



¡A SUS PUESTOS!

NUM. 220 - 5 DE AGOSTO DE 1975 - 20 PTAS.

as
color
 SEMANARIO GRAFICO DEPORTIVO

● Es el grito inicial para la salida del maratón futbolístico. Los técnicos españoles ya se han puesto al frente de sus respectivos equipos. Después, la voz de «¡listos!» estará representada por ese «rodaje» que son los torneos veraniegos y encuentros amistosos. Y, por último, el disparo de partida, que sonará el próximo septiembre para iniciar la Liga y torneos europeos. Aquí tenemos, en un grabado, a Radisic, Miljanic, Santisteban y Antonio Ruiz; y en otra foto, a Peiró y Luis, técnicos, respectivamente, del Real Madrid y Atlético. El balón ha comenzado a rodar por todos los campos y los aficionados se aprestan a adquirir los abonos de sus localidades... (Fotos / . Vega.)



**DESDE LAS
DIEZ Y MEDIA
DE LA
MAÑANA DEL
PASADO LUNES
DIA
VEINTIOCHO...**

Por PEREZ ROMERO

EL Atlético 75-76 ya está en marcha. El pasado día 28, a las diez y media de la mañana, veinticuatro jugadores (algunos como Ayala y Heredia, por ejemplo, llevaban ya doce días concentrados en la sierra próxima a Madrid) iniciaron, bajo las órdenes de Luis Aragonés, la cuenta atrás de cara a esa nueva temporada, que dará comienzo el próximo día 7 de septiembre, y en la que, como siempre, el conjunto rojiblanco parte como uno de los grandes favoritos de cara a la conquista del título. Pero antes de continuar adelante pasemos a relatarles lo que dio de sí el acto de presentación del equipo ante los aficionados.

El acto, como les decíamos anteriormente, dio comienzo a las diez y media de la mañana. A esa hora hacía ya bastante calor en el Manzanares. Desde media hora antes, un numeroso grupo de aficionados ocupaba casi por completo las gradas del estadio, en las que a esa hora daba la sombra. Los jugadores comenzaron a llegar a eso de las diez menos cuarto. Como anécdota les diremos que el brasileño Sena acudió tarde a la cita por encontrarse a esa misma hora grabando un programa de televisión.

En ausencia del presidente, don Vicente Calderón, que se encuentra internado en una clínica de la Costa del Sol, sometido a un tratamiento de adelgazamiento, presidió el vicepresidente, señor Santos Campano, acompañado por los directivos señores conde de Cheles, Alejandro Ortega, Sanz Calonge, Heredero, el gerente, José Julio Carrascosa, así como el secretario técnico, Víctor Martínez. Ya con los jugadores sobre el césped, Santos Campano pronunció las siguientes palabras:

«El Atlético es como una apretada piña de hombres unidos por el deporte y por el amor a un club.

A continuación manifestó que tanto el club como él esperaban para la próxima temporada la máxima entrega y el mayor espíritu de lucha posible por parte de todos los componentes de la plantilla. El vicepresidente rojiblanco tuvo después palabras de afecto para Luis Aragonés, y subrayó, especialmente, la campaña realizada por el hoy máximo responsable del equipo, sobre todo teniendo en cuenta «las difíciles y especialísimas circunstancias por las que atravesó al

¡¡¡YA RUEDA EL BAL

VEINTICINCO JUGADORES COMPONEN, INICIALMENTE, LA PLANTILLA 75-76

LUIS: «PROMETO LUCHAR CON FE E ILUSION»

pasar de jugador a entrenador». Terminó su discurso Santos Campano con un especial saludo para el presidente, don Vicente Calderón, ausente, muy a pesar suyo, en este acto de presentación del equipo ante la nueva temporada.

LUIS: «FE Y ENTUSIASMO»

A renglón seguido tomó la palabra Luis Aragonés, que, en primer lugar, agradeció muy sinceramente al vicepresidente las palabras de elogio pronunciadas hacia su persona. Después prometió luchar con fe y el mayor entusiasmo posible para alcanzar en esta temporada 75-76 las cotas más altas, que son, como todos saben, realizar el mejor papel posible tanto en la Liga como en la Recopa.

PLANTILLA 75-76

PORTEROS: Reina, Pacheco y Tirapu.

DEFENSAS: Eusebio, Benegas, Bermejo, Capón, Melo, «Panadero» Díaz, Laguna, Heredia, Leal y Fraguas.

CENTROCAMPISTAS Y DELANTEROS: Aguilar, Ayala, Baena, Becerra, Antonio, Alberto, Gárate, Irureta, Leal, Adelardo, Salcedo y Sena.

Transferibles: Gallego y Galán.

Una vez finalizada la presentación, la totalidad de los jugadores, a excepción de «Panadero» Díaz, que no llegó a tiempo por dificultades, según parece, en la consecución de los billetes de regreso de Buenos Aires, donde ha pasado las vacaciones, marcharon concentrados a Los Angeles de San Rafael, donde permanecerán hasta el día 4, en que se trasladarán a la capital, para inmediatamente después marchar a Guadalajara, donde jugarán, ante el titular de aquella ciudad, el primer encuentro «serio» de la presente pretemporada. Tras este choque de Guadalajara, inmediato regreso a Madrid, con entrenamientos diarios en el Manzanares, hasta el día 6, en que los dieciséis jugadores designados por Luis —ese día podremos ver ya las intenciones del técnico por lo que se refiere a la formación del equipo base para la nueva campaña— para marchar a La Coruña, donde los días 8, 9 y 10 los rojiblanco disputarán el trofeo Teresa Herrera.

La preparación de pretemporada rojiblanca se completará, como saben, con la intervención en el Villa de Madrid (trofeo que organiza el propio Atlético de Madrid), para finalizar con algún partido amistoso aún por concretar y que tendría lugar en la última semana de agosto.



Luis: atracción.

**as
color**

AÑO V - NUM. 220
5 de agosto de 1975

Precio del ejemplar: 20 pts.
Precio en Canarias (servicio aéreo): 23 pts.

Director:
Luis G. de Linares

Subdirector:
Rafael Renzi.

Jefe de los Servicios de Documentación:
Manuel Sarmiento Birba

Edita SEMANA, S. A. Paseo de Onésimo Redondo, 26. Madrid-8. Apartado 383.

Teléfonos:
Corresponsales: 247 80 12.
Suscripciones: 248 87 90.
Administración: 247 23 00.
Redacción: 247 23 00.
241 36 11.

DEPARTAMENTO DE PUBLICIDAD:
Madrid: Paseo Onésimo Redondo, 26. Teléf. 248 87 90. Barcelona: Unión, 9. Teléf. 221 59 83. Depósito Legal: M-13.488-1971. Imprime: RIVADENEYRA, S. A.

PRECIOS DE SUSCRIPCION

ESPAÑA, PORTUGAL E HISPANOAMERICA:

SEMESTRE: 520 pts.

AÑO: 1.040 pts.

NOTA.—Para el resto del extranjero y correo aéreo, el mismo precio más gastos de envío.

Difusión media por número controlada durante el período mayo de 1973 a abril 1974



**145.295
EJEMPLARES**

ON EN EL MANZANARES!!!

A LA PRESENTACION SOLO FALTO «PANADERO» DIAZ, QUE NO LLEGO DE BUENOS AIRES

POR EL MOMENTO, SOLO UNA NOVEDAD: SENA

EN ESPERA DE LAS ALTAS Y LAS BAJAS

Tras el fallido fichaje de Alinho, las novedades que presenta la plantilla rojiblanca son mínimas. Prácticamente, solo la del brasileño Sena, puesto que Fraguas y Tirapu, por ejemplo, ya figuraron de alguna forma en la plantilla del equipo en la pasada temporada. En idéntica situación se encuentran Aguilar y Baena (ambos debutaron en la pasada Liga, y por lo que al primero se refiere con éxito en el gol) y solo el ex rayista Antonio no tuvo esa oportunidad que ahora espera alcanzar para demostrar sus posibilidades.

¿Está entonces completa la plantilla 75-76? Pues parece ser que no. De un lado, parece ser que se producirán un par de bajas (se ha hablado de «Panadero» Díaz, Benegas y Salcedo), y de otro, parece que los técnicos rojiblanco buscan con la mayor urgencia un defensa. El sustituto, digamos, del lusitano Alinho. Los tiros apuntan hacia Brasil —Sena parece que ha recomendado algún hombre—, y se ha dicho que Luis Pereira podría convertirse en rojiblanco en los próximos días. En fin, como las semanas pasan y la pretemporada se acerca, lo que sea no cabe la menor duda que sonará pronto.

Luis Aragonés, de todas formas, está satisfecho con el material humano con que cuenta para hacer frente a la nueva temporada. En la presentación, y ante las preguntas de los informadores, manifestó textualmente:

—No cabe la menor duda de que hay dos equipos que sobre el papel nos superan. No voy a decir los nombres, pues están en el ánimo de todos. No obstante, nosotros aspiramos a estar en los primeros lugares y no dudo que con el trabajo y el esfuerzo de todos lo logremos.

—¿Habrá más fichajes?

—Los técnicos del Atlético de Madrid no nos dormimos. Siempre estamos atentos por si surge algo que nos interese. De momento, vamos a comenzar la temporada con los hombres de que disponemos ahora mismo.

—Se habla de sorpresas.

—No las habrá. Si nos sobra alguien, alguno de los chicos jóvenes que tenemos, se tratará de cederle.

El tema Irureta salió a relucir. Parece ser que el de Irún continuará en el Atlético. De un lado, tiene contrato en vigor, y de otro, el Athletic de Bilbao parece haber desistido, por el momento, del fichaje, aunque no falta quien apunte que volverá a la carga en cuestión de días. Luis Aragonés, en este aspecto, fue rotundo:

—Yo no deseo el traspaso de Irureta. Estimo que es y será un jugador importante, pero, por encima de todo, me debo a los intereses del club.

En fin —y resumiendo ya—, el balón ha comenzado a rodar en el Manzanares. Y, por cierto, con fuerza e ilusión. Si, hay muchas esperanzas depositadas en esta campaña rojiblanca 75-76 que está a punto de iniciarse bajo las órdenes de Luis Aragonés, que, por cierto, apenas si ha disfrutado de vacaciones —solo una semana— para atender a la preparación de sus jugadores en la concentración de Los Angeles de San Rafael, «cuartel general» atlético desde el pasado 15 de julio.

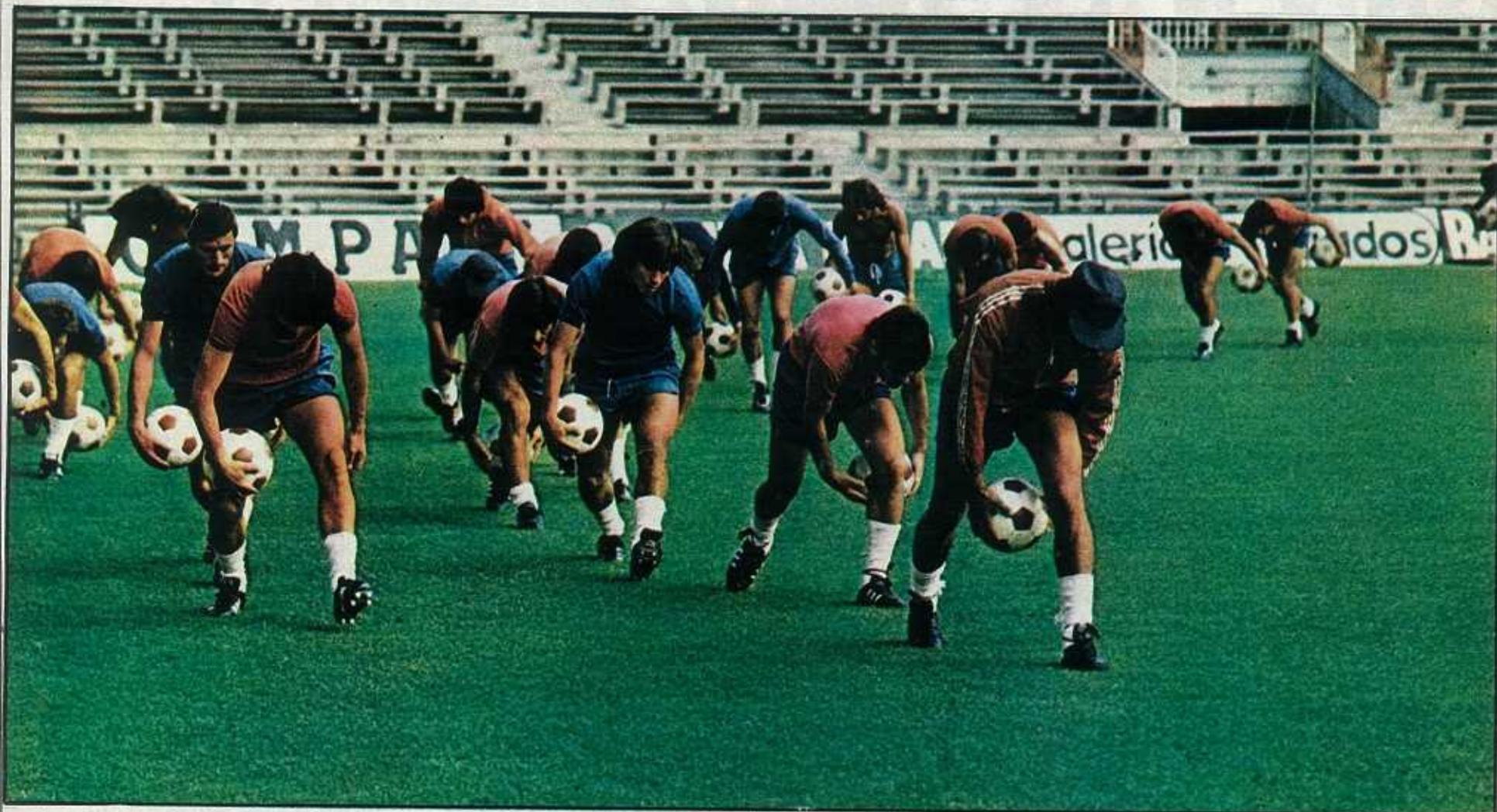
Ahora, para comenzar, la pretemporada espera. Y dicen que la pretemporada es el termómetro por el cual se puede medir lo que será luego la Liga.



Los jugadores saludan a los aficionados.



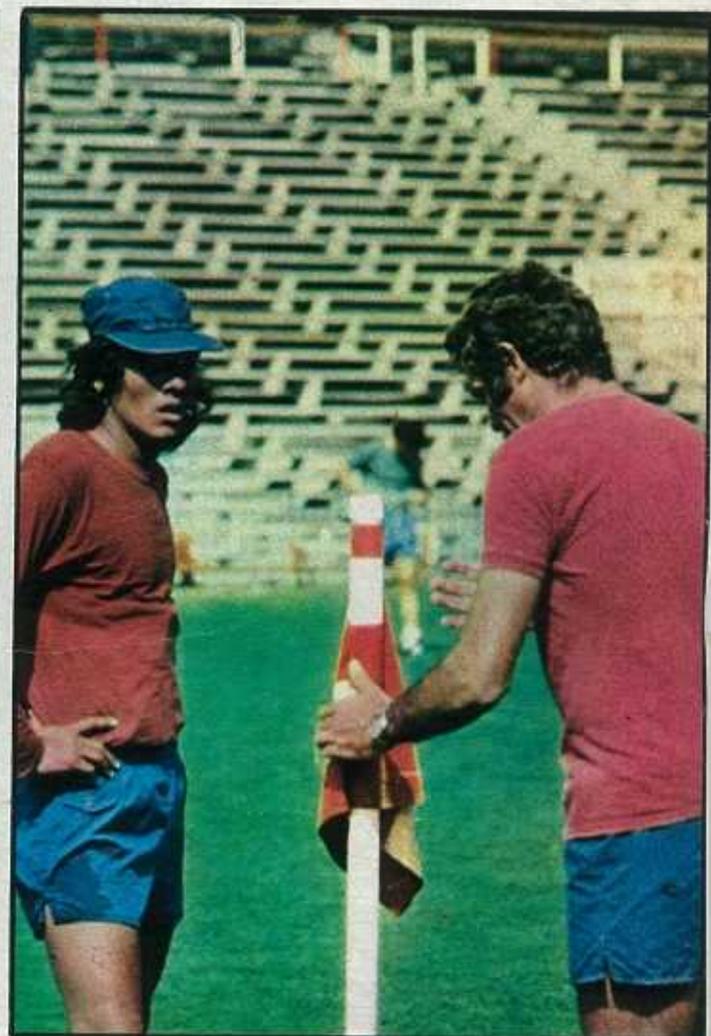
Santos Campano tiene la palabra. Los jugadores escuchan atentos.



El Atlético de Madrid, con su brillante entorchado de campeón intercontinental y actual representante español en la Recopa, intentará acometer grandes empresas en la próxima temporada.



Cada uno con su balón, un grupo de jugadores, entre los que vemos a Adelardo, Baena, Bermejo y Capón, realizan ejercicios. Hay que eliminar las grasas de las cortas vacaciones.



Con los banderines de los córners, Luis señala unas pequeñas porterías. Heredia observa la operación.

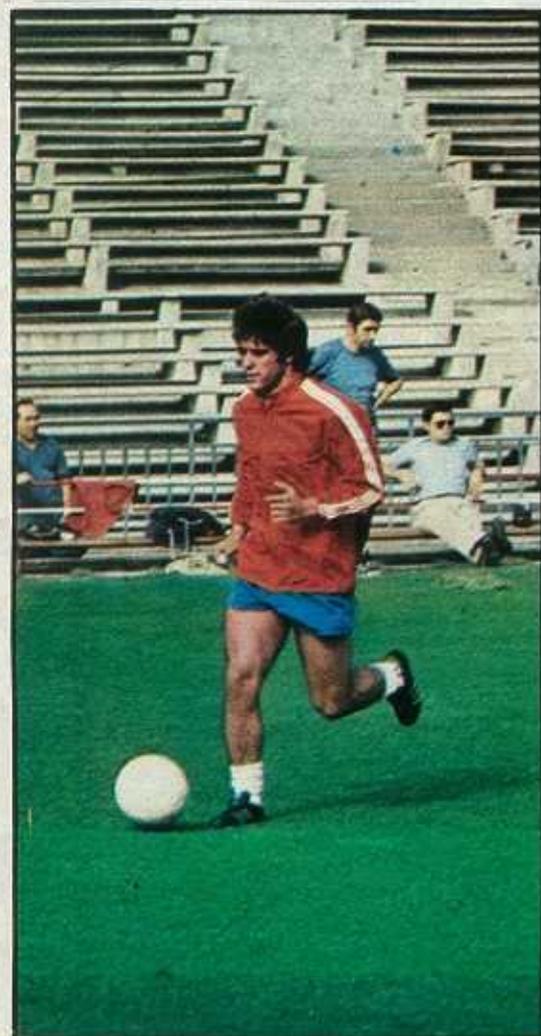
CAMPEONES INTERCONTINENTALES



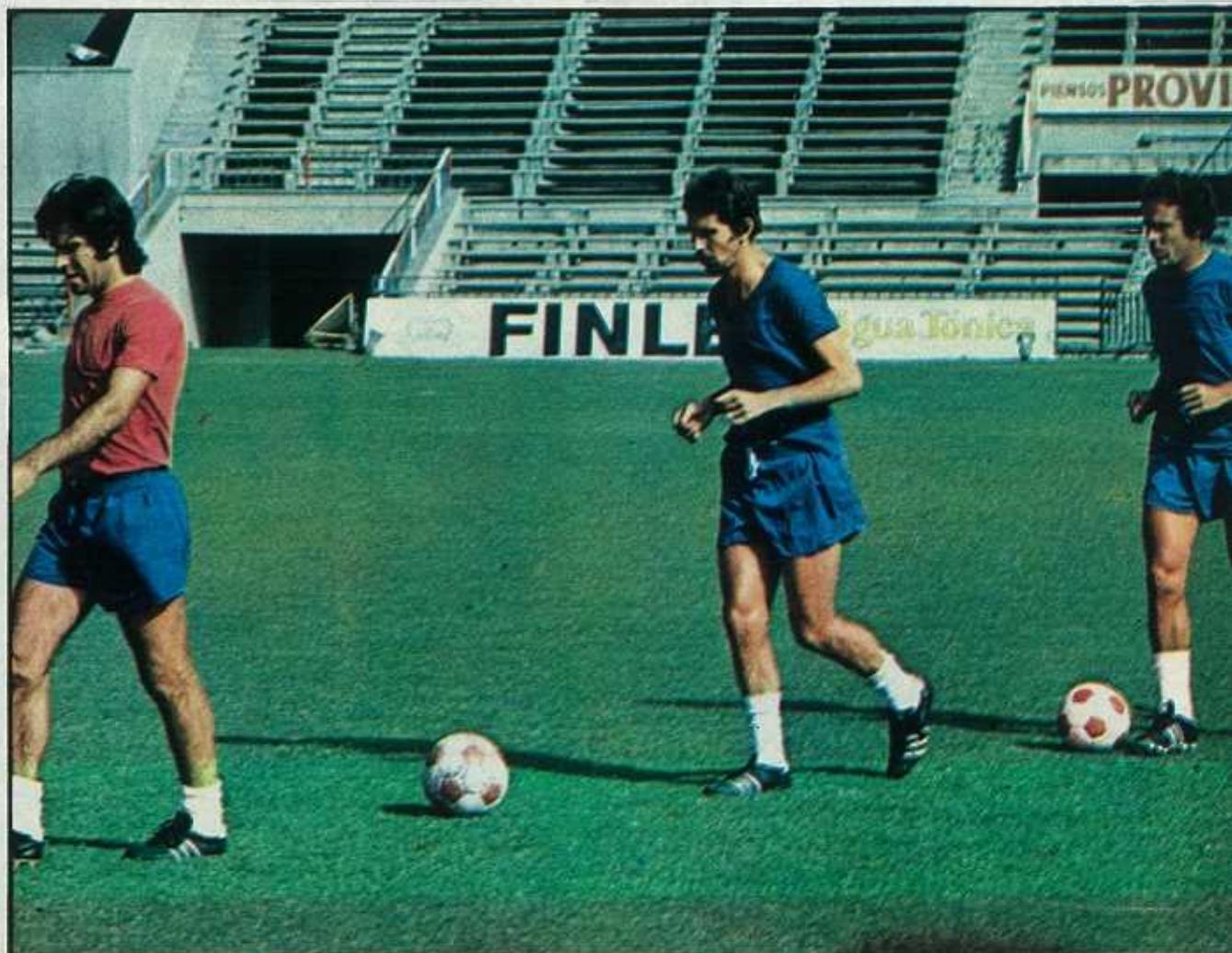
El informal partidillo ha comenzado. Baena juega la pelota, y en la foto también aparecen Benegas, Melo, Salcedo



El sol pega fuerte sobre el estadio. El «capi» Adelardo se ha despojado de la camiseta y trata de burlar a Heredia.



Agullar, que debutó con éxito goleador la pasada temporada, corre tras el balón.



En fila india, vemos a Melo, Pacheco y Sena.

FINALIZADA LA CONCENTRACION SERRANA, QUE HA DURADO VEINTE DIAS

EL TERESA HERRERA

PRIMERA PIEDRA DE TOQUE PARA EL ATLETICO

EL frustrado fichaje del lusitano Alinho ha sido, sin lugar a dudas, el «tema» rojiblanco de estos primeros días de agosto y de los últimos del pasado julio. Y sucede que al barbudo —y melencudo— jugador del Spórting se le consideraba por el Vicente Calderón como un buen refuerzo. Un puntal importante para el sistema defensivo del equipo. Pero el doctor Ibáñez dijo «no» y ahora Víctor Martínez —el secretario técnico del Atlético— dirige los «tiros» hacia otra parte. Hacia Alemania, dicen, sin olvidar Brasil o Argentina, donde el mercado está mucho más barato que por estos pagos del Viejo Continente. Aparte del «caso Alinho», la presentación —ese burocrático, pero siempre esperado acontecimiento por los hinchas— ocupó el resto de la atención colchonera.

Por el momento, el brasileño Sena es el único gran refuerzo. Y digo por el momento, pues en círculos bien informados —como se dice en estos casos— se esperan acontecimientos antes de que el caluroso agosto toque a su fin. Pero a lo que íbamos. Sena es, por ahora, el gran fichaje.

—¿Cómo va su adaptación al fútbol español? ¿A los entrenamientos de Luis Aragonés?

—Bien. Me voy acostumbrando.

—Físicamente, ¿estará en condiciones de jugar el Teresa Herrera?

—Eso espero. El técnico será, no obstante, quien decidirá si estoy o no en condiciones.

Sena declara abiertamente: «Me considero un buen jugador», y también: «Espero triunfar en el Atlético de Madrid». De sus nuevos compañeros dice:

—Son todos extraordinarios. Hay una gran plantilla.

LEAL: «UN JUGADOR NECESITA CONTINUIDAD»

Leal es, desde hace un par de temporadas, la gran esperanza rojiblanca. Por unas u otras causas

el muchacho no acaba de cuajar. —¿Por qué?

—Bueno, de la pasada temporada estoy bastante satisfecho. En la Copa intervine en todos los partidos.

Y después:

—Lo que sucede es que un jugador necesita continuidad. No se te puede juzgar únicamente por unos cuantos partidos.

—¿Será ésta la gran temporada de Leal?

—Eso espero.

• Agreguemos que ya ha renovado contrato. Finalizó el pasado 30 de

junio, pero por culpa de las vacaciones hasta la pasada semana no estampó su firma en la cartulina rojiblanca.

¿QUE PASA CON CAPON?

Desde hace unas temporadas, por unas u otras causas, José Luis Capón es casi siempre actualidad. Unas veces, las más, por su buen juego. Otras, por su posible marcha al Barça y algunas, también, por su situación económica de contrato en el Atlético. José Luis Capón, tal vez por aquello de que es un jugador de casa, tiene una ficha baja. En alguna ocasión solicitó aumento, pero no hubo forma. Ahora su contrato terminó el pasado 30 de junio y Capón quiere hacer valer su buen rendimiento, su internacionalidad, etc. Total, que desde el pasado mes de junio hay un tira y afloja entre club y jugador. Este parece que pide un millón y pico —el pico, bastante alto— por temporada. Al club le parece mucho, ¿Qué pasará? Esperemos que por el bien de ambas partes las negociaciones, el tira y afloja, tengan un final feliz.

TIRAPU: UN TERCER PORTERO CON ASPIRACIONES

Llegó Tirapu al Atlético de Madrid procedente del Osasuna. Hace de esto tres años, y por aquel en-



Tirapu. ¿Será la próxima su temporada?



Un momento de uno de los muchos entrenamientos a que estos días somete Luis a sus jugadores.



Y ahora sesión teórica. Luis, en plena disertación.

**LUIS CONFIA TENER EL EQUIPO A PUNTO
PARA CUANDO COMIENZE LA LIGA
ANTONIO (centrocampista) Y TIRAPU (portero),
DOS JUGADORES EN ESPERA DE SU
OPORTUNIDAD**

tonces el muchacho era el titular de la selección nacional de juveniles. Quedó encuadrado en la plantilla del Atlético Madrileño, donde acreditó estilo y posibilidades. En el Rayo, después, confirmaría con creces sus posibilidades. En la pasada temporada parece que alguien le prometió una oportunidad en el primer equipo. Esta no llegó y Tirapu terminó un tanto desilusionado.

Ahora ha vuelto con renovadas esperanzas e ilusiones. Está en la concentración desde el primer día. Ha trabajado con fuerza y con ganas, y el muchacho está tremendamente esperanzado e ilusionado. Es-

pera, sí, una oportunidad. Que la tenga o no dependerá, claro, tanto de él como del «míster», y, por supuesto, de Reina y Pacheco, a priori, primero y segundo guardameta respectivamente.

**LAS NACIONALIZACIONES
¿CUANDO?**

Ya saben que son muchos los jugadores sudamericanos que están esperando que su doble nacionalidad se convierta en realidad. Entre estos están Ayala y Heredia. Sus papeles hace tiempo que están curados en los organismos correspon-

dientes, pero la doble nacionalidad no acaba de llegar. ¿Llegará a tiempo para cuando la Liga comience? Parece ser que sí.

Por cierto, que, como saben, Ayala y Heredia permanecen también en la concentración desde el primer día. Alguien que ha seguido muy de cerca la preparación me asegura que tanto el delantero como el defensa han trabajado de lo lindo. Ellos, por supuesto, tienen depositadas las máximas esperanzas en esa temporada que comenzará en los primeros días del cada vez más cercano mes de septiembre.

**ANTONIO, TAMBIEN A LA
ESPERA**

Como recordarán, Antonio procede del Rayo. Llegó juntamente con su compañero y amigo Aguilar. Sólo que éste tuvo más suerte, debutando y marcando goles. Antonio, no. Espera aún su oportunidad.

—Tengo —dice— una gran confianza en mí. En mis posibilidades.

—¿Quiere decir que espera jugar?

—Espero no pasar la temporada en blanco.

Antonio es centrocampista. Un centrocampista nato. Y en el Atlético hay muchos jugadores para esa parcela del campo.

—¿No le asusta?

—Qué duda cabe que hay grandes jugadores. Todos con más experiencia que yo; pero, como le decía, tengo confianza en mis posibilidades y sinceramente espero jugar.

Cuando estas líneas salgan a la luz, los rojiblancos habrán abandonado ya su retiro serrano de Los Angeles de San Rafael, y casi, estarán haciendo las maletas para marchar hacia La Coruña, donde el Teresa Herrera les espera para iniciar la pretemporada.

Luego vendrá el Villa de Madrid, y para cuando el Campeonato liguero comience, Luis espera tener ya el equipo en forma y preparado para hacer frente al torneo de la regularidad. A un torneo para el que, no cabe duda, los rojiblancos se están preparando a conciencia. A fondo. Y es que en esto del fútbol de nada sirven ya las improvisaciones y aquel que aspira a algo tiene que prepararse a fondo para evitar luego las sorpresas y los disgustos que producen las derrotas y con ellas las malas clasificaciones.

En fin, suerte, triunfos y goles. Tanto en la Liga como en esa Recopa en la que los de Luis obtuvieron plaza con todo merecimiento.

PEREZ ROMERO



Capón y Gárate se disputan un balón. Al fondo, Sena.



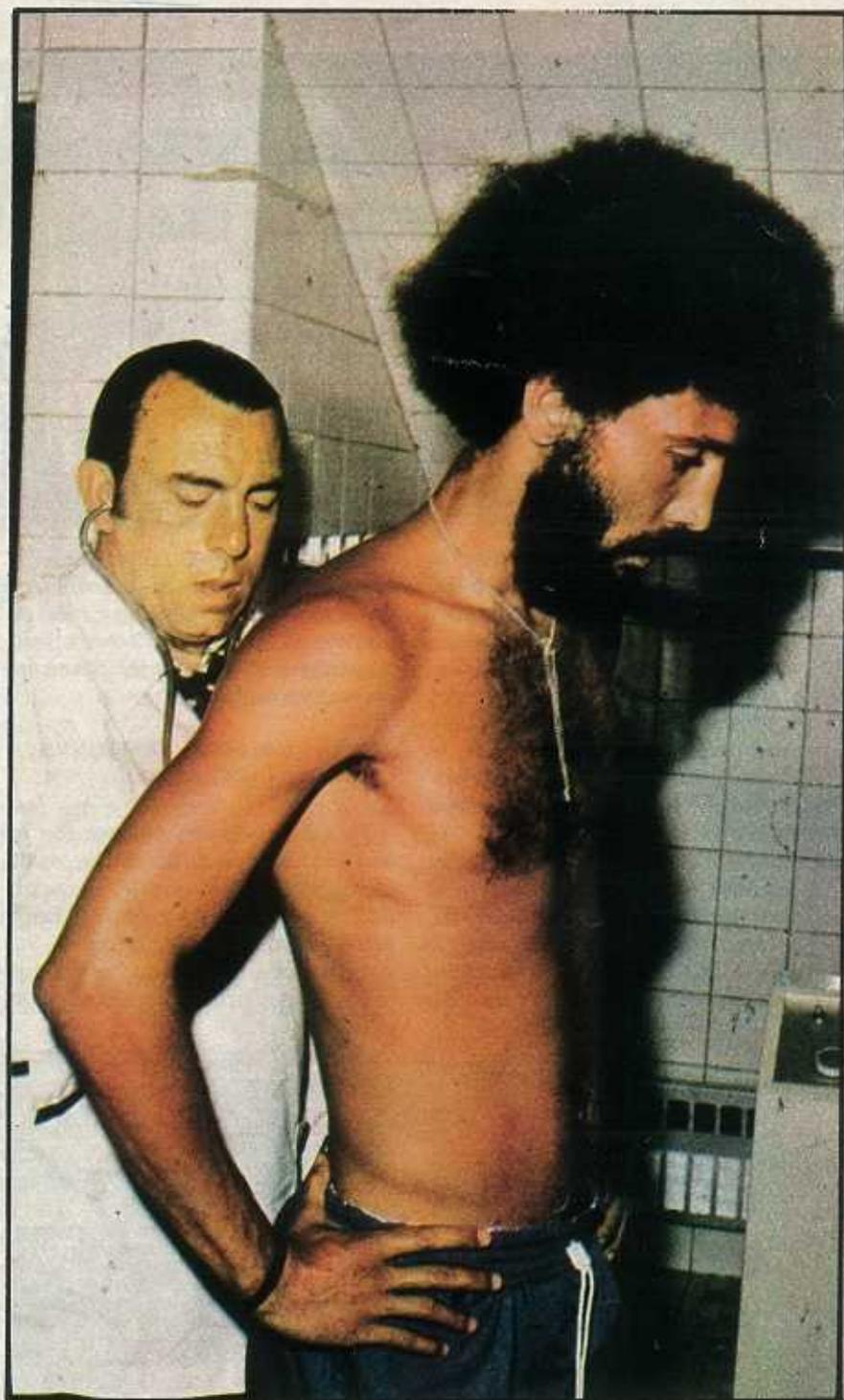
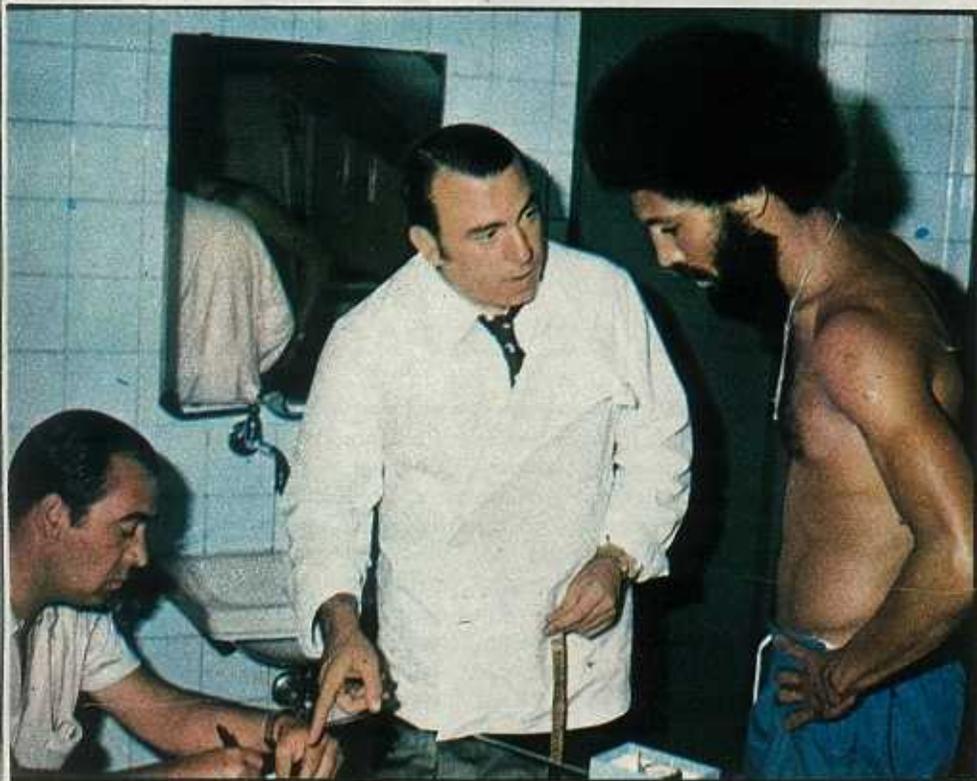
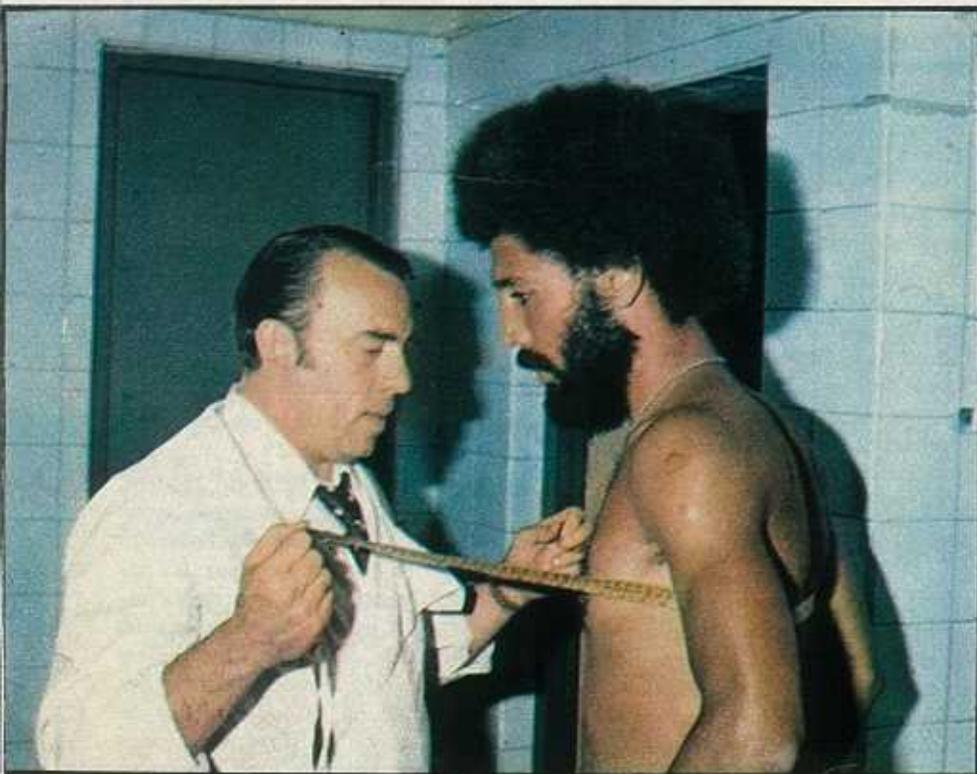
Una internada e Becerra, acosado por Sena.—Fotos: A. Vega.



Se alzó el telón del fútbol veraniego

**EL TORNEO DE LA LINEA,
PARA EL ESPAÑOL**

SE alzó el telón del fútbol veraniego con el Torneo de La Línea de la Concepción, en el que han intervenido los equipos Hajduk Split, yugoslavo; Estrella Roja de Bucarest, rumano; Español y Sevilla. El triunfo lo consiguió el conjunto catalán al imponerse en la final al Estrella Roja de Bucarest por dos goles a cero, con tantos de Solsona y Manolín Cuesta. En los encuentros de clasificación los españolistas batieron al Hajduk Split en la serie de penalties —cuatro en total, tras haber finalizado el tiempo reglamentario con empate a un gol— y los rumanos al Sevilla por un tanto a cero. En la fotografía, la formación del campeón, que ha acudido al torneo con sus dos nuevas adquisiciones: Fernández Amado y Caszely. El ex céltico fue la figura del partido, mientras que el chileno quedó inédito, ya que tuvo que ser sustituido a los treinta minutos de juego en la confrontación final por lesión.



ALINHO, NO

● Durante varios días, la noticia ocupó lugar predominante en la información deportiva: el portugués Alinho y el brasileño Sena iban a cubrir las dos plazas de jugadores extranjeros autorizados en el Atlético de Madrid. Así se anunció como cosa «hecha» y todo parecía indicar que tanto uno como otro engrosarían las filas del club rojiblanco. Pero la semana pasada surgió la sorpresa, y los servicios médicos del Atlético, que comanda el doctor Ibáñez, tras concienzuda revisión, no dieron luz verde a las aptitudes físicas del portugués Alinho, al que declararon no apto para la correspondiente formalización del fichaje.

Creemos que sería deseable que,

como norma general, los clubs sometieran a los jugadores que desean incorporar a su plantilla a un examen médico previo que pudiese observar las lesiones que eventualmente desaconsejasen su incorporación a las filas de aquél. Esto no sería óbice para un examen posterior más profundo. Así se evitaría, tanto al jugador en trance de fichaje como al jugador a quien se permite vestir anticipadamente la camiseta del club, la situación embarazosa consecuente a ser luego rechazado.

En las fotos vemos varios momentos de la revisión médica efectuada por el doctor Ibáñez.

(Fotos A. Vega.)

DESDE QUE LLEGO... EL EQUIPO ROJIBLANCO NO GANA LA LIGA NI LA COPA

MIGUEL REINA: «NO SOY GAFFE»

TUMBADO en la cama. En su habitación. Ahí estaba el guardameta internacional Miguel Reina en el complejo deportivo de Los Angeles de San Rafael. Conversaba tranquilamente con Adelardo.

—¿Aburrido?

—Un poco aburrido. Como es normal.

—¿Extraña las vacaciones?

—Las vacaciones no las extraño. Aunque me hubiera gustado disfrutar algunos días más. Pero no las añoro. Soy responsable y sé que la temporada ya se nos echa encima.

—¿Hambre de partidos?

—Bueno, sí. ¿Por qué lo voy a negar?

Miguel Reina ataca de vez en vez a los libros. El andaluz trata de buscar entretenimiento en la concentración. Lo mismo hacen sus compañeros. Aunque a otros les va más el mus o el chinchón. Claro que se nota más por la tarde. Cuando se terminó la preparación. Se nota la rutina. Antes, subiendo y bajando montañas y haciendo «footing» sólo se acuerdan del descanso. De las vacaciones.

—¿Muchas palizas?

—Todos los días. Pero uno se acostumbra a los adiestramientos duros. Además, ¡así es la vida!

—¿Cree que son buenas las concentraciones?

—Yo creo que sí. Es lo ideal.

—¿Fue lo que faltó la temporada pasada?

—No se lo puedo decir. Aunque yo considero que lo que faltó fue un poco de suerte. Más suerte que la que tuvimos.

Después, reflexiona un poco y reconoce que no estuvieron tan mal. Llegaron a la final de la Copa del Generalísimo. Y además salieron campeones intercontinentales.

—¿Será beneficioso?

—Considero que sí. Pero el fruto de este trabajo se verá más adelante. A lo largo de la próxima temporada.

—¿Qué falta en la concentración?

—Poder traer a los hijos y a la mujer. A toda mi familia para estar con ellos.

—¿Y lo que sobra?

—Optimismo. Aquí hay mucho optimismo.

Mucho se habló de Reina a su llegada al Atlético de Madrid. Más que

«NI TAMPOCO EL BARCELONA NI EL ATLETICO DE MADRID»

«ME GUSTARIA CONSEGUIR LA LIGA PARA LIBRARME DEL SAMBENITO»

«DE LA TEMPORADA PASADA SUPRIMIRIA EL PARTIDO DE VALENCIA»

nada porque durante su etapa en el Barcelona, el equipo no había podido llegar nada más que a subcampeón. Y en el Atlético está ocurriendo lo mismo. Siempre con la miel entre los labios y sin poder comérsela.

—¿Es gaffe, Reina?

La pregunta le sorprendió al extraordinario guardameta cordobés. Aunque por unos segundos tan sólo. Enseguida tuvo respuesta nuestra interrogación.

—No creo que sea gaffe.

—Lo decimos por los segundos puestos.

—Sí; ya sé. Pero Miguel Reina no es el Barcelona. Ni tampoco el Atlético de Madrid. Un jugador no supone un ciento por ciento de los triunfos y los fracasos. Juegan once o trece.

—¿Y qué tanto por ciento le concede?

—No sé... Un cuarenta o un cincuenta por ciento, no más.

—¿Qué desea lograr la temporada próxima?

—Un título.

—¿Cuál?

—El de Liga. Así no tienen motivo para llamarme gaffe.

El portero rojiblanco no pierde su buen humor. Incluso da gusto charlar con él. Siempre tiene una respuesta. Y una sonrisa.

—¿Está satisfecho de su actuación de la campaña 1974-75?

—¿La mía? Sí. Es una etapa más en mi carrera. Y creo que estuve bastante regular.

—¿Y qué suprimiría de la Liga?

—El partido en Valencia.

—¿Por qué?

—Me quitaron y me sentó muy mal. Como un tiro.

—¿No hubo razones?

—Sí que las hubo. Una serie de ellas,

pero prefiero no recordarlas. Aquello me desilusionó mucho.

Momentos después nos hacía un somero examen de sus compañeros en su puesto: Pacheco y Tirapu. Sobre el primero, diría que es un extraordinario compañero. Y como persona, una bellísima persona. También como profesional. Y es un gran portero. Dice que no necesita decirlo, porque lo ha demostrado en más de una ocasión. Tirapu es un valor con enormes condiciones y también con ganas de triunfar. Su juventud también cuenta. Pero enjuiciarle no puede. Es dema-

siado prematuro, porque no ha tenido oportunidades.

—¿Cuántos años más le quedan de contrato?

—Tres años más. Pero con respecto a esto tengo que hablar con el señor presidente.

No hubo manera de sacarle más.

Once años lleva metido en el fútbol. Y ya es, por méritos harto conocidos, un guardameta de fama internacional. Jugó en la selección. Y aún le quedan unas cuantas temporadas más.



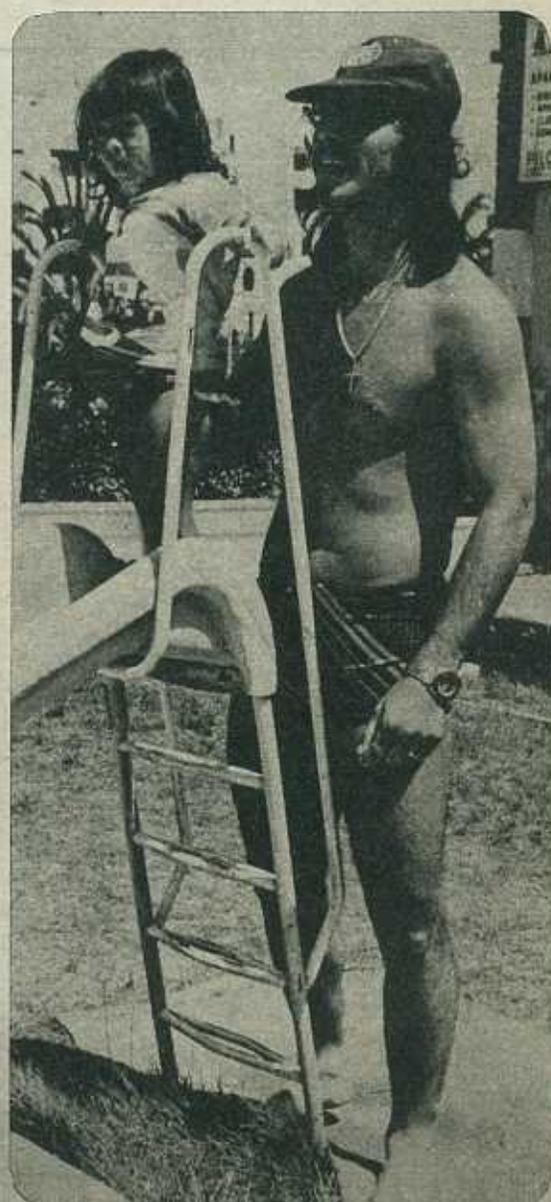
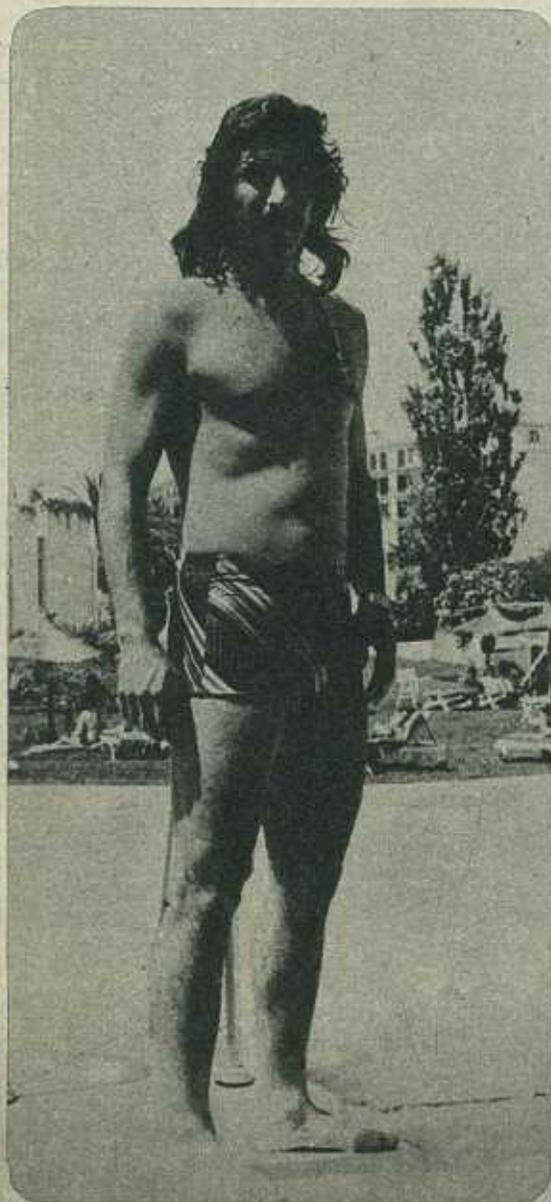
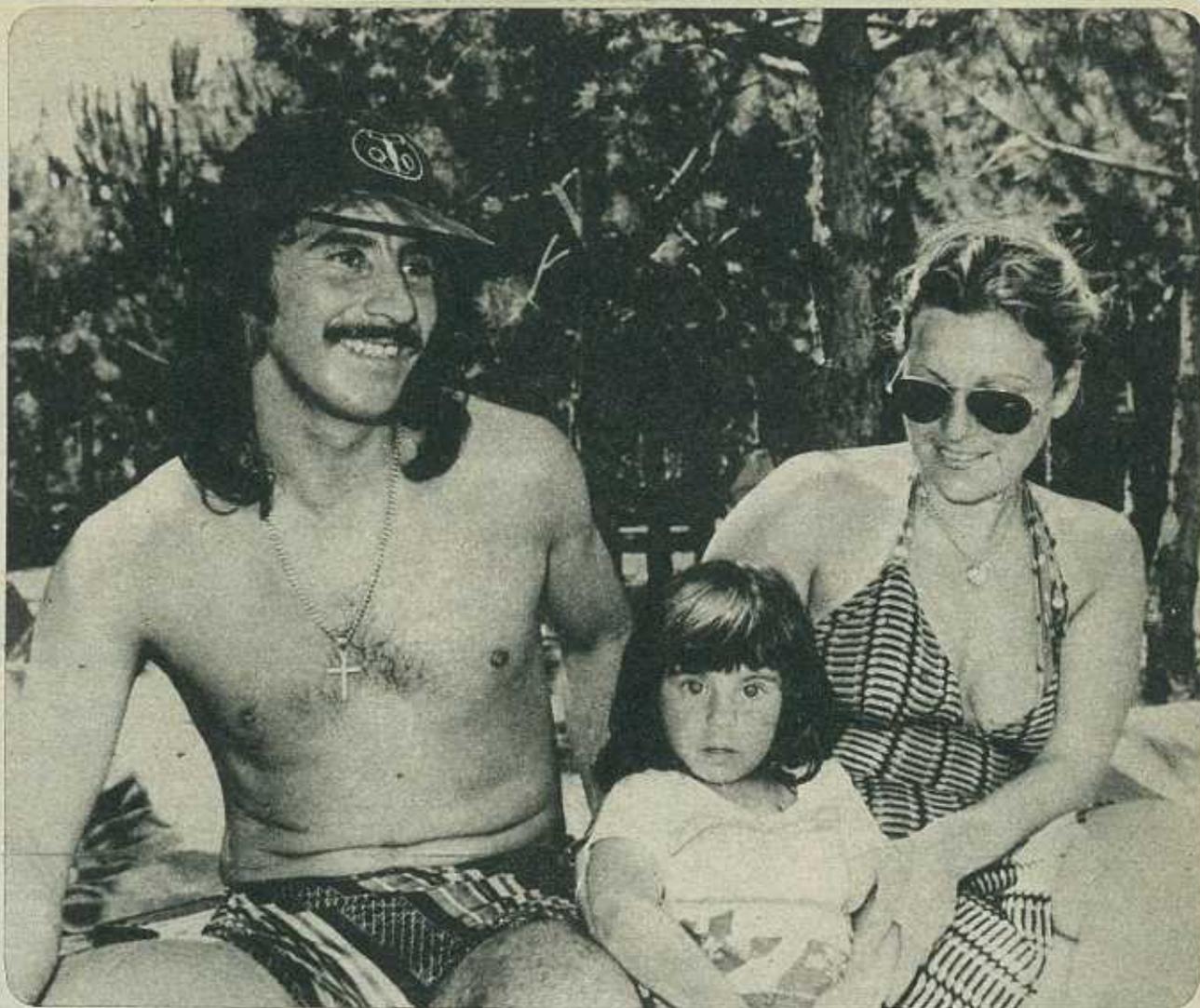
Cortas vacaciones

● El Atlético de Madrid, que como saben llegó a la final de la Copa del Generalísimo, sólo ha podido conceder unas cortas vacaciones a sus jugadores. La plantilla rojiblanca se dispersó, acudiendo a los más variados lugares en busca de descanso y recuperación de fuerzas para afrontar la temporada 1975-76. Y uno de los más caracterizados efectivos rojiblanco, «Ratón» Ayala, hizo las maletas y se fue con su esposa y su hija a la costa malagueña. Concretamente en Marbella. Ayala ha disfrutado del sol. «Ha venido aquí —manifestó— porque hace tiempo que no gozo del verano. Cuando tengo vacaciones, resulta que en Argentina es invierno.»

A preguntas sobre su nacionalización española, Ayala dijo: «Muchos creen que voy a hacerme español, y no es así. Adquiriré la doble nacionalidad, que es distinto. En España seré español, y en Argentina, argentino. Dicen que lo hago por dinero, pero están muy equivocados. No he exigido nada, ya que es un orgullo para mí adoptar la doble nacionalidad, puesto que no todos los jugadores extranjeros pueden hacerlo.»

Y Ayala, entre chapuzones y buenas siestas a la sombra de los pinos, dedicó el tiempo a su esposa y pequeña. El estadio del Manzanarés esperaba ahí, a la vuelta de la esquina.

(Fotos Gericolor.)



«LA SAETA RUBIA»

DI STEFANO cuenta su vida

as
color



Todas las posturas eran buenas para rematar a gol.

«PASE UN
MIEDO
TREMENDO
CUANDO ME
SECUESTRARON
EN CARACAS»

Escribe:
MIGUEL MIRO

CAPITULO IV

DABA gusto, en la época dorada del Real Madrid, ir al estadio después de una succulenta comida de un domingo cualquiera.

Seguro estaba, cada aficionado, que haría después una digestión estupenda, disfrutando de aquella música celestial que interpretaba la orquesta «merengue».

¡Siempre sabía a poco!

La época del brillante jugador argentino ha sido poco menos como la repercusión que tuvo el tenis a través de Súper-Manuel Santana. Una especie de corriente, de contagio.

El Real Madrid se hincho, entonces, de ganar trofeos. Copas que enorgullecían a todos los adictos y provocaban la envidia entre los detractores. El «cerebro» —el «cráneo», como dice la Saeta Rubia— de la idea de aquel conjunto fue el manchego, y hasta hoy presidente de la entidad de la avenida del Generalísimo, Santiago Bernabéu. El hombre que siempre tiene una respuesta. Con ironía, con gracia o con sabor, pero siempre con una respuesta.

Contar en unas cuantas cuartillas el paso del más grande jugador de todos los tiempos resulta poco menos que imposible. Pero trataremos de desglosar los pasos más interesantes de su vida madridista. Como su mejor partido en las cinco Copas de Europa ganadas. El secuestro de Caracas. Su baja. Sus títulos...

Era una época —para que ustedes se den una idea— en que, de acuerdo a la categoría del Real Madrid, había que concurrir al estadio con esmoquin, como en los rimbombantes combates

de boxeo por un título mundial o continental en juego.

—Cuando yo llegué al Real Madrid, todos los españoles eran de un equipo particular... y del Atlético de Bilbao. Los bilbaínos habían subyugado por su juego y sus triunfos. Estaban entusiasmados con los vascos... Después, los españoles, ante la cadena de victorias del Real Madrid, se inclinaron por este equipo... Sí; eran de su equipo particular... y del Real Madrid.

Había llegado «el ganador». El hombre que le había gustado ganar siempre y se ponía de mal humor cuando no lo conseguía. Nunca tuvo problemas con sus nuevos compañeros. Aunque, de vez en vez, les gritaba dentro del campo, emulando a su gran amigo Néstor Rossi —considerado como el gritón más grande de los campos sudamericanos—. Tampoco tuvo realmente problemas con los entrenadores. Ha sido obediente y profesional, ciento por ciento. Adoraba y amaba su trabajo. Di Stefano era así.

—¿Qué tal era Bernabéu?

—¿Qué puedo decir de él, si fue el que me dio la tranquilidad, al fichar por el Real Madrid! Ha sido el que aprobó mi fichaje.

—¿Es verdad que ha dicho que mientras esté él Di Stefano no volverá al Real Madrid?

El comentario ha sido requetedivulgado. Más que nada porque dicen que no debería haberse ido al Real Club Deportivo Español cuando le dio la baja el club madridista.

—A mí no me dijo nada. Puede que se lo haya dicho a otros.

—Se ha publicado, también, que

Santiago Bernabéu le ofreció un puesto y no lo aceptó...

—Sí; fue cuando me dieron la baja.

—¿Le sentó fatal? ¿Como un jarro de agua fría?

—¡Hombre, imagínese!

—¿De qué le ofreció el puesto?

—Mire, cuando me habían dado la baja y ya estaba fuera del club, Bernabéu me mandó llamar por Saporta. Y, una vez allí, me dijo si me quería quedar en el club de cualquier cosa... Y yo le contesté que «de cualquier cosa, no».

—¿No le especificó el cargo?

—No me especificó de qué iba a trabajar.

—¿Le comunicaron, personalmente, que ya no pertenecía al equipo?

—No; me mandaron una carta agradeciéndome los servicios prestados... Me sentó, de verdad, muy mal la baja. ¿Por qué? Pues porque pensé que se me acusaba de culpable de la derrota en la final que habíamos jugado en Viena contra el Internazionale de Milán.

—¿No se le había terminado la cuerda?

—No. Además consideraba que, en ese momento, podía continuar jugando un par de años más. Uno o dos más, por lo menos. Y más, de acuerdo con el plantel que tenía en aquel entonces el Real Madrid... Por las características de sus jugadores.

—¿Podía haber seguido un año más?

—Sí; por lo menos, un año más. Estaba convencido de ello.

—¿Cuántos años tenía?

—Treinta y siete.

Lo que siempre le ha gustado es

trabajar mucho. Y ganar siempre. Consiguí, al mismo tiempo, llevar al Real Madrid a una cima que muchos no se lo hubieran creído antes de que llegara este fenómeno argentino.

—Debuté en el cuadro de Chamartín el 23 de septiembre de 1953. Frente al Nancy francés. Perdimos por cuatro a dos. Uno de los goles madridistas lo marqué yo. Recuerdo que en el equipo estaban Cosme, Gabriel Alonso, Muñoz, Serrano, Arsuaga, Marsal, Sobrado, Atienza, Seoane, Campa...

Ocho veces ha conseguido salir campeón de Liga con el Real Madrid: en las temporadas 1953-54, 1954-55, 1956-57, 1957-58, 1960-61, 1961-62, 1962-63 y 1963-64.

Nada más llegar al club «merengue» logró dos títulos seguidos, y antes de marcharse, cuatro cetros consecutivos. De los once años que estuvo, sólo en tres ocasiones no consiguió subir al podio de los mejores del campeonato de la regularidad. En la temporada 1955-56, el cuadro madridista se clasificó en el tercer lugar de la tabla de posiciones, detrás del Atlético de Bilbao (campeón) y el Barcelona. A diez puntos del primero y a nueve del segundo clasificado. En la campaña 1958-59, subcampeón, a cuatro puntos del Barcelona (campeón). Y en la Liga 1959-60, que tuvo que decidirse por goal-average, al igualar a puntos los eternos rivales de siempre, Real Madrid y Barcelona.

Cinco veces consecutivas campeón de Europa.

—Sí; de la temporada 1955-56, que perdimos la Liga, hasta la campaña

«ME SENTO MUY MAL CUANDO ME DIERON LA BAJA DEL MADRID, PORQUE QUEDE COMO EL CULPABLE DE LA DERROTA EN VIENA»



Con el silbato. Ahora, enseña.



La escena corresponde al momento del breve descanso antes de disputar la prórroga del Valencia-Barcelona del año 1971. El cuadro «che» bajo la batuta de Di Stéfano, estuvo a punto de ganar Liga y Copa.



«Con Muñoz no tengo por qué estar enfadado.»

1959-60. Nunca he tenido un año en blanco, sin lograr ningún título, desde que llegué al Real Madrid. Porque las veces que no conseguimos el certamen más importante del país, ganábamos el continental.

Una vez campeón de la Copa del Generalísimo.

—Fue en la temporada 1961-62. Hicimos «doblete». Porque ganamos la Liga y la Copa. Nos faltó, eso sí, la Copa de Europa. Perdimos la final en el estadio Olímpico de Amsterdam, frente al Benfica, por cinco a tres. Los goles del Real Madrid los marcó Puskas.

En aquella oportunidad, el cuadro «merengue» formó con: Araquistain; Casado, Santamaría, Miera; Felo, Pachín; Tejada, Del Sol, Di Stéfano, Puskas y Gento.

—Recuerdo —prosigue— que era la cuarta final que jugábamos. Antes habíamos perdido en el partido decisivo, dos veces con el Atlético de Madrid, y una ante el Atlético de Bilbao. A la cuarta (y no la tercera, como se suele decir) fue la vencida. Derrotamos al Sevilla por dos a uno. Los goles, rara coincidencia..., los marcó Puskas. Uno de penalty.

Fue el 13 de mayo de 1962. Y el Real Madrid alineó a estos hombres: Araquistain; Marquitos, Santamaría, Miera; Isidro, Pachín; Tejada, Del Sol, Di Stéfano, Puskas y Gento.

Una vez campeón Intercontinental. —Aquello creo que tuvo que repercutir mucho en el aficionado. Porque hasta hoy lo sigue contando. Fue una gran fiesta. Y una de las mejores alegrías de mi vida. El título más importante que conseguí. Campeón del mundo de clubs. Empatamos con el Peñarol en Montevideo y les ganamos en Madrid por goleada. En pocos minutos ya íbamos tres a cero. Maravilloso, de verdad. Los desbordamos por todos lados. No le dimos tiempo al rival para reaccionar.

Sí, señor; era un justo premio a los

esfuerzos de la extraordinaria y celestial orquesta madridista. Y será muy difícil olvidar esos momentos de euforia. Tanto a los jugadores que participaron en aquella proeza, como a los aficionados que asistieron al estadio.

Dos veces campeón de la Copa Latina. En las temporadas 1954-55 y 1956-57.

Una vez campeón de la Pequeña Copa del Mundo, en Caracas (Venezuela), de triste recuerdo para él. Porque pasó momentos de angustia. De desesperación.

Como todos los jugadores, Alfredo tenía manías. Cábalas, se dice. Tenía que pisar siempre con el mismo pie al saltar al terreno de juego. Una bota mal puesta o cosas así. Lo normal que sucede en los futbolistas.

La mayoría tienen algo de superstición.

Por aquellos años 50 se levantó con el pie izquierdo.

—¿Presentía algo aquel día?

—Sinceramente, no. Pero lo pasé muy mal. Muy mal.

—¿Miedo?

—Sí; no lo voy a ocultar. Un miedo terrible.

—¿Era un movimiento político?

—Sí. No me acuerdo de las siglas. Eran RPH... no sé cuanto.

—¿Le trataron mal?

—No era eso. Sino el miedo que pasé, porque en la habitación donde estaba había de todo. Ametralladoras, granadas de mano... Lo necesario para poder hacer volar el edificio donde nos encontrábamos. Piense el momento dramático que pasé. No sabía si me iban a matar. Porque esto nunca se dice. Se mata y sanseacabó.

—¿Pidieron algún rescate?

—No. En ese momento no se estilaba. Además, si hubieran pedido dinero, me hubiesen llevado a la tumba... Porque no había un «mango».

—¿Cuántos días estuvo secuestrado?

—Dos días y medio.

Tiene dos hijas colombianas, Na-

nette y Silvana. Los demás hijos —cuatro— del matrimonio Di Stéfano son todos madrileños. Españoles. Nos referimos a Alfredo, Elena, Sofía e Ignacio, que, juntos, no llegan a los treinta y cinco años.

El pasado 4 de julio cumplió cuarenta y nueve años de edad (nació en 1926).

Tres veces consecutivas se consagra campeón del Trofeo Carranza visitando los colores del Real Madrid.

—Si mal no recuerdo fue por los años 59 al 61. El año 1960 fue, para mí, maravilloso. Salimos campeones de Europa, empatamos a puntos en la Liga con el Barcelona en el primer lugar de la clasificación. Después, por goal-average, el título iría para nuestro rival. Fuimos subcampeones de la Copa del Generalísimo (nos ganó tres a uno el Atlético en el Bernabéu, por goles de Collar, Jones y Peiró). Conseguiamos la Copa Intercontinental y ganamos, además, dos trofeos veraniegos: el Carranza y el Benito Villamarín. Existe también un gran recuerdo de los encuentros entre el Real Madrid-Barcelona. Aquello era un fútbol espectacular. Fue la última gran época del fútbol español y hoy día sería un lujo para cualquiera. Porque el «Barça» tenía un equipazo. Con pensar sólo en aquella delantera de Basora, Kocsis, Kubala, Luis Suárez y Czibor... ¡Y Eulogio Martínez y Evaristo en el banquillo! Me acuerdo la «bronca» que me agarré cuando el Barcelona nos eliminó de la Copa de Europa. Perdimos en Madrid y Helenio Herrera, que era el entrenador azulgrana, se «largó a hacer» declaraciones y nos hizo enfurecer a todos. Fuimos, entonces, a la Ciudad Condal con la sangre en el ojo. Y aquel árbitro inglés, Ellis, nos anuló ¡cinco goles!, y perdimos por dos a uno la revancha. Merecimos ganar ese día. ¡Fue un robo! Pero después, a los pocos días, nos desquitamos en el torneo español. Les goleamos por cinco a dos.



Vuelta a la vida, podría titularse esta foto. El ariete madridista vuelve desde Caracas, donde había sido secuestrado. Sara, su mujer, que ha pasado un susto tremendo, lo muestra en su cara. También le acompañan sus tres hijos.



«Yo tuve también que prescindir de un jugador de gran categoría, como Rattin.»



«Francisco Gento llegó al Madrid al mismo tiempo que yo, en el año 1953. Ha sido un gran extremo izquierdo.»



La selección española, en Viena. Suárez, Marquitos, Di Stéfano, Del Sol y Gento saludan a un trío de compatriotas que trabajaban en un circo austriaco.



Con dos pilares del Valencia, Sol y Claramunt.

«EN LOS ONCE AÑOS QUE ESTUVE EN CHAMARTIN, NUNCA ME QUEDE SIN GANAR UN TITULO»



Foto significativa. Era el final de la Liga 1970-71. Y Alfredo señala el 1-1 del Atlético de Madrid-Barcelona, en el Manzanares.

Ha jugado un total de 510 partidos en el Real Madrid, ganando 354, empatando 66 y perdiendo 90. Y marcó la friolera de 418 goles. Y de las dianas conseguidas, 257 en casa y 161 fuera de su feudo.

—Cinco años fui el máximo realizador de la Liga. Nada más llegar, en la temporada 1953-54, y las campañas 1955-56, 1956-57, 1957-58 y 1958-59. ¿Goles que yo recuerde? Casi todos. Pero siempre hay algunos predilectos. Como el gol de tacón que le marqué al Valladolid; y otros dos, del mismo modo, al Manchester United y al Atlético de Madrid. Entrenadores, por ejemplo, he tenido muchos. Y de todos he aprendido un poco. Palabra. En el Real Madrid tuve cinco. Enrique Fernández, que llegó el mismo año que me ficharon a mí. Después, Villalonga, Carniglia, Fleitas Solich y Miguel Muñoz.

—¿Rencor a Muñoz?
—No. ¿Por qué iba a tenerle rencor? Si aconsejé mi baja sería por algo. Yo he tenido la misma experiencia en el Boca Juniors. Había un «monstruo sagrado» en el club bonaerense, que había que darle la baja. Sí, Rattin. Y no tuve más remedio que prescindir de él, siendo yo entrenador.

Alfredo di Stéfano es padrino del sexto hijo de José Emilio Santamaría, que se llama José Alfredo.

¡Capaz, cuando crezca, de ser otro fenómeno como su padrino o su padre, que era el amo y señor de la zaga madridista!

—Y de las cinco Copas de Europa, ¿cuál fue el mejor partido jugado por el Real Madrid?

—Es muy difícil afirmar éste o aquél. Pero me inclinaría por aquella final contra el Eintrach de Francfort, en Escocia. Aquel siete a tres, que perdura aún en la mente de los británicos.

—¿Con Puskas se repartió los goles?
—Así fue.

—¿Quiénes fueron sus profesores?
—Muchos. Siempre se aprende de todo el mundo. Incluso, como ya le he dicho, sigo aprendiendo. Pero mi padre me enseñó bastante.

—¿Entrenadores?
—De mis primeros años, Renato Cesarini y Carlos Peucelle. Después, Enrique Fernández, Carniglia...

—¿Quiénes le dirigieron en el Español?

—Kubala, Artigas, Spada...
—¿Fracasó en el club albiazul?
—No. No salió bien. Me fue regular. De todas formas, tengo un recuerdo fenomenal.

—¿Dos años?
—Sí, dos años.
—¿Mayores beneficios?
—Era lógico, ¿no?
—Una lesión le hizo abandonar, ¿no es así?

—No. Una lesión, no. Tenía unas molestias. Fatiga muscular. Por el nervio ciático. Me recomendaron un masajista en Bayona y fui. Me dejó como nuevo.

—¿No más molestias?
—Ninguna. En caso contrario no seguiría jugando. Y lo hago cuando puedo.

Faltaba preguntarle por Waldyr Pereira y Raymond Kopa, dos mediocampistas que llegaron con una fama descomunal. Pero el primero no triunfó al lado de Di Stéfano, y el otro, el gallo, debió conformarse y jugar como extremo derecho.

Pero lo dejamos para el próximo capítulo. El último. El último de este genio del fútbol. El que fue considerado, dos años, el mejor jugador de Europa. Aunque para muchos es el mejor futbolista de todos los tiempos.

EL VALENCIA, EN LA ENC

**LA HINCHADA NO ESTA
DISPUESTA
A ACEPTAR LA
MEDIOCRIDAD DE LAS
ULTIMAS TEMPORADAS**

**UN PELIGRO PARA
MILOSEVIC: LA
«PRESION» DE TRIUNFOS
Y UN
AMBIENTE ENRARECIDO**

**¿HABRAN ENCONTRADO
LOS «CHES» EN
MARRO EL PORTERO
QUE BUSCAN
HACE TANTO TIEMPO?**

Por **LUIS ARNAIZ**



El Valencia de Milosevic. Muchos compromisos y un horizonte plagado de obstáculos.

El Valencia y su presidente, sus jugadores y la afición «che» toda, han entrado en el comprometido momento de la actividad. Son días duros estos que prepara el Valencia, tras una campaña como la pasada, en que al club llegó hasta la voz de la disensión. Y eso es lo que más preocupa, porque cuando las aguas no transcurren por el mismo cauce, lo fácil es que se desborden o que se sequen.

Ya no es el tiempo de Ciric. Es la hora de Milosevic, el que fuera su «delfín» y que ahora ha accedido al puesto de su predecesor. El Valencia ha demostrado con ello la madurez de un gran club, de los equipos serios que se toman las cosas como deben ser, sin echar mano de alarmismos, sin dejar que la sangre llegue al río, Milosevic se enfrenta así con su gran responsabilidad, con el trabajo más importante de su vida, mas no precisamente en un seno tranquilo, sosegado y ni siquiera callado, que son muchas las voces que se alzan contra el presidente valencianista, lo que podría redundar en el trabajo del baloánico, un hombre que —cómo no!— ha elegido como ayudante suyo a otro yugoslavo, el que fuera preparador físico del Castellón, Nedelkovic. Un dúo este para un delicado momento; un dúo que habrá de trabajar a fondo, que tendrá que limar asperezas y ser sumamente diplomático, si quiere entrar en la senda de esos triunfos que no le llegan al Valencia con la profusión que parece deberían hacerlo, a tenor de los desembolsos económicos de los levantinos, poco remisos a la hora de los gastos.

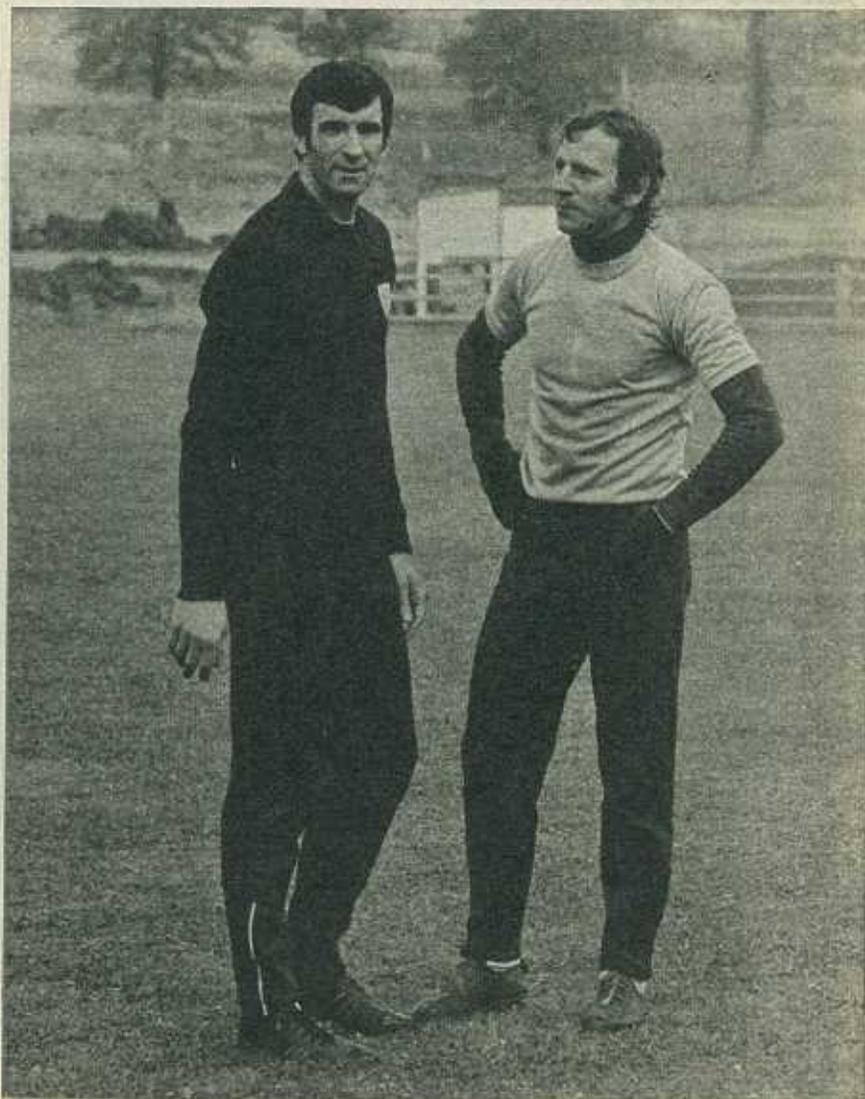
CUATRO CANCERBEROS

Nada menos que cuatro porteros hay en las listas del Valencia. De los cuatro podría pensarse que Marro es el candidato a la titularidad, por aquello de que el equipo ha pagado sus buenos millones por él. Pero de Marro se sabe poco, muy poco. Ha sido muchos años suplente de Iribar en el Athletic vasco, y eso lo dice todo o no dice nada. ¿Es bueno, es malo, es regular...?

Nadie lo sabe. De los hombres que no actúan no puede emitirse un juicio. Pero el Valencia andaba necesitado de portero desde hace mucho tiempo, y podría ver solucionada su papeleta con el vasco. ¿Y si no? Balaguer ha venido jugando últimamente. De Balaguer se dice que es un buen guardameta, un guardameta espectacular a menudo. Y, sin embargo, no es un hombre que otorgue confianza. Jugó y lo hizo bien, pero no parece tener vitola de titular. Dos hombres más hay en el equipo: Pereira y Basauri, elementos jóvenes y de porvenir. El primero parece más asentado que el segundo, pero ambos necesitarán de tiempo. Verdad es, pese a todo esto, que el Valencia de hoy no ha encontrado un hombre de garantías para el marco, y ése sí que es uno de los puestos que se necesitan cubrir sobre todo. Milosevic piensa en Marro, pero insisto en que éste sólo es una incógnita por ahora. Ya veremos lo que da de sí.

FUERA «VIEJOS»

Sin recomponerse plenamente, la defensa ha cambiado moldes. Dos hombres que venían entrando en los puestos de la zaga estos últimos tiempos, Anibal y Antón, son ya jugadores del Valladolid. Con Barrachina eran los más expertos del terceto, y ahora se añade al central el guipuzcoano Sol, un hombre que pudo acabar en el Madrid. Milosevic es partidario de la juventud, y la prueba es que en la plantilla ya están integrados Esteban, Domingo y Cordero como probables, además de Tirapu, un hombre debidamente contrastado. Queda Jesús Martínez para completar la lista de jugadores con marchamo de contención. Pero Martínez sale de una lesión y no se sabe cómo podrá responder. En buenas condiciones, él debe ser un peón muy aprovechable, con lo que la línea probablemente quedaría compuesta en razón a Sol, Barrachina, Martínez y Tirapu. Una defensa que puede ser eficiente.



Marro, la gran novedad. No se le conoce. ¿Defraudará?

RUCIJADA: TODO O NADA



Pepe Claramunt, el organizador del centro del terreno. Una pieza vital. ¿Aguantará el peso de los años?

¿AGUANTARA CLARAMUNT?

El centro del campo «che» tiene un nombre desde hace tiempo: Pepe Claramunt. Pero sus dos últimas temporadas no han sido lo que eran antes. Incluso se alzaron voces fiscales contra el valenciano, porque ya se sabe que la gente de la tierra es la primera que la tierra repudia. De cualquier modo, y aun a pesar de ese pequeño sector que le niega ahora el pan y la sal, cuando no hace mucho le ofreció lo mejor que tenía, Claramunt es el eje en torno al cual se mueve todo el equipo. Y puede asegurarse que hoy no hay ningún hombre con el carácter, con el juego, con la inteligencia y con la personalidad que emana del de Puzol. Si Claramunt falla, el Valencia se viene abajo, y eso lo admiten todos menos los recalcitrantes de siempre. Eso a pesar de que hay otros hombres de cierto peso para la temida zona ancha: el irregular Planelles, el trabajador Ferrer, el hasta ahora desconocido Rivera... Ninguno posee la talla de Pepe Claramunt, un jugador que Milosevic adora porque sabe que sin él los valencianos serían mucho menos de lo que actualmente son.

UN ATAQUE DIFÍCIL

Atacar se ha hecho lo más difícil del fútbol. Y el Valencia lo ha acusado más que nadie, porque posee hombres de habilidad, gentes que dominan bien el balón, jugadores de regate fácil, de filigrana. Posiblemente sea esta la línea más compleja de definir. Milosevic ha añadido a la lista de delanteros gente joven, porque ése es el tono que siguen los yugoslavos. Los González (afirmado ciertamente en la Copa), Teca, Sancayetano, Víctor, Catafau e incluso el mismísimo Rep, le dan otro estilo al Valencia 1975-76. Pero no puede decirse que ellos solos vayan a componer el quinteto. Quedan hombres de más edad, pero que parecen insustituibles: los Quino, Valdez, Keita o Jara... Muchos nombres y, por tanto, bastantes dudas a desvelar. ¿Se resolverán todas cuando la Liga vaya a



Ros Casares, polémico, rechazado por muchos... y firme en su puesto. Un fracaso le llevaría también a él a pique.

abordar los primeros partidos? Es fácil decirlo. Mucho más problemático es conseguirlo. Un yugoslavo tiene la palabra.

SUBLIME DECISION

Sea cual fuere la decisión de Milosevic sobre uno de los dos extranjeros que sobra en el equipo, Keita o Jara, la postura será rebatida por una gran parte de la hinchada valenciana. Puede que cuando estas líneas salgan a la calle ya esté hecha la elección. Hasta este momento, Milosevic no se había pronunciado, y hay que decir que fun-



Kurt Jara, la eficiencia de un extremo práctico, al que se tuvo mucho tiempo «en el aire».

dadamente, porque la eliminación de uno cualquiera entra en el capítulo de las grandes posturas. ¿Quién es más conveniente: el mali o el austriaco? Si hay que atar cabos, podría argumentarse que a un técnico yugoslavo debe convencerle más el estilo del jugador europeo que el del africano. Los entrenadores de la vieja Europa están aferrados a su estilo de juego, y el extremo entra en él. Keita es otra cosa; Keita es la atracción, el espectáculo, el hombre capaz de hacerlo todo o de caer en el más oscuro —sin segunda intención— de los anonimatos. Kurt Jara es más práctico,

SI CLARAMUNT AGUANTA, EL MEDIO CAMPO FUNCIONARA COMO SE DESEA

REP, UN EXTREMO DE LUJO PARA UN ATAQUE FILIGRANERO Y HABIL, PERO ESCASO DE POTENCIA

UN FRACASO DEPORTIVO ARRASTRARIA INEXORABLEMENTE A ROS CASARES, PRESIDENTE DE LOS DEL CASANOVA

más regular, menos brillante, pero pienso que mucho más acoplado al modo que pretende inculcar Milosevic. La elección, como todas, ha de resultar comprometida... si no lo ha resultado ya.

Ya he dicho que Milosevic tiene una difícil papeleta ante sí. El Valencia está entre los clubs más poderosos del balompié español, y eso significa que tiene contraída una responsabilidad, la de luchar por los primeros puestos, por el título, por un rendimiento más que honorable. La afición se lo va a pedir, y los «ches» deben estar en disposición de ofrecérselo. Ese es el gran obstáculo que deberá tratar de salvar este yugoslavo, que subió el peldaño de la preparación física a la técnica en unas pocas semanas.

El otro hombre que va a pechar con una grave disyuntiva es el presidente levantino, Ros Casares, del que dicen que se mantiene gracias a su desmedido valor. Ros Casares ha sufrido intensa y públicamente el enfado de la gran masa de seguidores blancos, que le ha culpado repetidas veces de los malos resultados obtenidos por el equipo. Ros Casares no podría sufrir otro descalabro, porque eso le costaría un sillón presidencial, en el que no se encuentra muy seguro, precisamente. Si el Valencia no entra en la «poule» final de equipos clasificados en los primeros puestos de la tabla, habrá que ir pensando en buscar otro personaje que rijá los destinos de los del Casanova. Como siempre, el «presa» va unido a los resultados que puedan obtener unos hombres que corren tras el balón, lo que no deja de ser una paradoja llamativa y repetida hasta la saciedad en el caprichoso mundo del fútbol.

Se advierte claramente que no es oro todo lo que reluce en el valencianismo. Cuando un equipo está presionado para brillar, eso resulta lo más contraproducente de todo. Pero al Valencia de hoy no van a perdonarle los suyos un solo fallo más, porque ya están cansados de la mediocridad de estas últimas temporadas.

La Liga aprieta y ahoga a menudo. Ros Casares ha dicho: «Todos habrán de ganarse el puesto. Todos habrán de luchar.» El lo hará por su permanencia. Si sus jugadores no responden, se habrá perdido otro directivo de mando para el fútbol español..., al menos por un tiempo.



Sergio en acción frente al Español. Entonces aún vestía la blanca camisola del Valencia.



En una concentración con el Valencia. El hoy jugador santanderino lee atentamente, junto a un compañero, un periódico madrileño.

EL VALENCIA DECIDIÓ TRASPASARLE

SERGIO YA ES DEL SANTANDER

«ECONOMICAMENTE HE MEJORADO, Y ESO ES LO QUE ME INTERESA. SOY PROFESIONAL»

«EN VALENCIA ESTABA MUY VISTO. YA SE SABE QUE LOS DE CASA SON LOS QUE MENOS VALEN»

«ESPERO TRIUNFAR EN EL RACING, AUNQUE NO SERÁ FÁCIL. PERO PARA ESO HE VENIDO»

Por TONY FIDALGO

FUERA debido al fichaje de Rep por el Valencia o no, lo cierto es que el joven Sergio Manzanera Lloréns ha sido traspasado por el club del Luis Casanova al Racing de Santander. Precisamente con el extremo ex levantinista charlamos hace unos días a través del teléfono para que nos contara todo cuanto ha acontecido en torno a su fichaje por el club norteamericano.

—¿Contento?

—Sí. Naturalmente.

—Sin desmerecer al Santander, deportivamente, el cambio no le ha beneficiado, ¿verdad?

—Hombre, sabido es que el Valencia es un club más poderoso y con mayores aspiraciones que las de mi nuevo equipo, pero el Racing es un gran conjunto, en el que estoy muy contento.

—¿Le han pagado bien?

—Muy bien.

—¿Mejor que en el Valencia?

—He salido beneficiado. El contrato es superior.

—¿Por qué cree que el Valencia se ha desprendido de usted, si sólo cuenta veinticuatro años?

—Supongo que como premio a mi estancia en el club a lo largo de cinco años ininterrumpidos.

—Eso, Sergio, me parece excesivamente romántico. Los clubs no hacen favores así como así.

—Bueno, mire; allí, en Valencia, la gente no me tenía del todo bien conceptuado como deportista. Ya sabe, la eterna cantilena de siempre. Los de casa siempre valen menos que los de fuera. Es la ley de vida futbolística.

—¿Habrá tenido algo que ver la adquisición de Rep para su traspaso?

—No. No lo creo. Ya le digo que he estado cinco años en el Valencia, y en ese tiempo han fichado muchos y muy buenos jugadores, y siempre jugué. Creo que du-

rante esas temporadas llegué a actuar en doscientos encuentros. Cifra que no creo esté mal, ¿verdad?

—No, ciertamente. Y dígame, ¿es cierto que no se llevaba bien con Ciric?

—No es cierto. Con los entrenadores nunca he tenido problemas. Ni con Ciric, ni con Di Stéfano ni con nadie.

—Y ¿qué era lo que ocurría el pasado año en el Valencia?

—Pues... ¿qué le voy a decir? El pasado año ocurrió algo que es normal en los clubs en algunas ocasiones. El entrenador tenía, digamos, desavenencias con algunos compañeros, y todo esto iba en detrimento del propio equipo. Es lo de siempre, ya sabe. La mala racha.

—¿Podemos hablar de dinero?

—Es mejor que no. Ya le he dicho que he salido beneficiado, y que por tanto estoy muy contento.

—¿Titular en el Santander este año?

—Bueno, aquí hay muy buenos jugadores, pero yo espero hacerme con un puesto. Para eso he venido y para eso me han traído.

—¿Será difícil?

—Ya le digo que hay muy buenos jugadores, y, por tanto, será difícil, pero todo es cuestión de dedicarse por entero a la profesión y al club.

—¿Qué me dice del entrenador?

—Aún no le conozco lo suficiente. Fíjese que llevamos solamente unos días en la concentración. De cualquier forma, por las referencias que tengo, creo que es una gran persona, y que sabe mucho de fútbol.

—¿Cuáles son sus proyectos?

—Defender con todo mi empeño el club que ahora me paga. Por tanto, espero triunfar plenamente en el Santander. Esa es mi meta. La meta que me he trazado al venir aquí. Por otro lado, espero no defraudar a la afición y conseguir el aplauso y la confianza cada domingo.

—¿Ha dejado sus estudios anorar?

—Sí. Temporalmente he dejado mi carrera de Química. Me faltan unas asignaturas, que espero aprobar en cuanto tenga tiempo.

—¿Alguna cosa más?

—Sí, señale usted que he dejado muy buenos amigos en Valencia. Muy buenos amigos y sensacionales compañeros. Por eso es por lo único que siento haber dejado profesionalmente mi tierra. De cualquier forma, podré superar rápidamente el vacío de la amistad dejada allá, ya que aquí me he encontrado con personas fenomenales.

Nada más, entonces, Sergio. Que haya suerte y que esta nueva etapa que comienza, tras cinco años en el Valencia, le sea, si cabe, más fructífera. El Santander es un club con categoría suficiente como para encumbrarle de nuevo en las altas cotas del fútbol nacional.



El traspaso al Santander benefició económicamente a Sergio. El propio jugador manifiesta estar muy contento.

DESDE LOS JUVENILES, EN EL SALAMANCA

ANGEL PEREZ HUERTA, MAS DE TRES LUSTROS EN EL CLUB



«SEGUIRE EN LA ENTIDAD HASTA QUE LE INTERESEN MIS SERVICIOS»

«LA PROXIMA TEMPORADA PODEMOS HACER UN GRAN PAPEL EN PRIMERA DIVISION»

«CON GARCIA TRAIID, EL EQUIPO PRACTICA UN GRAN FUTBOL»

Por LUIS M. GONZALEZ



Partido Atlético de Madrid-Salamanca. Huerta, en funciones de capitán, estrecha la mano de Gárate.

LAS habilidades de aquel chiquillo salmantino, en el equipo de su barrio, iban a tener reflejo con los colores del cuadro de su tierra natal. Cuando recuerde el pasado, a Angel Pérez Huerta no se le podrá olvidar aquel día que, entre su joven timidez y sus amplias ilusiones, llegaba a la puerta del club para obtener su ficha de juvenil. Los años de la adolescencia, presumiendo con «su 5» a la espalda, iban a terminar siendo el espaldarazo definitivo para cuajarse como un valladar, en el eje de la zaga.

El tiempo le marcó una pauta y, al paso de las horas y los días, Angel Pérez Huerta se convirtió en una especie de institución en la Unión Deportiva Salamanca. Dieciséis temporadas defendiendo esos colores son un firme aval a su entrega, pundonor y estilo en el umbral de su área.

—¿Hasta cuándo seguirá jugando, Huerta?

—Hasta que el club quiera y le interesen mis servicios.

Curtido en uno y mil avatares futbolísticos, saboreando días de gloria, de triunfos y ascensos, e inclinando su cabeza en momentos de derrotas o de perder esa categoría por la que se había luchado. La balanza personal echó, en cada platillo, lo que quiso repartir una y otra temporada.

—¿No tuvo ofertas de otros clubs, a lo largo de tantos años en el Salamanca?

—Sí, alguna hubo.

—¿Y no pensó nunca cambiar de aires?

—Sí, lo llegué a pensar, pero la verdad es que siempre me he sentido muy a gusto en el Salamanca. Y más,

cuando conseguimos el ascenso a Primera División; eso es algo inolvidable.

Su brazalete de capitán será un símbolo, al ajustarse en su brazo derecho, que infunda mayor responsabilidad. Ese consejo, en momentos de tensión, al compañero, puede ser una importante causa para evitar el triste episodio de verse camino de los vestuarios, antes de que se cumplan los noventa minutos de juego reglamentarios.

—¿No es cierto?

—La verdad es que, por mi carácter, siempre me preocupó de llegar a tiempo en esa jugada confusa en la que, por unas u otras causas, hay que salir rápidamente al paso. Hay que tener, a veces, los nervios bien templados, dar una palmada al compañero del equipo y decirle: «Tranquilo. Sigue jugando, y a lo tuyo.»

Después, en el vestuario, se apaciguan los ánimos y se comenta el partido. Entre medias, un hombre que, en el banquillo, se esforzaba por dar instrucciones.

—¿Que me dice de García Traid?

—No quiero que mis palabras se interpreten como cobarde, pero con José Luis García Traid el Salamanca ha practicado, y pienso que lo seguirá haciendo, un gran fútbol. No obstante, y para generalizar la pregunta, de todos los preparadores que tuve guardo un grato recuerdo.

—¿No cree que el final de su respuesta es un tópico?

—Sí, pero es la pura verdad.

—¿No tuvo problemas con ninguno?

—No. En este sentido me acompañó la suerte.

—¿Y en otros?

—No me puedo quejar.

—Porque es de los titulares indiscutibles...

—Yo no diría tanto. Lo que sí le puedo exponer es que siempre luché al máximo, tanto en los entrenamientos como en los partidos, por estar entre los once elegidos.

—¿Lo estará la próxima temporada?

—Vamos a intentarlo, aunque los jóvenes vienen apretando.

—La veteranía, Huerta, es un grado.

—Sí, está también es cierto. Pero la última palabra la tiene el «míster».

Ecós de admiración, a veces, tuvo este Salamanca que supo encontrar el camino para defenderse en la División de Honor. Los resultados hablaron por sí solos, y a punto estuvo de conseguir una plaza para estar en el concurso internacional. A las puertas de jugar la Copa de la UEFA.

—Fue una pena, pero aún hay tiempo.

—¿Quizá en la próxima edición liguera?

—No regatearemos esfuerzos. Ya tenemos una experiencia. Y esto es algo muy importante. Porque en nuestro debut, al principio, pecamos un poco de novatos. Se nos fueron algunos puntos que debieron ser nuestros.

—¿Piensa que serán la revelación de la temporada?

—Pienso que podemos hacer un gran papel, sin merecer a los demás.

—¿Cree que habrá tanta igualdad como en la pasada?

—Entre los que se conceptúan «grandes» de la Primera División, sí. Soy de la opinión que Atlético de Madrid y Valencia darán más que hablar y más guerra este año. Luego, queda el grupo que desea no pasar apuros y estar metido en el grupo de cabeza.

—¿Será el Salamanca?

—Esas son las miras de todos los que formamos el club, y de la gran afición salmantina que tenemos.

Angel Pérez Huerta, más de tres lustros al servicio del club. Una institución en el Salamanca.



«Siempre me he sentido muy a gusto en el Salamanca.»

Del milagro, a la decepción

COPA DAVIS 1975:

EL discurrir del equipo español en la Copa Davis 1975 puede compararse a una carrera de vallas, en la que el atleta va superando con grandes dificultades los obstáculos, trastabillando y a punto de caer, para perder finalmente el equilibrio cuando se encuentra a pocos metros de la meta. Y es que, después de dejar en la cuneta a los grandullones e inocentes daneses, los muchachos de Bartrol, a través de sus triunfos sobre Gran Bretaña y Rumania, habían conseguido que todos albergáramos ilusiones de llegar muy lejos en el presente torneo de la ensaladera.

UN MILAGRO

Considerando fríamente las cosas, hay que pensar que lo vivido este año ha sido un espejismo, un auténtico milagro, habida cuenta de que —no nos engañemos— actualmente no tenemos un buen equipo. Dejando al margen la eliminatoria de Murcia, contra Dinamarca, los éxitos posteriores se han debido a circunstancias muy especiales. La victoria ante Gran Bretaña se forjó en una postrera racha de inspiración de Manolo Orantes, quien, tras superar un match-ball en su encuentro con Roger Taylor, acabó arrollando a la primera raqueta inglesa, cuando nadie lo esperaba. Ante Rumania, hubo de ser José Higuera quien nos sacara las castañas del fuego, en íntima colaboración con el menos que discreto Toma Ovici, derrotado tanto por su adversario como por el peso de la res-

ponsabilidad. Pero, al margen de ellos, ¿qué se puede destacar? Tan sólo una cosa: la demostración de que la pareja integrada por Juan Gisbert y Orantes —imbatida a lo largo y a lo ancho de sus 13 confrontaciones en el torneo, y reciente vencedora en Bourmemouth y Hamburgo— puede ser considerada como una de las mejores del mundo sobre tierra batida. En este tipo de superficies, tan sólo la compuesta por Brian Gottfried (Estados Unidos) y Raúl Ramírez (Méjico) puede hacer frente a nuestro tándem con un mínimo de garantías.

FALTA LA ESTRELLA

En la formación hispana de Copa Davis se echa en falta la presencia de esa gran figura, capaz de galvanizar al resto, por la solidez de su juego y el cobijo moral que presta a los demás. Antes, este puesto era ocupado por Manolo Santana, y cuando al madrileño le llegó la hora de la retirada, la afición puso sus ojos en su homónimo Orantes, como continuador de las gestas de Supermanuel.

Al principio, los tropiezos de Orantes se achacaron a su falta de experiencia. Se esperó durante mucho tiempo que se consolidara, pero inútilmente. Qué duda cabe de que Orantes es un gran jugador, pero le falta la talla suficiente para alcanzar la categoría de líder. Todos hemos visto, impotentes, cómo al granadino le fallan los nervios en los instantes decisivos. Es cuestión de carácter. No pudo ganar Ro-

land Garros —considerado oficiosamente como el campeonato mundial sobre tierra batida— el pasado año porque, una vez que aventajó a Borg en dos sets, comenzó a pesarle la responsabilidad y no supo rematar la faena que tan brillantemente había comenzado. Después, en Copa Davis, volvió a fallar, perdiendo con el alemán Meiler, en Düsseldorf, y decretando así la eliminación española.

En 1975 no puede hablarse de que su paso por este torneo haya sido demasiado brillante. Dejando a un lado, una vez más, a los jugadores daneses, Orantes ganó en tres sets a Christopher «Buster» Mottram; en cinco, y después del mencionado match-ball adverso, a Roger Taylor; en cuatro, a Ovici, y en tres, a Andersson, para perder con Nastase y Borg. Pero no es lo malo las derrotas, sino la forma en que llegaron. Ante los números uno de Rumania y Suecia evidenció una total incapacidad de ofrecer, al menos, algo de lucha. Y si hay que convenir que Nastase es un auténtico genio del tenis, de Borg no puede decirse lo mismo. El rubio vikingo es la viva estampa de la seguridad, pero Orantes debería saber ya cómo jugarle. Cuando no se le oponen dificultades, cuando se le deja imponer su ritmo, Borg, ya lo vimos el otro día, arrolla.

JOSE HIGUERAS

Debido a la ausencia de figuras, este otro granadino se vio, de golpe y porrazo, convertido en el segundo jugador del

conjunto español. Admiramos a Higuera porque es un ejemplo de constancia y voluntad, pero no por ello dejamos de reconocer que está casi por completo huérfano de recursos técnicos. Su servicio es artificioso, maquinal y débil; el drive y el smash son sus puntos débiles, y tan sólo puede destacarse en él su revés... siempre y cuando se encuentre inspirado. Escaso bagaje, como pueden ustedes ver, para aspirar a grandes hazañas en el actual mundo del tenis.

La Federación Española le envió a competir en el Circuito de la World Championship Tennis, confiando en que, en liza con grandes figuras, aprendería a subir a la red —su quehacer es estático, siempre al fondo de la pista, esperando el fallo del rival—, para allí conectar la volea; pero, a juzgar por los resultados, Higuera no ha asimilado nada de esto. Como no rectifique su trayectoria, poco o nada tiene que hacer en el tenis actual, basado primordialmente en servicio y volea.

JUAN GISBERT

El caso del barcelonés es muy sui géneris. A sus treinta y tres años se ha mentalizado de que no sirve para los individuales (pese a que él se cuida muy mucho de pregonar que, si no sale, es porque no confían en sus posibilidades), dedicándose especialmente al doble, del que ha logrado convertirse en uno de los mejores especialistas mundiales, gracias a sus formidables restos y decisivas voleas.



Orantes.



Gisbert.



Higuera.



Muñoz.

EN LA FORMACION ESPAÑOLA FALTA UNA GRAN FIGURA

MANOLO ORANTES, MERMADO POR EL EXCESO DE RESPONSABILIDAD, NO ACABA DE CUAJAR

UNICA NOTA POSITIVA: LA CONSOLIDACION DEL DOBLE INTEGRADO POR EL GRANADINO Y JUAN GISBERT

Una semana antes del España-Rumania, Gisbert e Higuera se encontraron en los cuartos de final del Torneo de Baastad (Suecia). En el ánimo de todos estaba que el ganador de la confrontación sería quien se alineara ante Nastase y compañía. Pues bien, según nos ha contado un testigo presencial, Gisbert, previendo la responsabilidad que se le venía encima, «tiró» el partido y acabó perdiendo por 6-3 y 8-0. Resultado a todas luces ilógico, como pudimos comprobar en los entrenamientos celebrados de cara a la eliminatoria con los suecos, cuando, el mismo día del sorteo, barría materialmente a un Higuera al que supera en casi todo. Y es que, no hace falta decirlo, resulta mucho más fácil el dedicarse a un solo encuentro —el doble—, antes que pechar con el peso de tres.

Lo peor del caso es que la Federación Española permite esto y Gisbert figura en su contrato particular como aspirante a disputar los individuales, cuando todos sabemos que esto nunca ocurrirá. De haber salido frente a Suecia, estamos convencidos de que a estas horas estaríamos preparando la papeleta ante Chile.

ANTONIO MUÑOZ

Es el jugador al que más oportunidades se le han brindado, sin que los frutos fueran nunca positivos. Está en posesión de una estimable técnica —su revés es uno de los mejores del continente—, pero le falta carácter, garra, espíritu de lucha. Con su tenis y el espíritu de Higuera, tendríamos un puntal muy valioso. En la actualidad, su misión en el equipo es de mero acompañante, como colaborador en los entrenamientos. No parece que sus posibilidades futuras sean halagüeñas. Muñoz ha sido desde hace unos años la gran promesa perdida por el tenis español.

RESUMEN Y FUTURO

Con estos mimbres deshinchados y frágiles, mal puede hacer Jaime Bartrolí ese cesto resistente y coriáceo que todos

deseamos. Sin embargo, no vamos a volver a la eterna canción que tiene como protagonista al añorado Santana. Debemos conformarnos con lo que hay, y de ahí nuestra afirmación de que es un auténtico milagro que España haya logrado incrustarse este año entre los ocho mejores equipos de Copa Davis.

El futuro es optimista... con reservas. En tenis nunca se sabe lo que puede ocurrir. Un muchacho puede un año dar la impresión de que llegará a gran figura y al siguiente quedarse en nada. Ahí están los casos de José Luis Arilla y, en la banda opuesta, Guillermo Vilas. El español estaba

considerado a los dieciocho años como el mejor jugador mundial de su edad, y luego se quedó en la estacada; el argentino, por el contrario, pasó en una temporada de ser una mediocridad a escalar las más altas cotas, ganando el Grand Prix y el Masters.

De todas formas, hay jugadores jóvenes con capacidad suficiente como para incrustarse pronto en el equipo de Copa Davis. Nuestra opinión es que, a la vista de las circunstancias, conviene ir dotando de savia nueva al conjunto. A la espera de su oportunidad, están los José Moreno, Javier Soler —actualmente en el servicio militar, y que es quien tiene más posibilidades de

acceso— y Nacho Muntañola. Y, en un plano menor, debido a su edad, Miguel Mir, Angel Giménez y Juan Torralbo, que tan buen papel han hecho esta temporada en la Copa Galea. El tenis es un deporte de paciencia, y esta virtud debemos practicarla ahora más que nunca. Lo sucedido este año ha sido un auténtico milagro que no suele ser frecuente y que ha finalizado en amarga decepción.

Por Ramón SANCHEZ
Fotos: Archivo

ASI VA LA COPA DAVIS 1975

ZONA ORIENTAL

Taiwan	Corea del Sur ..	Nueva Zelanda ..	India	N. Zelanda (5-0)	N. Zelanda (3-2)
Corea del Sur ..	Vietnam (5-0) ..	Vietnam (3-1) ..	N. Zelanda (5-0)		
Vietnam					
Malasia					
Hong-Kong	Ceylán	Filipinas (3-1) ..			Australia (4-0)
Ceylán					
Filipinas	Filipinas (3-2) ..		Japón (5-0)	Australia (4-1)	
Paquistán	Indonesia	Japón (5-0)			
	Japón				

ZONA EUROPEA GRUPO B

Nigeria	Nigeria (5-0) ..	Mónaco (4-1) ..	Egipto (4-1) ..	Checoslovaquia	Checoslovaquia (4-1)
Kenya	Mónaco	Egipto		Hungría (3-2) ..	
	Finlandia	Hungría (4-1) ..	Hungría (5-0) ..		Checoslovaquia (3-2)
	Hungría	Holanda			
	Noruega	Francia	Francia (4-1) ..	Francia (3-0) ..	Francia (3-2)
	Bélgica	Bélgica (5-0) ..			
		Yugoslavia	Yugoslavia (3-2)		
	Bulgaria	Bulgaria (5-0) ..		Italia	
Turquia	Turquía (3-2) ..				
Irlanda					

ZONA EUROPEA GRUPO A

Luxemburgo	Israel (5-0)	Sulza (5-0)	Alemania (5-0) ..	U.R.S.S.	Suecia (3-2)
Ishael	Suiza	Alemania		Suecia (3-2)	
	Polonia	Polonia (5-0) ..	Suecia (4-1)		Suecia (3-2)
	Portugal	Suecia			
	Dinamarca	España	España (5-0)	España (3-2) ..	España (3-2)
	Grecia	Dinamarca (3-2)			
	Gran Bretaña ..	G. Bretaña (5-0)	G. Bretaña (4-0)		
Irán	Irén (3-0)			Rumania	
Libano					

ZONA AMERICANA

Sección Sur

Uruguay	Argentina	Argentina (5-0) ..	Chile	Chile (4-1)
Ecuador	Uruguay (w.o.) ..		Brasil (3-2)	
	Brasil	Brasil (5-0)		
	Bolivia			Chile (5-0)

Sección Norte

Antillas Británicas ..	U.S.A. (5-0)	Sudáfrica	Sudáfrica (w.o.) ..	Sudáfrica (w.o.)
U.S.A.		Méjico (3-2)		
Méjico	Méjico (5-1)			
Canadá				
				Colombia



Borg.



EL IDOLO, ACLAMADO

● Francia siempre ha producido excelentes ciclistas. Pero Francia llevaba mucho tiempo, ocho años exactamente, sin apuntarse una victoria individual en su Tour. Fue en 1967 cuando Roger Pingeon inscribió su nombre en el palmarés de la gran ronda del pedal. Desde entonces, una victoria holandesa a cargo de Janssen (1968), cinco triunfos belgas de Merckx (1969-70-71-72-74) y uno español de Ocaña (1973), habían privado de las mieles del éxito a los especialistas galos. Pero llegó 1975 y Bernard Thevenet, el hombre que alcanzase la segunda plaza en la clasificación general de hace un par de años, se alzó con el liderato definitivo en los Campos Elíseos.

El Tour 75 tenía dos ídolos para la legión de aficionados franceses: el sempiterno Poulidor y Thevenet, a quien, de antemano, se consideraba como uno de los hombres fuertes a batir por el gran favorito Merckx. Y Thevenet acabaría dando la gran satisfacción a sus compatriotas. Así, el retorno del gran ciclista a su localidad de residencia, Paray-le-Monial, revistió caracteres de gran acontecimiento. Desde las palabras pronunciadas ante los micrófonos en el Ayuntamiento, pasando por el clamor que le acompañó en el paseo que dio en automóvil con su esposa por las calles —calles en las que los incondicionales habían pintado grandes letreros de bienvenida para el ídolo— hasta ese pequeño que lleva el nombre del ciclista en su visera, todo ha sido grandioso.

Francia tiene, en Bernard Thevenet, otra figura para la historia mundial del ciclismo en ruta.



CARAS NUEVAS EN SARRIA



Carlos Humberto Caszely. Fecha de nacimiento: 5-VII-50. Procedencia: U. D. Levante.



Manuel Fernández Amado. Fecha de nacimiento: 14-V-50. Procedencia: R. C. Celta.



Juvencio Ozorio. Fecha de nacimiento: 1-VI-50. Procedencia: Cerro Porteño.

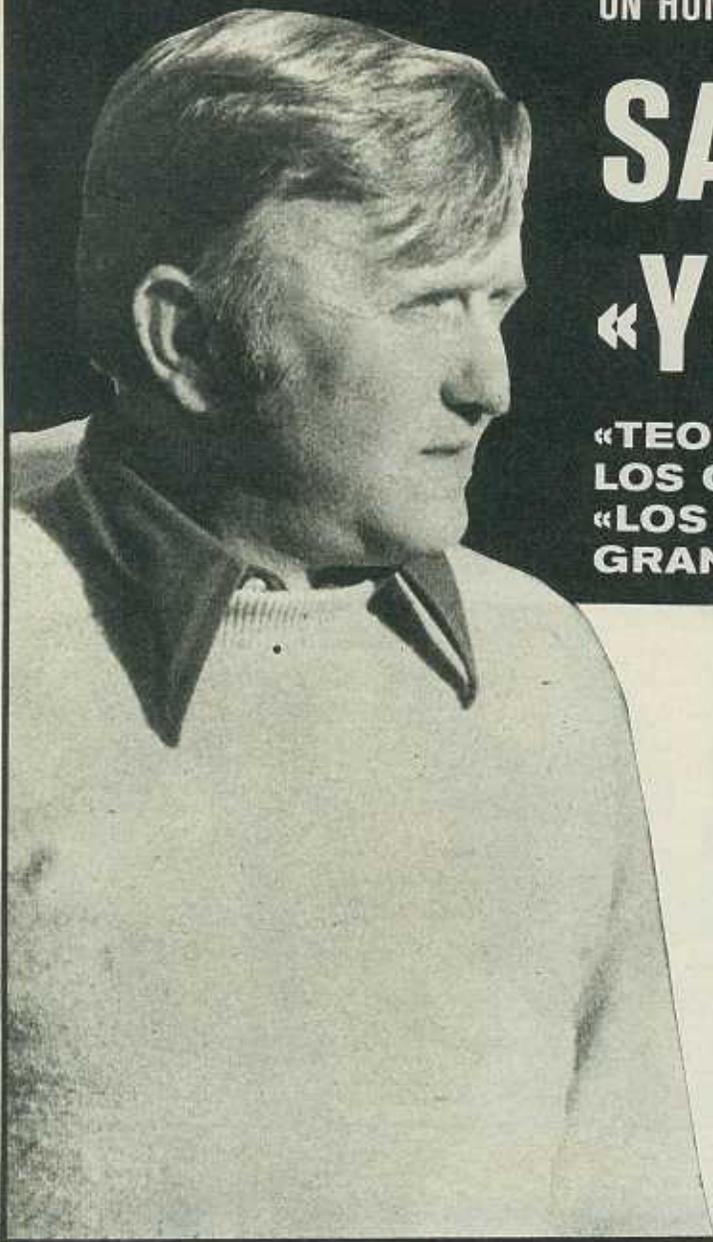


Juan Verdugo. Fecha de nacimiento: 22-V-50. Procedencia: Real Madrid. (Fotos H. Seguí.)

UN HOMBRE CAUTO, QUE SABE DE EXITOS IMPORTANTES

SANTAMARIA: «YO NO ME QUEJO»

«TEORICAMENTE PODEMOS ACABAR ENTRE
LOS CINCO PRIMEROS»
«LOS NUEVOS FICHAJES DEBEN DARNOS
GRAN RENDIMIENTO»



JOSE Emilio Santamaría es un hombre de pocas palabras. Veterano del balón y de sus mil recovecos, el uruguayo ha aprendido la dura lección de no desestimar a nadie. Recuerdo que un día le oí comentar algo parecido a esto: «En el fútbol no hay peor enemigo que la confianza, porque ella y sólo ella se ha encargado de enterrar los mejores ánimos.» Bajo tal premisa, con la advertencia que se hizo a sí mismo, el charrúa se mostró siempre bajo una capa tamizada por la cautela, la animosidad amistosa —si pudiera existir el término— hacia aquellos que no conocía en sus tiempos de jugador y entrenador e incluso hacia aquellos de los que sabía modos y maneras. Quizá por eso mismo Santamaría fue un prodigioso central. Y puede que por actuar en esa función acabara añadiendo notas prudentes a su fútbol y a una profesión que le llevaría después por el derrotero previsto en los grandes futbolistas, aunque no pueda decirse que todos estaban hechos para el oficio.

Hay quien apunta que Santamaría es uno de esos empedernidos trabajadores que a menudo ofrece este mundo. La evidencia lo confirma. Pero todavía con otros aditamentos: el de un carácter hecho para el esfuerzo, el de esa clarividencia que en los hombres del balón es tan necesaria como la más dorada de sus virtudes... Está claro que Santamaría nació para el mando, porque él es uno de esos hombres, una figura que ejerció su dominio en el área como todo un maestro y que ahora trata de enseñar en el Español los buenos caminos por los que han de moverse sus pupilos. ¿Lo conseguirá? El Español cumple esta temporada su setenta y cinco aniversa-

rio. Y la efemérides bien se merece que el equipo, sus hombres, sus gentes, lo celebren por todo lo alto.

—Hemos fichado jugadores.

—¿Buenos, Santamaría?

—Deben darnos un gran rendimiento.

—¿Era lo que usted quería?

—No me puedo quejar.

—Pero los hay mejores, ¿no?

—En efecto, los hay. Lo que sucede es que las grandes estrellas mundiales no están hoy a nuestro alcance. Nosotros, lo he dicho cientos de veces, no podemos competir con los grandes clubs europeos.

Y tampoco con otros españoles. En ese aspecto estamos en inferioridad.

—Pero han incorporado a Ozorio, a Fernández Amado, a Jeremías, a Caszely... ¿Hasta dónde puede llegar el Español con eso?

—Eso nunca se sabe.

—¿A qué aspiran?

—A lograr el máximo que podamos.

—¿Eso, en puestos, qué significa?

—No sé...

—¿Los cinco primeros?

—Digamos que teóricamente podemos estar entre éstos.

—¿Y en la cabeza?

—Eso me parece mucho.

—¿Por qué?

—Pues porque hay otros muchos equipos en juego. En la Liga no participa sólo el Español. Están el Real, el Atlético, el Barcelona, el Zaragoza, el Valencia... Y algún otro que siempre surge de improviso.

—¿A quién da como favorito?

—Es difícil pronosticar con diez meses de adelanto. Pienso que el vencedor de la Liga ha de salir de éstos.

—Y con su permiso, ¿no?

—Nosotros haremos lo que podamos y más... si podemos.

Cerrar esta campaña con broche de oro añadiría un logro más a una carrera que como la de Santamaría está respaldada por éxitos importantes, porque éstos lo son mucho más cuando se trabaja con peones humildes o no tan brillantes como otros equipos de más talla económica y deportiva.

—¿No desca entrenar a un «grande»?

—Yo estoy bien en el Español.

Un día se habló de que el Barcelona intentó contratarle. Pero al parecer surgieron en el seno de la directiva voces que se alzaron acusatorias contra el uruguayo. Se dice que el hecho de haber pertenecido al Madrid le cerró las puertas del Nou Camp y habría que ahondar en el tema, porque justo es decir que la rivalidad blanco-azulgrana ha llegado hasta esos extremos en muchos casos.

—Me debo al Español.

—¿A satisfacción?

—Claro que a satisfacción. De otro modo no seguiría aquí.

—Santamaría es uno de los pocos ex madridistas de la época de oro que se han agarrado al carro del triunfo. ¿Por qué cree que han fracasado Di Stefano, Puskas, Gento...?

—Yo no creo que hayan fracasado. Alfredo hizo una gran campaña en el River. Y Pancho en el Panathinaikos. Por desgracia, en el fútbol a la hora de las caídas las que más cuentan son las de los entrenadores. Somos culpables siéndolo... o sin serlo.

—¿Es tan amargo el puesto?

—A veces, sí. Pero, como todo, tiene grandes compensaciones.

—¿De qué ha conocido más?

—Yo no me quejo de mi suerte.

Y no tiene motivos para hacerlo. El Español encontró mano firme y experta, que es lo que se pide hoy como gran virtud.

M. de ROBLES



Un gran momento. Tomás Pelayo Ros, actual delegado nacional de Deportes, entrega al técnico una placa. Junto a la entonces primera autoridad de la Ciudad Condal aparece Juan Gich, responsable máximo del deporte hispano en esos días.

JEREMIAS, EL «CAÑONERO» CARIOCA

«PORTUGAL YA NO ME INTERESABA; POR ESO SURGIO LO DEL ESPAÑOL»

«SUELO MARCAR ALREDEDOR DE QUINCE GOLES POR TEMPORADA»

«SI TUVIERA MIEDO AL AREA ME IRIA HACIA ATRAS»

QUIZA por aquello de que cumple su setenta y cinco aniversario o puede que por la simple razón de reforzarse para competir más dignamente, el Español ha cubierto prácticamente el capítulo de nuevos jugadores que han pasado a engrosar la plantilla de los de Sarriá. Uno de esos hombres, uno de los que más se espera, en realidad, es el jugador de color Jeremias, delantero rompedor y con acreditada fama en el fútbol portugués.

«Jeremias», Jorge da Silva Pereira, nació hace veintiséis años en una pequeña localidad cercana a Río de Janeiro. La fiebre del fútbol le entró pronto y por derecho, cuando apenas si tenía trece o catorce años ya estaba actuando en los infantiles del América de Río, una de las instituciones más contrastadas del fútbol carioca. Pero el América no sería más que el primer paso en una carrera fulgurante. El Fluminense descubrió bien pronto las razones de su juego ágil y práctico y le contrató, aunque el mozalbete aún tenía pocos años y algunas virtudes que aumentar. Durante tres temporadas permaneció Jorge en el Fluminense.

—¿Y por qué no jugó?
—Estaba Artime. Y no había sitio.
Luis Artime ha sido uno de los grandes delanteros del fútbol sudamericano de siempre. Goleador por definición y de hecho, los caminos de Jeremias se vieron cerrados un tiempo.
—No quería esperar más. Y pedí la baja.
Portugal, por razones afines comprensibles, fue la

siguiente etapa. Un estilo similar, el mismo idioma y el sueño de jugar en Europa.

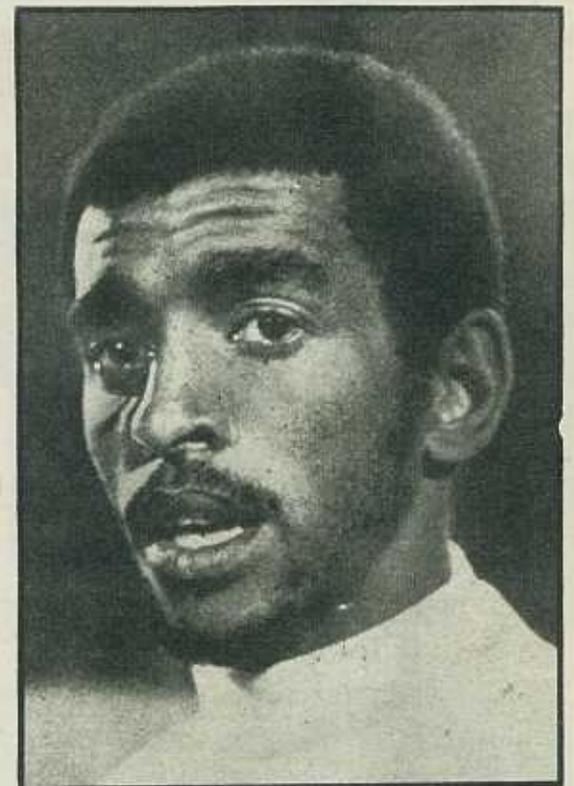
—La idea me atrajo siempre.
En el Vitoria de Guimaraes estuvo a las órdenes de Mario Wilson. Y logró veintitrés goles en su primera temporada, siendo superado sólo por un «artilero» de la talla de Yazalde.

—Era imposible llegar a la facilidad del pibe.
Se le estaban abriendo otros caminos, sin embargo.

SARRIA, INESPERADAMENTE

La vida de un futbolista es la de sus sueños, la de las ilusiones que llegan o se desvanecen. ¿Pensó alguna vez Jeremias en la posibilidad de acabar recalando en Sarriá?

—Bueno... No.
—¿Y qué le parece?
—Pues que me gusta. Este es un gran club, con buena gente, con magníficos jugadores. Es de los sitios que gustan para estar.
Durante no poco tiempo, Jeremias fue la gran figura del Vitoria de Guimaraes. Luego, pasó una serie de cosas.
—La situación política no me interesaba. Y me decidí por volver a casa.
—¿Qué le hizo cambiar de opinión?
—Obiols.
—¿Y qué dijo el Vitoria?
—Nada. Las condiciones eran interesantes y usted



Este es el brasileño Jeremias, un auténtico rompedor con el que el Español trata de fortalecer su sistema ofensivo.

ya sabe que cuando hay buen dinero de por medio no existen muchas razones para la negativa.

—El Español andaba mucho tiempo buscando un realizador con que potencializar su ataque. ¿Podrá serlo Jeremias?

—Puedo serlo.
—¿Cuál es su virtud?
—Estar en el área.
—¿A cuántos goles sale por temporada?
—Suelo marcar entre quince y veinte.
—Esa es una buena cifra para España.
—Yo la firmaré, claro.

AUN EN RODAJE

La forma física de Jorge no es todavía la idónea, aunque la concentración españolista ha hecho que los hombres vayan recuperándose rapidísimamente. A Jeremias, no obstante, le falta ese punto tan necesario en todo; el punto de velocidad, de resistencia, de fortaleza...

—Estaré bien en unos pocos días más.
—¿Qué opinión le merece el fútbol español tras lo poco que sabe de él?

—Sé poco, en verdad. Sólo he visto un par de partidos aquí. Pero tras ver a los jugadores del Español me he convencido de que no debe ser fácil jugar de titular.

—Y para eso le han fichado.
—Lo sé, lo sé.
—¿Se hará con el puesto?
—Mi obligación es intentarlo. No he venido a vegetar.

—¿No le asusta la dureza que dicen muchos emplean los zagueros españoles?
—Nunca me ha asustado. Si tuviera miedo no jugaría en el área, me iría hacia otro sitio.

Puede que con este moreno brasileño, acreditado como hombre sumamente práctico, el Español palie esa ineficacia que no acaban de resolver ni el oportunismo de Amiano ni la irregularidad de Mañón. Al menos eso es lo que se piensa.

—¿Y usted qué cree?
—Vine para triunfar.
—Y para hacer goles.
—Para hacerlos.
—¿Puede?
—De eso se trata. Y no fallaré.

En Portugal era un candidato a los primeros puestos en las tablas de goleador. Veremos aquí.



Un equipo del Vitoria de Guimaraes; al que hasta ahora pertenecía el carioca.



SAN MIGUEL CERVEZA SAN MIGUEL CERVEZA SAN MIGUEL CERVEZA SAN MIGUEL CERVEZA



REAL CLUB DEPORTIVO ESPAÑOL (1975-76)

Plantilla de jugadores del R. C. D. Español que hizo su presentación en Sarriá. De pie y de izquierda a derecha: Mauri, Santamaría, De Felipe, Canito, Marill, Villaronga, Rovira, Gorraiz, Cayuela, Flores, Blanco, Granero, Echevarría, Amiano, Verdugo, Angel, Mora, Ochoa y Borja. Agachados: Fernández, Gonzalo, Bertomeu, Ferrer, Ramos, Manolín Cuesta, Solsona, José María, Caszely, Ozorio, Abad, Longhi, J. Manuel, Marañón y Pepe. (Foto H. Seguí.)

UN GOLEADOR QUE BAJO «ENTEROS» EN SU RENDIMIENTO

MARAÑÓN: FUTBOLISTICAMENTE «NO ESTOY «MUERTO»

● «EN EL ESPAÑOL TODAVIA NO ME HAN VISTO...
PERO ME VERAN»

● «NO ME PREOCUPAN JEREMIAS Y CASZELY.
TAMBIEN SE TRATA
DE HASTA DONDE PUEDA LLEGAR YO»

RAFAEL Marañón empezó a darse a conocer allá por finales de los años 60, jugando con un modesto Segunda, que luego conocería el amargor del descenso, el Onteniente. Rafael Marañón se hizo famoso con ellos, porque tenía entonces una rara virtud, la de hacer fácil lo difícil; o lo que es lo mismo, la de encontrar con velocidad de pasmo los caminos del gol. Rafael Marañón se ganó con eso un nombre, un buen nombre, y el Madrid lo repescó después de que el navarro aún pasara por el Sporting gijonés, en el que demostró las mismas y valiosas aptitudes. La llegada del mozo a Madrid despertó no poca polvareda, porque no eran tiempos aquellos en los que no sobrara material humano del que se presumía en el interior zurdo, pero el destino, las exigencias del fútbol y un sinfín de motivaciones dejaron al muchacho fuera de la órbita de los elegidos, de los que juegan cada día. Marañón supo de la gloria de la titularidad y del fracaso de la grada. Y llegó un día en el que...

—Para seguir así, prefiero irme.
La frase es del Marañón de los últimos años blancos, pero también del Marañón de mucho antes, cuando se advertía claramente que no llegaría a cuajar en la promesa que era. ¿Qué pasó? Muchos le echaron la culpa a Muñoz por no conce-

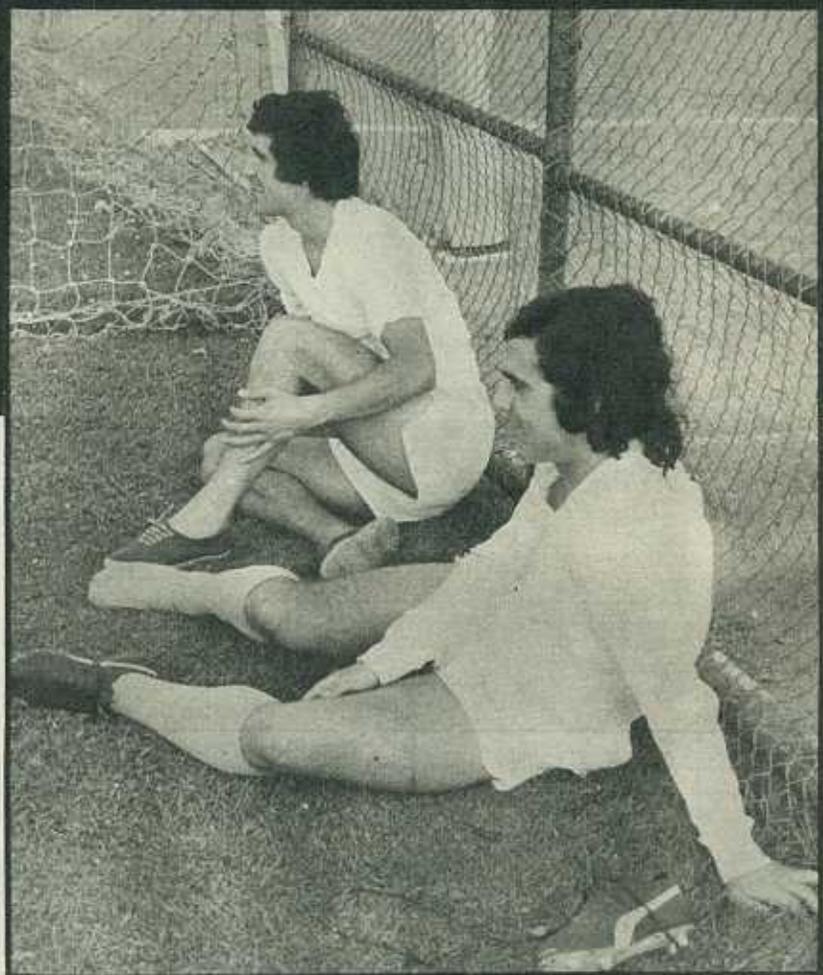
derle ese margen que se dice siempre es necesario a todo jugador; otros apuntan que él mismo se «quedó», detuvo su progresión, y con ello anuló sus posibilidades.

—¿Qué hay de cierto en todo eso?
Es difícil precisar, porque en fútbol hay muchos lazos de unión que a menudo lo que hacen es desunir. Pero la evidencia, con o sin razón, con o sin motivos, negó a Marañón la posibilidad de quedarse en Chamartín.

—¿Le duele?
—Ya ha pasado.
—¿Le dolió?
—Me dolió; claro que me dolió. Más después de irme que al poco de saberlo. Yo creí que podría haber triunfado en el Madrid.

—¿Y sigue pensando en eso?
—Sí, sigo pensando en eso. Los que hemos pisado Chamartín siempre soñamos con que pudimos quedarnos más tiempo.
—Es posible que no diera la talla...
—Es posible.
—O que no fuera un fenómeno...

—Yo no soy un fenómeno, eso es verdad. Pero los tiempos de eso han pasado. No quedan estrellas que hagan por sí mismas los equipos. Esta es una época especial, de un tono, quizá más alto que otras, pero sin individualidades como los Di Stéfano, Puskas, Gento, Kubala...



Con Vitoria, reposando junto a él. El mediocampista se ha quedado, y parece que para triunfar; el navarro tuvo que emigrar.

Hay que insistir en que Marañón no tuvo suerte en el Madrid. O no tuvo la fortuna suficiente como para hacerse un ídolo, que era de lo que se trataba. ¿En qué quedaron sus remates, sus quiebros, sus fintas...? Ya no permanecen ni en la mente del gran público.

—La gente se olvida pronto. Y yo estuve poco en Chamartín.

De Madrid... a Barcelona. El Español quiso de sus servicios un día. Se trataba de reforzar el sistema ofensivo de los «periquitos», y el navarro parecía ser el hombre apropiado.

—Parecía, don Rafael...
—El fútbol es difícil.
—¿Tanto como para que haya fracasado?
—No he fracasado.
—Lo suyo es hacer goles...

—Sí, para eso se supone que me contrataron.

—¿Y cuántos ha hecho?
—No muchos.
—Eso quiere decir algo, ¿no?
—Que no he marcado todos los goles que pensaba.

—¿Y eso no es un fracaso?
—No, no... No creo. Me ha faltado suerte.
—Lo de siempre, ¿eh?
—Suerte y tino. No he jugado como sé hacerlo.

—¿Como sabe, o como sabía?, porque su progresión ha sido descendente, ¿no?

—Es que no es lo mismo jugar en un modesto Segunda, que hacerlo en un modesto Primera, y después en dos equipos de la talla del Real Madrid y del Español. Además, a los goleadores nos sujetan más que a nadie, más que a ningún otro jugador.

—¿Se excusa?
—No, ya le digo que no he llegado a mi tope. Pero puedo hacerlo y lo haré. En el Español todavía no me han visto.

—Y asegura que le verán...
—Lo aseguro, lo aseguro.
—¿Pronto o tarde?

—Esta ha de ser mi temporada.
—El Español se ha reforzado, tiene gente nueva en la delantera y concretamente goleadores. Eso parece presuponer que no confían mucho en Marañón, o que se fían extraordinariamente de Jeremías y Caszely. ¿Qué le parece?

—Yo tengo fe en mí mismo. No se trata sólo de lo que hagan los demás. También he de ver hasta dónde puedo llegar yo.

—¿Es mucho la titularidad?
—Es el objetivo.
—Objetivo de un ambicioso?
—Objetivo de un hombre que quiere demostrar que vale, y los motivos que le llevaron al Español.

—¿No se ha «muerto» ya Marañón?
—No; deportivamente sigo siendo un hombre útil. Y un jugador que puede llegar a un fútbol mejor que el que ha exhibido hasta ahora.

—¿No es eso sólo una ilusión?
—Es una ilusión, sí. Y una meta. Y una obligación que me he propuesto conseguir, sobre todo.

Dicen que los navarros son tozudos. Rafael Marañón quiere llegar. Cuando se es joven, tiempo hay, cuando menos, de intentarlo.

Marañón, en su última época madridista. Tras él, Oscar Mas. Ninguno de los dos sigue en Chamartín.



SUS BUENOS MILLONES HA COSTADO

NACE UN NUEVO ESPAÑOL

- CASZELY, LA GRAN ESPERANZA; JEREMIAS, EL ROMPEDOR QUE SE BUSCA
- UNA LINEA IDEAL: FERNANDEZ AMADO - SOLSONA - JOSE MARIA



Carlos Caszely, el hombre que lo ha prometido casi todo. ¿Demostrará que vale?



El espectáculo blanquiazul tiene un nombre: Daniel Solsona.

JOSE Emilio Santamaría se encuentra con un grave dilema, porque todo comienzo de temporada lo supone. ¿Qué podrá hacer el nuevo Español? ¿Hasta dónde puede optar un equipo que se ha gastado sus buenos millones en desembolsos por refuerzos? La responsabilidad del Español no es nueva; su futuro es incierto; sus posibilidades de brillo, numerosas. Un hecho es verdad sin duda: este Español, que afronta la temporada 1975-76, es mejor que el de la pasada campaña. Hablo no sólo en teoría, sino de acuerdo con la calidad de la plantilla. Que el equipo quede luego sexto, octavo o décimo es otra cosa.

LOS DE ATRAS

Estas últimas temporadas, el rendimiento españolista ha estado ciertamente equilibrado, aun cuando se resintiera más de lo previsto la punta del ataque, mal casi congénito ya en todos los estilos de fútbol. La parte zaguera estuvo entre las firmes la pasada temporada, pese a que Santamaría probara con los tres guardametas del equipo en su afán de buscar el mejor. Borja jugó unos pocos partidos, porque una lesión le apartó de la titularidad; Bertoméu le siguió con éxito cierto tiempo, y Blanch suplió a éste, tras un pequeño desfallecimiento. Parecía que Blanch sería el titular, y, sin embargo, ha marchado al San Andrés, a cambio de Echevarría. ¿Qué pasó con él? ¿Qué ocurrió para su «desfallecimiento», tras sus grandes primeros partidos? Nada se sabe. El hecho es que hoy

Borja, Bertoméu y Echevarría, por este orden, son los tres cancerberos blanquiazules. La defensa, como tal línea, está mucho más esclarecida en cuanto a posibilidades. Ramos es fijo en el lado derecho de la zaga, como parece que lo será Ochoa en el izquierdo. Ferrer, con más porcentaje a su favor, y De Felipe deben luchar por el centro, con Ortiz Aquino como árbitro. ¿Qué pasa entonces con Verdugo? ¿Lo ficharon como titular indiscutible? Si es así, debería salir del equipo Ochoa, pero el cordobés no tiene el puesto seguro, ni mucho menos, y ésa es la primera y única gran incógnita que afecta a la parcela.

UN MEDIO CAMPO COMPENSADO

Posiblemente la línea más compensada del equipo sea el medio campo, ese factor tan determinante en el juego actual. Tres hombres (dentro del esquema del 4-3-3) parecen inicialmente prácticamente seguros. Son: Fernández Amado, Solsona y José María. Las cualidades de cada uno son diferentes a las de los otros, pero hay lazos de esa conexión, que siempre se busca como ideal. Fernández Amado es un jugador tosco, pero menos de lo que pueda presumir el que le observa por primera vez. Sabe driblar y es sumamente activo. La lucha constante, ésa es su mejor virtud. Sube y baja, y en él ha encontrado Santamaría un hombre ideal para misiones de marcateje, que también deben cumplir los mediocampistas. Otra cosa es Solsona, un hombre brillante, inteligente. Solsona es el espectáculo; Fernández Amado, la eficacia.

Está claro que uno tiene lo que no posee el otro, y al revés. El «8» tiene, además, un potentísimo remate, y ese fútbol para la galería que entusiasma al espectador. Quizá le falte algo de la garra, del empuje, de la personalidad de los grandes futbolistas para convertirse en el auténtico director de juego que en el Español habrá de suplir muy pronto a José María, que, por muchos motivos, sigue siendo indispensable para el equipo, a pesar de sus muchos años. Con José María, el Español mantiene un «cerebro» constante, un auténtico «pensador» del balón, un hombre que ve la jugada con tiralíneas y que así la traza. José María tiene los inconvenientes lógicos de su edad, los del hombre al que no responden las piernas y los pulmones de acuerdo con lo que le dicta o le dibuja el cerebro. Pero él es quien arma el esquema del juego, y el que hace posible que lo practiquen los demás. El mismo Solsona no sería lo que es si no tuviera a su lado a un centrocampista de la magnitud de este asturiano, al que sólo va venciendo poco a poco un enemigo tan inaccesible como es el tiempo.

EL ATAQUE, PROBLEMA

Y no de ahora; de hace tiempo ya. Los últimos refuerzos: Cino, Maraño y otros no dieron el resultado apetecido por diversas circunstancias. El Español se ha reforzado fundamentalmente pensando en esos aspectos. Los fichajes de Caszely y Jeremías son los más importantes, los más costosos y, como tal, de los que más se

espera. Fundamentalmente del chileno Carlos Caszely, un polémico, un jugador que crea problemas, que dice no tener nada que aprender de nadie... y que hasta ahora lo único que ha hecho es marcar muchos goles en un Tercera, el Levante, y ser autor moral de que los levantinos se quedaran donde estaban por una sanción. De Caszely lo espera todo la hinchada blanquiazul, pero eso supone muchos riesgos por cuanto podría resultar que el chileno no sea lo que se supone o todo lo que la gente espera. Caszely se ha auto-señalado como un fenómeno, pero eso hay que demostrarlo, y de ahí le vendrá el peligro al delantero. Ya saben que no es lo mismo torear que ver un «miura» desde la barrera. Y si fracasa Caszely, arrastrará el pecado de su desmedida vanidad.

Jeremías, un brasileño que no tuvo suerte en el América ni en el Fluminense, es otro de los «puntos de mira». Goleador en Portugal y hombre de empuje, puede ser extremo diestro en el puesto de Cuesta, o más probablemente, «9», en lugar de Amiano, un ariete que estuvo en un tris de ser vendido. Pero golear en Portugal no es lo mismo que hacerlo en otros países europeos, y ello habrán de tenerlo en cuenta el jugador y el técnico. De cualquier modo, el «gancho» del jugador de color es menor que el de Caszely, sin duda porque habla mucho menos. ¿Jugará más?

Un nuevo Español ha nacido. El del LXXV aniversario. Que la Diosa Fortuna le acompañe.

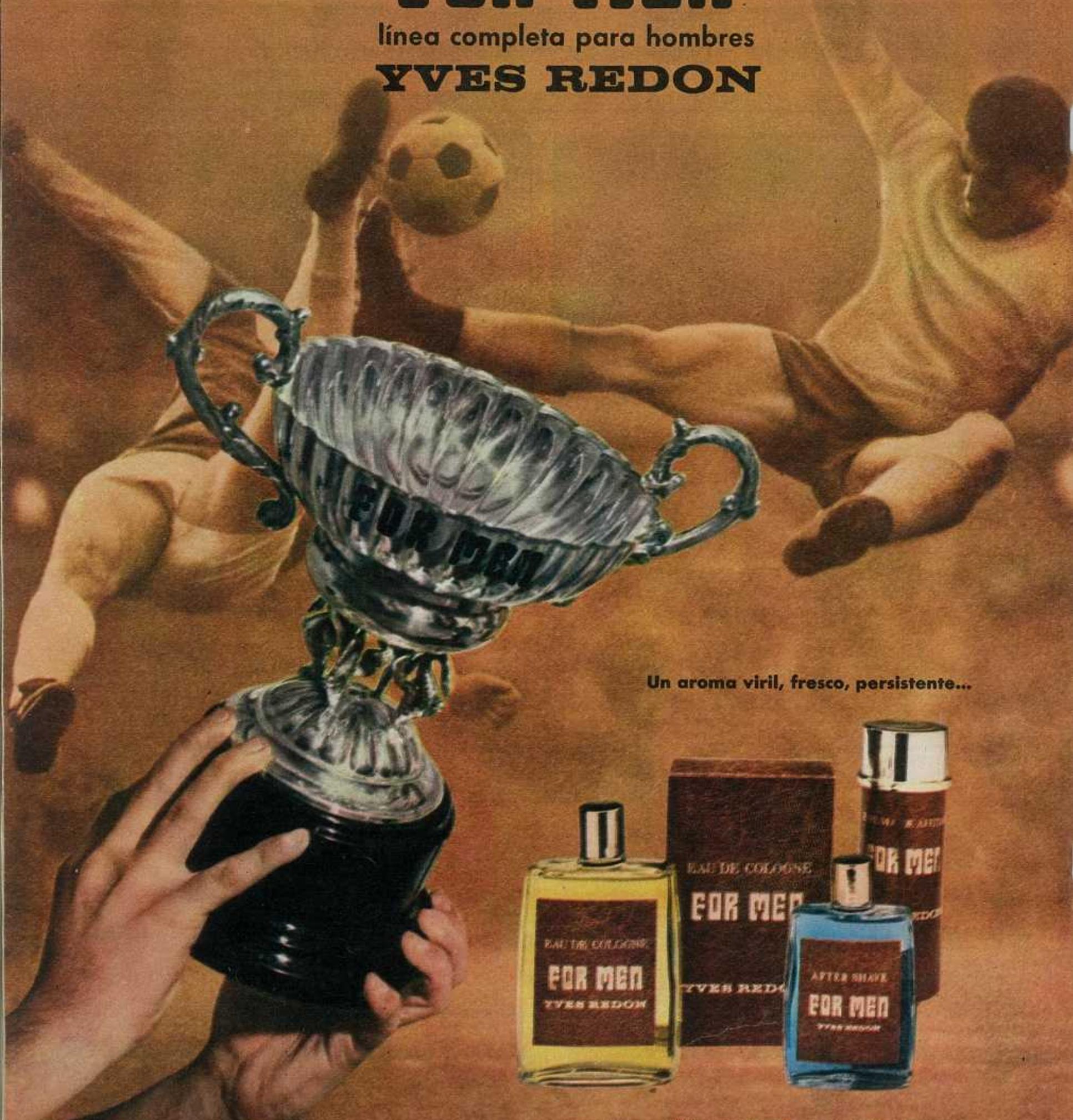
M. DE ROBLES

Campeón seguro...

FOR MEN

línea completa para hombres

YVES REDON



Un aroma viril, fresco, persistente...

COLONIA
AFTER-SHAVE

PRE-ELECTRIC SHAVE
CREMA DE AFEITAR

EMULSION AFTER-SHAVE
ESPUMA DE AFEITAR SPRAY

CAMINO DE SU CUARTA TEMPORADA

ROBI, UN PILAR DEL SALAMANCA

«PARA HABER SIDO SUPLENTE EN EL MADRID, PREFIERO SEGUIR EN ESTE EQUIPO»

«SOY UNO MAS DE LA PLANTILLA. TUVE SUERTE Y EL ENTRENADOR CONFIO EN MI»

«CONFIO QUE EN LA PROXIMA CAMPAÑA LIGUERA SUPEREMOS LO DEL PASADO AÑO»

Por L. M. G.



PARECE que fue ayer cuando el muchacho, con su zurrón cargado de ilusiones, abandonaba Madrid. Recuerdo que, antes de partir hacia Salamanca, en una mañana clara y soleada, Robi me decía: «Tengo que verme jugando en Primera División.» Aquel sueño que se presentaba lejano se vio hecho una realidad.

—Ahora hay que procurar mantenerse. Acaba de finalizar uno de los entrenamientos que ya realizan los de El Helmiánico, de cara a la próxima temporada. En tierras salmantinas, también se acusa el calor. Valentín Jorge «Robi» luce un atuendo verniego. Este granadino, que ya empezó a destaparse en Madrid, con su peculiar estilo de juego en el centro del campo, y que ha terminado por consagrarse en el Salamanca.

—Es de los firos en el equipo, ¿eh?

—No, no. Yo soy una más de la plantilla. He tenido suerte y el entrenador ha confiado en mí. Ahora tengo que procurar no defraudarle. Seguir en la misma línea de juego.

Va camino de cumplir su cuarta temporada. En la última, que hace un par de meses finalizó, el nombre de Robi sonó con fuerza. El Madrid tenía opción para obtener sus servicios. Después...

—¿Que pasó, Robi?

—Que yo sepa nada.

—¿No le importa no haber venido al Madrid?

—Hombre, claro que me importa. Pero ya todo terminó. Además, para ser suplente en el Madrid, prefiero seguir jugando en el Salamanca. Estoy muy contento de pertenecer a este club.

—¿Sigue teniendo opción el Madrid sobre Robi?

—Me parece que no.

—Una meta que no consiguió...

—En fin, eso ya es pasado.

—¿Su futuro?

—Seguir trabajando a tope con el Salamanca. Aún no he perdido las esperanzas de jugar en un equipo de los conceptuados «grandes».

—¿No lo es el Salamanca?

—El Salamanca es una fabulosa entidad.

En cuanto al equipo, creo que demostramos que pudimos codearnos, dentro de nuestra modestia, y recién ascendidos, con conjuntos que estaban más que baqueteados en Primera División. Espero que la próxima temporada todavía hagamos mejor papel.

De las treinta y cuatro jornadas que marcaron la pauta de la Liga, sólo en cinco estuvo ausente Robi. Uno piensa que es un aval suficiente para conceptuarle una de

las piezas básicas en el engranaje del cuadro salmantino.

—¿Satisfecho?

—No me puedo quejar de la campaña liguera que realicé. Además jugué en dos ocasiones con la selección olímpica.

—Las miras serán hacerlo pronto en el primer equipo español. ¿Me equivoco?

—Lo cierto es que eso es muy difícil.

—¿Por qué?

—Porque en España hay excelentes jugadores.

—¿No está Robi entre ellos?

—Aún me queda camino por recorrer, a pesar de que no he perdido las esperanzas.

Aquel amigo y compañero con él compartía días de entrenamiento y horas de asueto. Sánchez Barrios abandonó el Salamanca.

—¿Se acusará su baja?

Sánchez Barrios es un excelente jugador. Las bajas importantes siempre las suelen acusar los equipos. El Salamanca no iba a ser una excepción. Yo, desde luego, le deseo mucha suerte a Sánchez Barrios.

—¿Cómo ve la temporada, Robi?

—Bien. Yo pienso que podemos obtener una buena clasificación. Superar lo que hicimos en la anterior edición de Liga. No obstante, también creo que no será tan anormal. Nuestro equipo se ha reforzado, y haremos todos lo posible por dar satisfacciones a nuestra afición.

—¿Favoritos?

—Los de siempre. Quizá este año haya más igualdad entre los de cabeza.

De cuando en cuando, un consejo del técnico llevará implícito al querer superar esa teoría. Más tarde, la práctica, esa jugada sobre el terreno de juego, pondrá matices de elogios o de críticas.

—¿Qué me dice de José Luis García Traid?

—No quisiera que se interpretaran mal mis palabras, pero es un fabuloso entrenador. Tanto dentro como fuera del campo. En los entrenamientos, lógico, nos exige. Fuera de ellos es un amigo.

—¿La afición salmantina, Robi?

—De las mejores de España.

—Suerte, Robi.

—Gracias.

Parece que fue ayer cuando salía camino de Salamanca. Tres temporadas quedaron ya para el recuerdo. Valentín Jorge «Robi», uno de los pilares del Salamanca.

Partido Real Madrid-Salamanca. Robi dispara con estilo sobre el marco de Miguel Angel.



CARRIEGA: «Esta temporada vamos a por algún título»

DESDE que finalizó la temporada 1974-75, el descanso futbolístico ha sido corto. Pocas fechas sin actividad en los equipos, sobre todo en aquellos que llegaron lejos en la competición copera. Aún se oye el eco de la Asamblea de la Federación Española, y ya están los conjuntos entrenando. Saben que la preparación, al entrar en la Liga, es fundamental, y que, al final, tiene reflejos positivos. Y uno de los equipos que ya ha empezado sus actividades es el Real Zaragoza. Su entrenador, Luis Cid, más conocido por Carriega, ha concluido su breve veraneo, el descanso con sus familiares, entre Gijón y su tierra, Allariz, el simpático pueblecito gallego de la provincia de Orense.

El Zaragoza, que hizo su presentación en las instalaciones de la Ciudad Deportiva, quedó concentrado esa misma tarde. Después del primer contacto con los jugadores, manifestó Carriega:

—Sí, nos vamos a Broto, el pueblo del Pirineo aragonés, que siempre le fue bien al Real Zaragoza.

Ampliando su información sobre los planes pretemporada, el entrenador maño dijo:

—En el Pirineo vamos a estar muy poco tiempo, puesto que el día 4 de agosto saldremos para Venezuela, donde, como es sabido, tomaremos parte en la Pequeña Copa del Mundo.

El plan de partidos está bien trazado, en busca de una perfecta puesta a punto.

—Al regreso a España —continúa— nos espera el Trofeo Ciudad de Zaragoza, fijado para los días 18, 19 y 20 de agosto y, como cierre, el Trofeo Ramón de Carranza, en Cádiz, los dos últimos días del citado mes. Movimiento no falta y estamos muy animados.

Recordamos que los rivales del Real Zaragoza en el Trofeo que lleva el nombre de su ciudad serán el Boca Juniors de Argentina, la Vojvodina de Novy-Sad y el Boavista de Oporto. Por lo que respecta al Carranza, el cuadro aragonés tendrá que vérselas con el Real Madrid, Palmeiras de Brasil y Dinamo de Moscú.

El Zaragoza, con su segundo puesto en la Liga pasada, ganó su derecho a intervenir en la Copa de la UEFA.

—¿Contento con el rival que ha correspondido a su equipo en el Torneo Europeo?

—Nos ha correspondido el equipo del Inter de Bratislava, antes Estrella Roja, que es un conjunto con fuerza. Tiene a su delantero centro, Petras, que ha marcado veintidós goles, con lo que se

proclamó máximo goleador en la Liga de Checoslovaquia.

—Parece que hay temores...

—Desde luego, es un rival de mucho cuidado, pero confío en que le eliminaremos para seguir adelante en la Copa de la UEFA. Por otra parte, nuestra intención es ir a por algún título en esta temporada, ya muy próxima.

Y Carriega va más allá:

—Hay en todos grandes deseos de superación. Y volver a alcanzar la categoría que tuvo el cuadro en la época de «los magníficos».

Carriega habla con conocimiento de causa, a través de su experiencia. Como entrenador, tuvo su primer disgusto en el Cartagena, donde, precisamente, hizo sus primeras armas preparatorias. Ya se sabe que la afi-



El entrenador zaragocista, almorzando con su esposa y su hijo, un magnífico alevín del fútbol.

en competiciones europeas. Y en la que acaba de finalizar, un segundo puesto en la Liga. Es el premio a un acertado trabajo.

—¿Y el paraguayo Instrain, que firmó últimamente?

—Deben estar tramitándose los documentos necesarios para formalizar

«Confío en eliminar al Inter de Bratislava en la Copa de la UEFA»

«Nuevos fichajes: Juanjo, Bennisar, Bastos y Porta. La incorporación de este último ha caído muy bien en la afición»

«Con Instrain se están tramitando los documentos para formalizar el compromiso»

«Tenemos una pretemporada muy movida: Pequeña Copa del Mundo, Trofeo Ciudad de Zaragoza y Trofeo Ramón de Carranza»

ción, en todas partes, sólo desea victorias, y que todo vaya a medida de sus deseos. Y este hombre, sabedor del oficio, recibió una gran contrariedad que hizo pensar a alguno que no saldría con ánimos suficientes para seguir en la lucha, dentro de una profesión en la que, sin embargo, eran muchos los que confiaban en él para alcanzar grandes éxitos en el futuro. No se desanimó el gallego y perseveró para, tras deambular por algunos equipos, llegar al Gijón, donde dio paso a unos jóvenes que constituyeron la base de los triunfos del equipo de El Molinón, donde alcanzaron el ascenso a Primera División. En ella se mantuvo el equipo asturiano hasta que, en la tercera temporada, surgieron problemas para el entrenador, dimitiendo en el cargo.

Cuando Carriega fue contratado por el Real Zaragoza, se hallaba el equipo en Primera División, donde realizó una campaña acertada. En la siguiente temporada se llegó a la participación

—¿Qué caras nuevas veremos en el Zaragoza?

—Nuestros fichajes han sido: Juanjo, extremo traspasado del Burgos; Bennisar, un meta balear, que fue seleccionado juvenil; el portugués Bastos, defensa con temperamento, y el aragonés Porta, cuyo fichaje, al parecer, ha caído muy bien entre los aficionados.

En este último aspecto, tiene razón el entrenador zaragocista. Porta, un «repescado», ha sido jugador cuyo cartel en Granada no era desconocido en Zaragoza. Tiene una edad de treinta años. Pero, conocedores de que es un buen profesional, con sentido de la responsabilidad, agrada que se haya fichado a este jugador, que, al fin y al cabo, es de la cantera.

—¿Cómo es Bastos?

—Las referencias que tenemos de él son muy buenas.

—¿Juega sólo como central?

—Actúa indistintamente como central o «líbero».

el compromiso. Son trámites oficiales, al margen del aspecto puramente técnico.

Y como final, vamos a referirnos al Aragón, el equipo creado por un gran aficionado, Dionisio Cruz, que estaba convencido de la cantera regional. Y del Aragón han salido buen número de jugadores que le han dado excelente rendimiento al Zaragoza. Ahora se censura el que no produzca más jugadores, que no se les dé paso al primer equipo.

—¿Es rentable el Aragón?

—Sin duda alguna. Lo queremos reforzar esta temporada, y ya hemos comenzado a hacerlo. Queremos crear jugadores para el Real Zaragoza en nuestro filial, jugar buen fútbol y ascenderlo a Tercera División. Si llegamos a que cumpla con las funciones previstas, será muy rentable.

—¿Qué jugadores sabe usted que hayan salido del Aragón?

—Violeta salió del filial, Juventud.



Equipo del Real Zaragoza, que tan excelente campaña llevó a cabo en la última Liga y que, para la próxima temporada, tiene grandes aspiraciones.



Planas, jugador de la cantera maña.

Villanova, Planas, Molinos, Royo, salieron del Aragón. Completamente de acuerdo con

Carriega. El Aragón puede y debe ser más rentable de lo que ha sido. El Real Zaragoza acabó la tempo-

rada pasada ofreciendo un juego de calidad. Como los ánimos son grandes y existe espíritu de superación, el

equipo maño puede llegar muy arriba. Carriega lo ha dicho: «Nuestra intención es ir a por algún título...»



Carriega, acompañado de Violeta, un «clásico» en el Zaragoza.



UNA VEZ MAS EL HOMBRE INTENTA VOLAR... ...Y UNA VEZ MAS SUS SUEÑOS TERMINAN EN EL MAR

EL RALLY DE LOS HOMBRES-PAJAROS ES
YA UNA INSTITUCION EN SELSEY,
INGLATERRA

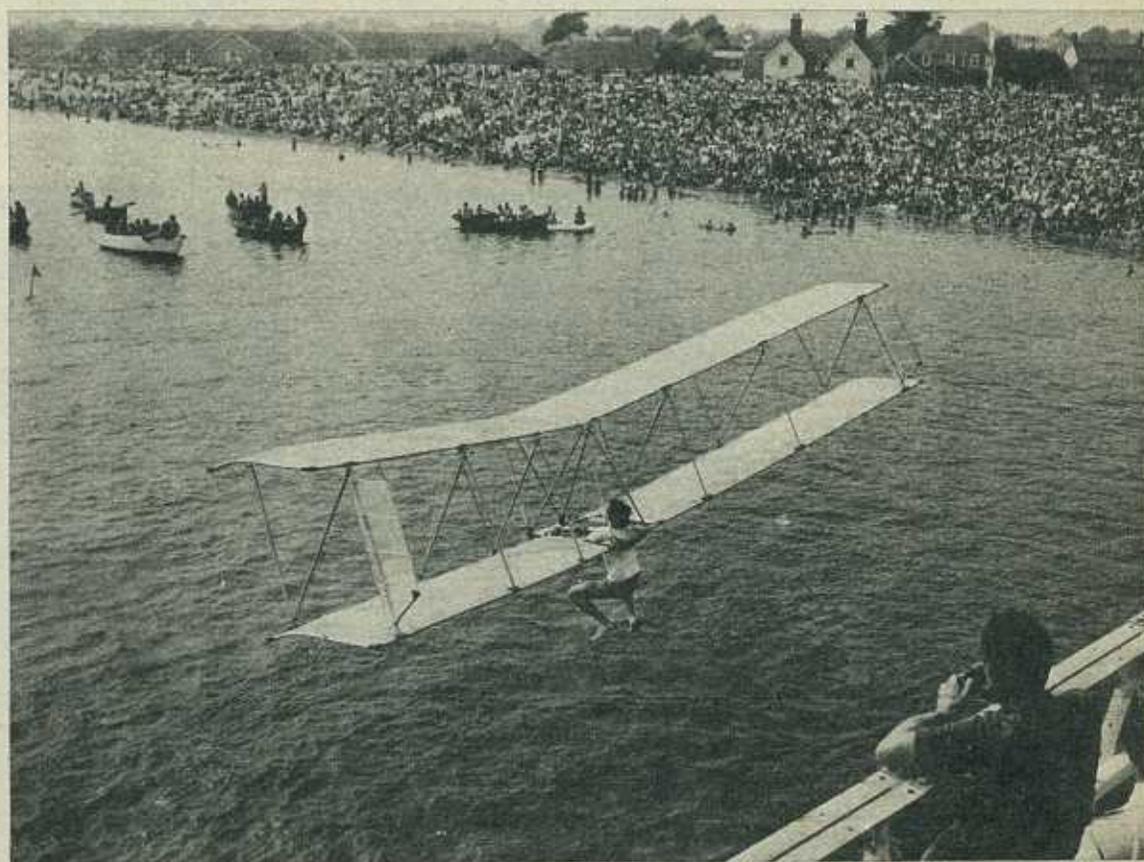
UNA vez más, el hombre trata de realizar una de sus más tenaces obsesiones: volar. Ya no simplemente volar, pues eso ya se ha conseguido por medio de todo tipo de aviones, incluso de despegue vertical (cosa que ningún pájaro ha conseguido), sino volar, «casi solo», con el mínimo de maquinaria posible.

Esa obsesión reviste diferentes formas: existen hombres que quisieran volar... ellos, y hay hombres que quisieran ver volar «al» hombre, aunque no sean ellos los que disfruten de ese privilegio que se imagina como inenarrable.

A esas dos clases de hombres pertenecen los que han asistido y protagonizado la prueba tradicional, que se ha llevado a cabo en Selsey, Sussex (Inglaterra).

PREMIO ATRACTIVO

Aunque el inglés no tenga un miedo al ridículo tan



agudo como el que tiene el español, hace falta ofrecerle un señuelo muy atractivo para que corra el riesgo de hacerlo. Y cuando un hombre pretende volar casi «porque sí», existe un gran número de posibilidades, incluso un infinito número de ellas, de que haga el ridículo más redondo. Los pertenecientes al segundo grupo, es decir, los que están interesados en que «el» hombre vuele, han tenido que ofrecer ese señuelo jugoso para tener la posibilidad de ver colmadas sus aspiraciones: Han instituido un premio de 3.000 libras, 420.000 pesetas, para el hombre (o mujer) que logre recorrer una distancia de 50 yardas, saliendo de un embarcadero que se encuentra a treinta pies por encima del nivel del mar, venciendo de ese modo la ley de la gravedad, ya que se calcula que la realización de la proeza en esas circunstancias tiene que realizarse forzosamente, habiendo vencido dicha ley, por medio de un mecanismo que todavía no ha sido descubierto.

La competición se lleva a cabo todos los años, siempre con el mismo premio, y hasta el momento, a

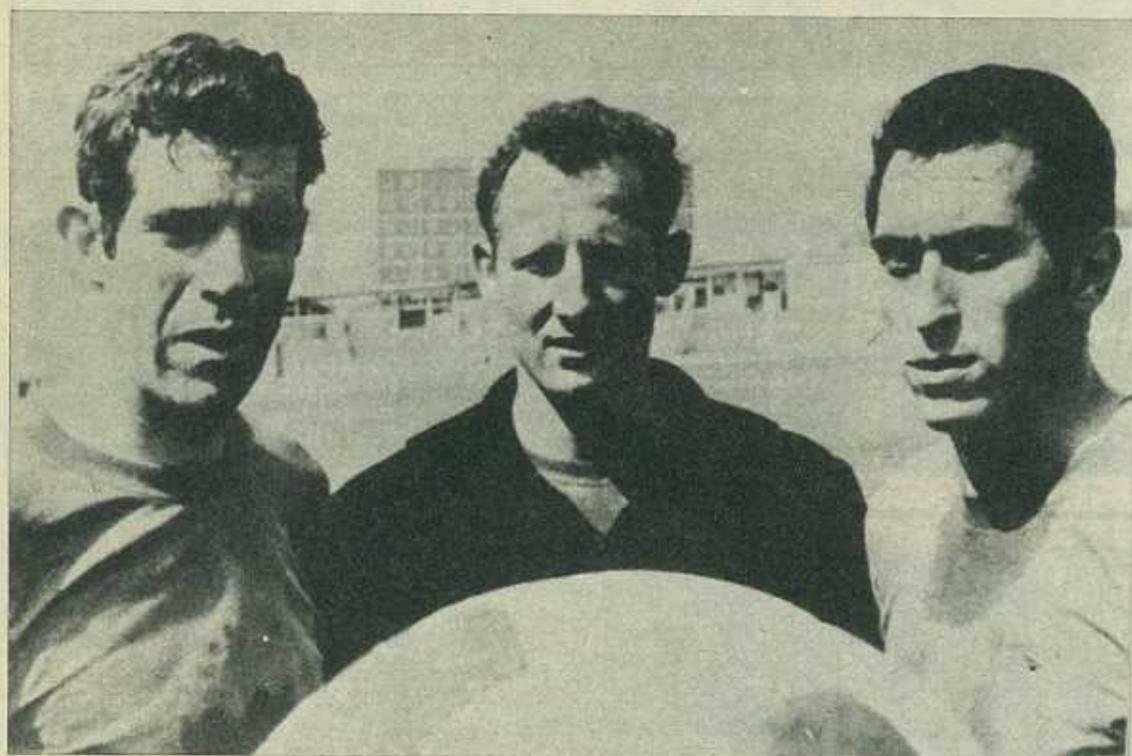
pesar de lo jugoso del mismo, tanto el metálico como el glorioso, no ha habido nadie que haya logrado mojarse más allá de las infranqueables 50 yardas.

Este año ha registrado la mayor afluencia de gente, tanto de competidores como espectadores. En el primer grupo, el de los competidores, 28 hombres y tres mujeres (por vez primera), tentaron su suerte, y 10.000 espectadores acudieron con más esperanzas de reírse que de asistir a una nueva gloria de la humanidad.

Y la verdad es que hubo todo tipo de géneros, tanto los que hacen llorar como los que hacen reír, ya que algunos de los aparatos imponían por su presencia trágica, en tanto que otros hacían dudar de la seriedad de los concursantes.

Es así cómo dos de los participantes prefirieron encomendarse a los santos, en vez de confiar en los avatares de una ciencia desconocida, y se vistieron de angelitos, esperando de ese modo el milagro que, por esta vez, no llegó.

¡ADIÓS AL ÚLTIMO MAGNÍFICO!



España iba a jugar un encuentro internacional ante Suecia, y en un entrenamiento de nuestra selección, celebrado en Malmoe, aparecen Luis, Gallego y Santos.

SANTOS: «EL HOMENAJE QUE HE RECIBIDO ME ATAMA A LOS TUDELANOS, PERO HAY QUE DEJAR SITIO A LOS JOVENES»
«TENGO QUE ENTREGARME MAS A MIS NEGOCIOS Y A MI FAMILIA»

ELEUTERIO Santos Brito, el canario que nació en Santa Cruz de Tenerife, el 9 de noviembre de 1940, después de llegar a la internacionalidad, recibió un día la baja del Real Zaragoza para ser fichado por el Club Deportivo Tudelano, un equipo de Tercera División, de Navarra, que siempre se caracterizó por eso de saber fichar buenos jugadores. Y Santos, con su juego de tiralíneas y sus goles, con su trabajo honrado de profesional digno había conquistado al público de «La Mejana» tudelana fértil y entusiasta.

«HAY QUE DEJAR SITIO A LOS JOVENES»

Los aficionados de Tudela han tributado a Santos un homenaje de despedida al ya ex capitán del C. D. Tudelano, consistente en una cena, a la que asistieron más de trescientos aficionados. Los permisibles para el local. En el mismo, se le hizo entrega de una bandeja de plata. Jotas alusivas al jugador. La rondalla hasta supo dedicarle unas canciones canarias. Y al final, al aire libre, más de mil personas finalizaban las fiestas con un gran baile-verbena. Todo lo cual dejaba huellas de emoción en el rostro del homenajeado.

—Sí, este homenaje que he recibido me ata más a los tudelanos. Pero hay que dejar sitio a los jóvenes.

La marcha del fútbol, como la hace Santos, es digna del mayor elogio, puesto que se marcha cuando todavía puede dejar enseñanzas con su juego, con su gran clase, a los jóvenes.

—Creo que en las más bajas categorías del fútbol español, debe abrirse paso a la juventud, prescindiendo de aquellos jugadores que tengan un historial cargado de faltas.

Está casado con una bella canaria, Lioba-Angélica. Tienen hijos aragoneses. Y muchos amigos.

—Jugaba en Tenerife con dieciocho años en el club titular, camuflado.

Hemos hecho un comentario al nombre de su esposa, Lioba-Angélica. Nos aclara:

—Los padres de mi esposa tuvieron que discutir mucho con el cura que la bautizó. El hombre dijo:

«Ese nombre no figura en el santoral.» Hasta que, con un calendario que tenían en casa, y que tuvieron que ir a por él, le demostraron su existencia.

LAS COPAS DEL ZARAGOZA

No han faltado los comentarios a la última jornada de Copa del Generalísimo, con el encuentro entre el Atlético de Madrid y el Real Madrid.

—Sí. Buen partido. Pero aquellos partidos nuestros con el Atlético de Madrid y el Athletic de Bilbao, fueron de gran calidad.

Sabe analizar el fútbol. Lo hace pausadamente. Medimos el juego internacional.

—¿Cuándo mejorará el fútbol español?



Santos, con su familia.

—En el fútbol español hay individualidades. La prueba es que siempre los clubs que más han pagado en el mundo han solicitado jugadores españoles. Lo que ocurre es que cuando se llega a hacer el equipo, los equipos, se tocan las consecuencias de que en España, en proporción al número de habitantes, el número de licencias es muy corto. Y eso que se creen que todos los chicos juegan al fútbol. Sí, detrás de nosotros hay pocos países con menos licencias. Portugal e Irlanda tienen más fichas de jugadores oficialmente despachadas en número proporcional. Pues este dato es bien elocuente. Posiblemente, de ir aumentado los campos y los clubs infantiles y juveniles, de adquirir mayor número de equipos regionales en España, no se tarde en adquirir un tono más elevado, que nos permita parecer nuestro fútbol al de otras naciones.

Lo dice un jugador que ha sabido lo que es marcar magníficos goles de cabeza. Que aún podía haber estado defendiendo los colores de clubs de superior división, con más rendimiento que algunos jugadores en activo. Un jugador de clase.



Era un gran «artillero». Y, para demostrarlo, aquí vemos a Santos en una vieja foto, retratado con un cañón.

Seiscientos mil pescadores hay en España

«COTOS, SI; PERO GRATIS Y PARA TODOS» (ES EL DESEO DE LA FEDERACION)

«PORQUE MUCHOS DE LOS MEJORES COTOS SON PARA CUATRO SEÑORITOS»

«TENEMOS UN PRESUPUESTO RIDICULO: CINCO MILLONES AL AÑO»

«EL TEMA DEL SALMON YA ES TABU»

«EL CANGREJO NO ES DEPORTE; ES LUCRO. SI NO SE TOMAN MEDIDAS MAS SEVERAS, ACABARA POR DESAPARECER»

«PERO HAY MUCHOS INTERESES»

Escribe: HERAS LOBATO



La naturaleza... uno de los grandes atractivos de la pesca. Como decía un gran aficionado: «Si se pescara bajo techo yo vendería las cañas.»

SEGUN un viejo chiste, un pescador es un hilo, una caña... y, al final, un tonto. Si el viejo chiste es verdad, hay más de seiscientos mil tontos, detrás de seiscientas mil cañas en este país. Por lo que, naturalmente, me inclino a creer que el chiste es mentira, y que el que lo inventó no tenía ni la más remotísima idea de lo que es la pesca. Es más; si a él le hubieran dado una caña... seguramente se hubiera pasado a la nutrida cofradía de pescadores.

Porque lo cierto es que, de esos seiscientos mil deportistas de la caña, muchos pensaron, tiempos atrás, como el del chiste.

¿Y cuál es el secreto del deporte de la caña?

Yo diría que, principalmente, el contacto que existe, hasta que el pez está en la chistera, entre el pescado y el pescador. No es como la caza. Usted dispara y la pieza cae o no cae, muere o no muere. Pero, en todo

caso, cuando el tiro ha salido, se ha roto la relación pieza-cazador. En la pesca, no. El hilo es el nexo de una aventura que, a veces, —como en el caso de un salmón—, puede durar muchos minutos.

Seiscientos mil pescadores —decía— hay en España. Seiscientas mil licencias se han expedido en el pasado año. ¿No es la cifra lo suficientemente importante como para tomar en serio el deporte del anzuelo?

La Federación Española de Pesca sólo cuenta con unos treinta mil afiliados. Los demás van por libre. Es lamentable, pero es así. ¿Por qué?

Las licencias las expende ICONA (Instituto para la Conservación de la Naturaleza), que es el organismo directamente responsable de nuestros ríos, de nuestros peces. La licencia es obligatoria. Federarse es voluntario.

Lo ideal, claro está, sería que todos los pescadores

estuvieran federados. Pero lo ideal está lejos de realizarse. ¿Por qué? Según me dijeron en la misma Federación, «quizá no podemos ofrecer los debidos alicientes a los aficionados». Porque la Federación organiza campeonatos regionales, nacionales e internacionales, y dispone de algunos cotos, muy pocos, que se ve negra para atender, dado el escaso presupuesto.

—Tenemos cinco millones anuales. ¿Qué se puede hacer con eso? Es un presupuesto ridículo.

—¿Les concedería más cotos ICONA?

—Seguramente, sí. Pero ¿cómo íbamos a atenderlos?

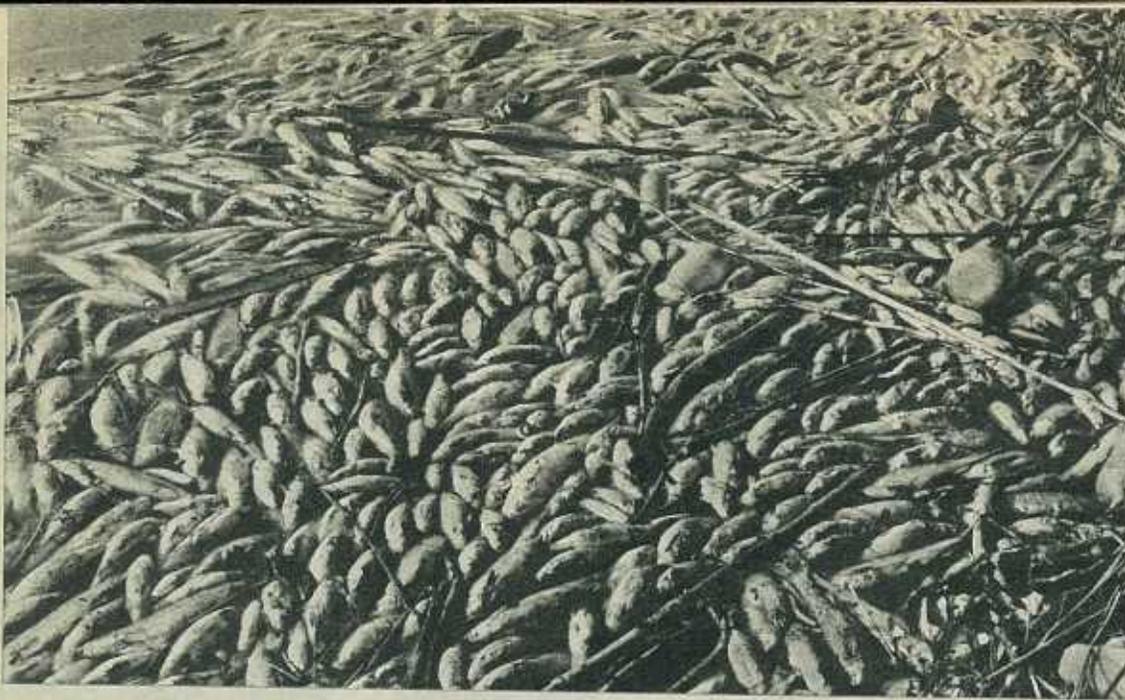
Hay muchos pescadores que están contra los cotos. Los hay que se quejan de que en aguas libres ya no se puede pescar. ¿Sería una solución dejar libres todas las zonas de pesca?

La postura de la Federación es contraria, en este terreno, a la libertad.

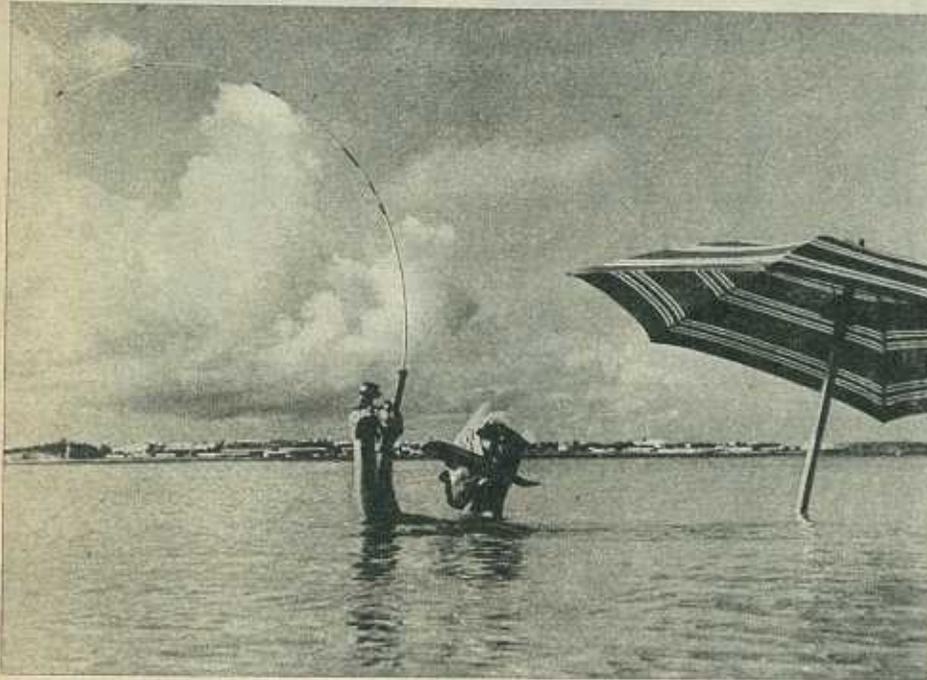
—Lo ideal es que estuviera todo acotado. Pero que los cotos fueran para todos... y gratuitos.



La trucha, un salmónido apreciado, por su pesca deportiva y todavía, aunque no siempre, asequible.



Mortandad de peces por la contaminación. Un hecho desgraciadamente frecuente.



Con el agua al cuello... Pescar no es sólo sentarse y esperar.



Cualquier edad es buena para la pesca, ya que tiene múltiples modalidades.

Los precios que cobra ICONA por pescar un día no son excesivos. Desde veinticinco hasta doscientas cincuenta pesetas... o quinientas en el caso del salmón.

—Pero del salmón es mejor no hablar. Porque el salmón ya es tabú.

Pero el verdadero problema no está en los precios, sino en las posibilidades de acceso que tienen los pescadores a los cotos, sobre todo a los de salmónidos —la trucha es el rey.

En la Federación me dijo uno de sus vicepresidentes, con palabras textuales:

—Lo malo de los cotos es que son para cuatro. Para cuatro señoritos. Bueno, eso es, al menos, lo que ocurre muchas veces. No se trata de pagar o no pagar, sino de tener un puesto.

—¿Tienen ustedes problemas con ICONA?

La primera respuesta fue:

—Problemas: todos.

Luego, desglosando, resulta que, según la Federación, lo ideal sería que las licencias pasaran por ella. Todas las licencias.

—Porque los que mejor conocen las circunstancias de la pesca son los propios pescadores.

Tampoco es el dinero el problema para federarse..

—Pertener a la Federación sólo cuesta cincuenta pesetas. Una cifra insignificante.

Pero la Nacional llega a más en su deseo de controlar a todos los pescadores:

—Sería, debería ser, necesario, para conceder una licencia de pesca un informe de la Federación. Porque de esa forma se evitarían muchos de los desaguisados que cometen algunos pescadores desaprensivos, que no pretenden practicar el deporte, sino sacar un provecho.

Un caso claro de lo que a provecho se refiere es la pesca de cangrejo, que, en la Federación —al menos por parte de algunos de sus miembros—, ni siquiera se considera pesca:

—Porque no hay una caña, no hay un sedal; no es pesca propiamente. Sabido es que se llega a pagar por un cangrejo hasta quince duros. O más, en ocasiones. ¿Y cómo es posible que una especie que se cotiza así no requiera, para su pesca, de requisitos especiales?

—Porque para pescar trucha hay que pagar un suplemento, y hay unas limitaciones. Para pescar el cangrejo no es necesaria más que la licencia normal.

La Federación ya presentó, en su día, un informe, según el cual habría que vedar la pesca del cangrejo durante cinco años. Después de ellos, propugnaban una licencia muy especial para poder capturarlos. Pero la «ponencia» no prosperó.

—¿Por qué?

—Al parecer hay muchos intereses en torno a los cangrejos.

—¿Qué intereses?

—Por ejemplo, los de algunos municipios, los de algunos Ayuntamientos, que parece que sacan un buen partido de la pesca del cangrejo en sus términos.

—¿Es cierto que, de seguir así, los cangrejos pueden desaparecer?

—¿Que pueden desaparecer? Esté seguro de que acabarán desapareciendo, si no se toman medidas mucho más severas. La persecución a que se les somete es enorme, implacable. Y las leyes actuales no son suficientes para proteger la especie. El problema está, como decíamos al principio, en que es una especie demasiado lucrativa.

(Un ejemplo: Por lo visto, está prohibido capturar a

los crustáceos de noche. Sin embargo son muchos los que se pescan a esa hora. Razón: la vigilancia es insuficiente, en opinión de muchos aficionados y federativos.)

—No es que los guardas no cumplan con su deber, que la mayoría son cumplidores de su deber hasta el máximo. Es que no hay suficientes vigilantes, y tampoco se puede exigir, por el sueldo que cobran, que no ha de ser muy elevado, que estén las veinticuatro horas vigilando el río.

Mientras dialogamos, llega un pescador entristecido:

—En el Jarama hay miles de peces muertos en las orillas. Bogas, barbos...

Es el problema de la contaminación, que está reduciendo considerablemente la riqueza piscícola del país.

—¿Ve por qué la Federación debería de controlar más directamente los ríos? De verdad que son los pescadores los primeros en enterarse de lo que pasa en las manchas piscícolas.

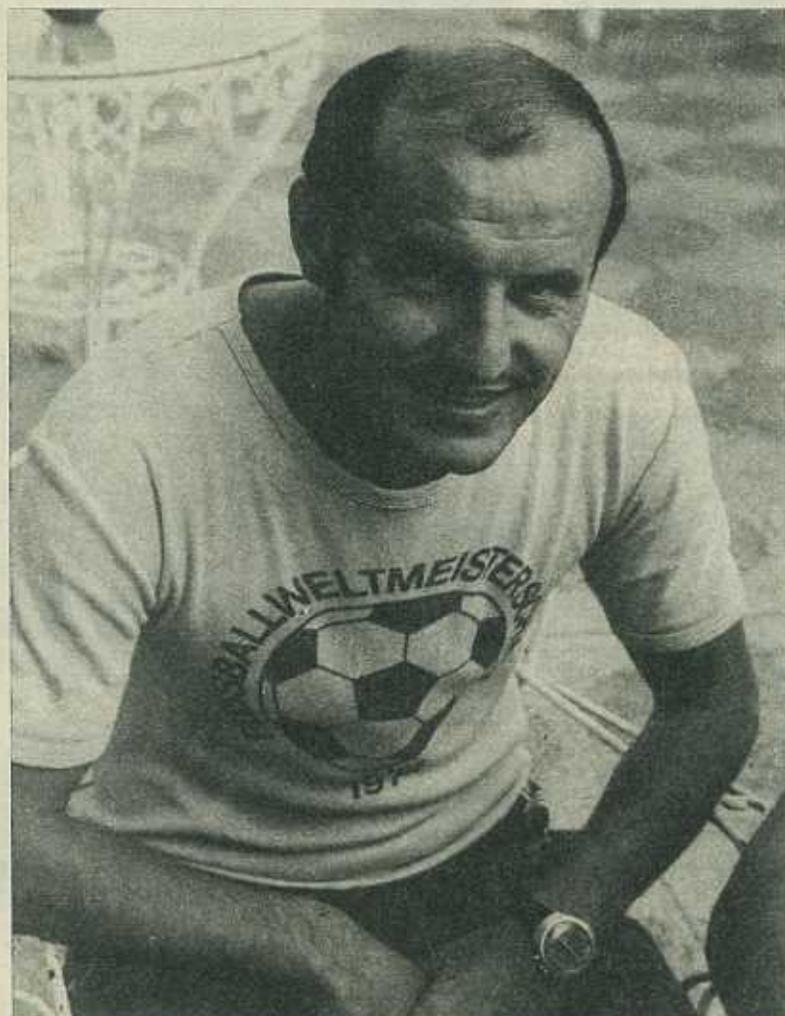
Así están las cosas por el momento. Seiscientos mil pescadores —la mayoría a su aire—, y la Federación suspirando por un mayor control; la contaminación matando lo que —muerto en un día— costará muchos años, suponiendo que ello sea posible, recuperar. Una persecución implacable del cangrejo, que, quizá, acabe por refugiarse, como estampa del pasado, en grabados y dibujos. Y cotos a los que no siempre es posible acceder.

Hoy podría decirse que un pescador es un hilo, detrás, una caña... y, detrás, un hombre con problemas.

HOY NOS RECIBE...

BENE

(Un futbolista de lujo)



Bene no ha podido jugar en el fútbol español, pero espera que algún día esté en algún equipo de España como entrenador.

«A LOS DIECISEIS AÑOS INGRESE EN EL UJPEST DOZSA Y ANTES DE CUMPLIR LOS DIECIOCHO JUEGUE EN LA SELECCION DE HUNGRIA.»

«MI MEJOR GOL SE LO MARQUE A BRASIL, EN EL MUNDIAL DE INGLATERRA.»

«MI IDOLO FUE PUSKAS, AL QUE CREO QUE EN ESPAÑA NO LE VIERON JUGAR EN PLENITUD DE SU JUEGO.»

«NO CREO QUE HAYA UN SOLO JUGADOR EN EL MUNDO AL QUE NO LE GUSTASE PERTENECER AL REAL MADRID.»

«EL HOMBRE MAS DIFICIL DE PASAR ES BECKENBAUER Y EN ESPAÑA EL QUE MEJOR ME MARCO: LORA.»

«EN EL FUTBOL, LO PRIMERO ES JUGAR, EL DINERO NO TIENE GRAN IMPORTANCIA.»

«CUANDO ME RETIRE, ME GUSTARIA SER ENTRENADOR.»

Por JULIAN DE REOYO - Fotos: VEGA Y ARCHIVO



«El Colombino, para el mejor» reza en el dorso de esta fotografía de archivo. El mejor había sido el Ujpest Dozsa, y su capitán, Bene, levanta el preciado trofeo con ambas manos.

El fútbol no tiene fronteras. Para el rey de los deportes no hay «muros» ni «telones». Siempre hay un intérprete para traducir cualquier difícil idioma. Pero en el fútbol hay más, mucho más. Por este deporte, millones de personas viajan de un lado para otro, se conocen muchos países; sus costumbres, sus comidas, sus diversiones, su forma de vestir y, lo que es mejor, mucho mejor, se hacen amigos.

Tengo por costumbre tener en lo más alto del mástil la bandera de la amistad. No hay nada en la vida como un buen amigo, y es

bonito tener amigos en todo el mundo, aunque a veces las distancias le separen durante bastante tiempo y sólo se vean de tarde en tarde. A veces no son amigos íntimos, pero sí que existen conocimientos amistosos, agradables, a los que a uno le agrada saludar. Beckenbauer, en Alemania; Domazos y Antoniadis, en Grecia; Pavlovic, Dzajic y Vladimir Petrovic, en Yugoslavia; Fachetti, en Italia; y Bozsik, Iliovki y Ferenc Bene, en Hungría, por citar algunos de los muchos amigos que tengo en el fútbol internacional.

Quizá sea precisamente con Ferenc Bene



Adelardo y Bene se saludan en el trofeo Villa de Madrid.

con el que más he coincidido en partidos, concentraciones y desplazamientos. Al jugador magiar se le empezó a admirar en España cuando vino a jugar con Hungría, en 1964, para las semifinales de la Eurocopa, y si bien Hungría perdió por 2-1, Bene, con el número siete a la espalda, dejó constancia de su extraordinaria clase. Su figura y su juego se fueron viendo con cierta frecuencia en nuestra geografía futbolística, pues no en balde su equipo, el Ujpest Dozsa, participa casi todos los años en nuestros torneos veraniegos, consiguiendo casi siempre alguno de esos importantes trofeos, tales como el Colomino y el Gamper, por citar dos de ellos. También le seleccionó Kubala para jugar en Barcelona en el encuentro Europa-América, y quizá en la ocasión que más tiempo estuvimos hablando fue en el vuelo Belgrado-Budapest, que hicimos juntos tras el partido Yugoslavia-Hungría, jugado en la capital Yugoslava. Se ha hablado o, mejor dicho, se habló ya hace tiempo de su posible ingreso en el fútbol español, y más concretamente en el del Real Madrid, cuando vino a jugar al estadio Bernabéu, uno de los homenajes a Gento, y se convirtió en la gran figura de aquel partido, por eso quizá mi primera pregunta a Bene estaba alrededor de esa posibilidad:

—¿Te hubiera gustado jugar en el Real Madrid?

—Creo que no hay un jugador en el mundo al que no le hubiera gustado jugar en el Real. Creo que de haber estado abierta la contratación de jugadores extranjeros cuando yo me encontraba en mi mejor forma habría jugado en el Madrid. Antes hubo una época en la que yo no podía salir de Hungría por la edad, y ahora la edad ya no me permite pensar en este fichaje.

—¿Cuándo diste las primeras patadas?

—A los cuatro años creo que empecé a tomar el fútbol en «serio».

—¿En dónde?

—En Balaton-Ujlak, que fue donde nací.

—¿Día, mes y año de tu nacimiento?

—Diecisiete de diciembre de mil novecientos cuarenta y cuatro. Tengo treinta años, aunque por mi cabellera parece que tengo más.

—¿Siempre has jugado con el siete a la espalda?

—Sí. Siempre de extremo derecho, aunque basculando a todos los lados de la delantera, siempre en punta.

—¿Facilidad para meter goles?

—Bastante. En varias ocasiones he sido el máximo goleador de Hungría, y nunca he bajado del tercer o cuarto puesto de los goleadores en mi país.

—¿El gol más bonito que has marcado?

—A Brasil, en el Mundial de Inglaterra.

—También marcaste muchos goles en la Olimpiada de Tokio.

—Creo que fueron doce, pero el fútbol olímpico no suele tener tanta importancia, sobre todo para vosotros.

—¿Por qué para nosotros?

—Creo que el fútbol tiene otra forma de verse en los países excesivamente profesionalizados. Eso no quiere decir que yo no gané dinero con el fútbol, pero para nosotros lo primero es jugar, y si por esto se te solución tu forma de vida, mejor que mejor.

—¿Pero te habría gustado ganar muchos millones en nuestro fútbol?

—Me habría gustado mucho más jugar en el Real Madrid, y, te repito, si además de esto me hubiesen dado mucho dinero, mejor que mejor, pero lo primero era jugar en el Real.

—¿Tu primer fichaje importante?

—Cuando me fichó el Kasposvar Kinizsi, de Tercera División, y enseguida pasé al Ujpest Dozsa, cuando no había cumplido los dieciséis años.

—¿Titular en el Ujpest Dozsa?

—Al cuarto partido de mi llegada.

—¿Tu primer partido internacional?

—Antes de los dieciocho años, contra Yugoslavia, en Budapest, que, por cierto, perdimos.

—¿Cuántos partidos internacionales has jugado?

—Estoy rondando los setenta.

—¿Cómo está el fútbol húngaro en estos momentos?

—Avanzando, pero no a la velocidad que todos quisiéramos.

—¿Volverá Hungría a tener otra vez una selección como aquella que ganó a Inglaterra por seis a tres?



Ferenc Bene y Julián de Reoyo parece que lo han pasado muy alegremente en la entrevista, si nos atenemos al gesto con que aparecen en esta fotografía de Vega.

El extraordinario jugador húngaro, junto al seleccionador de Hungría.

Bene, en traje de faena, en la concentración.

—Eso es casi imposible. Jamás habrá una selección como aquella.

—¿El jugador que más admiraste en tu juventud?

—Ferenc Puskas. Vosotros no habéis visto jugar en plenitud de juego a Puskas. Era único, el mejor del mundo.

—¿Con qué jugador te entiendes mejor?

—Con todos. Tal vez con Dunai, al decir de muchos.

—¿Cómo ves el actual fútbol español?

—Creo que tiene una gran categoría, y lo que es curioso es que ha bajado a nivel de clubs y ha subido a nivel internacional. Creo que España mereció jugar los Mundiales de Alemania lo mismo que nosotros, pero el fútbol es así. Nosotros no perdimos ningún partido y, sin embargo, no nos clasificamos.

—¿Cuánto tiempo te queda de jugador?

—No sé. Cuidándome como me cuido, creo que tres o cuatro años más rindiendo plenamente.

—¿Lesiones?

—Graves, ninguna.

—¿Cómo te cuidas?

—Durmiendo mucho, no fumando y no bebiendo alcohol.

—¿El defensa que mejor te marcó?

—Beckenbauer es el hombre más difícil de pasar.

—¿Y de los españoles?

—Lora.

—¿La selección extranjera que más te ha impresionado?

—La brasileña, y en ella, Pelé.

—¿Ganas mucho dinero en el Ujpest?

—No me puedo quejar, pero el dinero no lo es todo. En el Ujpest me consideran muy bien, me tratan a las mil maravillas y soy feliz.

—¿Ha endurecido las defensas su juego en los últimos años?

—Es lógico. El fútbol cada vez mueve más dinero y los resultados cada vez tienen más importancia. El público no acude a los estadios a ver jugar al fútbol, sino a ver ganar a su equipo. Las defensas y los entrenadores cada vez dependen más de un gol, y eso perjudica al delantero, al fútbol, al espectáculo. Los defensas son más duros, dentro de unos sistemas defensivos más férreos.

—¿Qué harás cuando dejes el fútbol activo?

—No lo sé aún. Creo que me dedicaré a entrenar. Me gusta el fútbol, me apasiona y me gusta todo lo que rodea al fútbol; sobre todo, viajar.

—Pero entrenar es muy distinto a jugar.

—Completamente. Primero hay que tener unas dotes para la enseñanza, además de unos conocimientos técnicos y luego estar muy al tanto de todo lo que ocurre en el fútbol de tu país y en el de fuera. Cada día hay que aprender, y si lo he hecho como jugador, como entrenador tendré que entregarme aún más a esa labor. Cuando estás en la banda no puedes resolver nada y antes de que tus jugadores salten al terreno de juego tienes que hacer tu labor; luego, el entrenador ya no puede hacer nada. Es muy difícil ser entrenador, pero aun así a mí me gustaría serlo.

—¿Te gusta España?

—Puedes creer que cuando me entero que tengo que jugar en España me llevo una gran alegría. La gente es muy simpática, y a mí, particularmente, me ha tratado siempre muy bien, creo que me ven con simpatía, y eso me agrada mucho. Jugar sus torneos de verano, con la selección o, como en aquella ocasión, en Barcelona, con la selección de Europa contra la de América, siempre ha supuesto para mí una satisfacción.

—¿Entrenador en España?

—Podiera ser. ¡Ojalá! Ya que no he podido jugar en su fútbol, me gustaría estar en los banquillos españoles. Como ves, intento hablar lo más que puedo en español.

En español y en inglés, a veces dándole mil vueltas a las preguntas y a las respuestas. Siempre sonrío, siempre feliz. Ferenc Bene es un jugador que cuenta con la admiración de todos los que le han visto jugar y el cariño de todos los que le hemos tratado. Capitán de su equipo y de la selección de Hungría, caballero dentro y fuera de los terrenos de juego. Por eso, cada vez que uno se encuentra a Bene, bien sea en España o en cualquier otro país del mundo, siente una gran satisfacción. Creo que aún le veremos jugar otros tres o cuatro años más, y después, a lo mejor, le vemos en nuestro fútbol como entrenador.



● Fútbol. El Atlético dijo «no» al fichaje de Alinho. ¿De qué equipo procede este jugador?

- A. Palmeiras.
- B. Botafogo.
- C. Benfica.
- D. Sporting de Lisboa.
- E. Rastro Cascorro F. C.

● Fútbol. Una de presidentes; ¿de qué club de Primera División es presidente el señor Ros Casares?

- A. Granada.
- B. Mallorca.
- C. Real Sociedad.
- D. Valencia.
- E. Real Chamartín.

● Fútbol. El sueco Sanny Aslund ha sido —al menos en teoría— jugador de un club español en la última campaña. ¿Qué club?

- A. Málaga.
- B. Castellón.
- C. Español.
- D. Elche.
- E. Castelldefels F. C.

● Fútbol. Se llama —o le llaman— San José, y es una novedad en la plantilla del Real Madrid, procedente del Castilla. ¿De qué juega el muchacho?

- A. Defensa.
- B. Centrocampista.
- C. Ariete.
- D. Extremo.
- E. Suplente.

● Béisbol. ¿En qué posición ha terminado España en el último Europeo, disputado en Holanda?

- A. Tercera.
- B. Segunda.
- C. Cuarta.
- D. Primera.
- E. Decúbito supino.

● Béisbol. ¿Qué es un «pitcher» dentro de este deporte?

- A. Receptor.
- B. Bateador.
- C. Lanzador.
- D. Entrenador.
- E. Un «pichi» a la inglesa, pero con boina.

● Natación. En los Mundiales de Cali, USA logró el máximo de medallas. ¿Después?

- A. Alemania Democrática.
- B. URSS.
- C. Australia.
- D. Gran Bretaña.
- E. Manzanarolandia.

● Natación. Kornelia Ender (guapa y alemana oriental) es la mujer más rápida del mundo sobre el agua. ¿En cuánto tiempo cree que puede nadar los 100 metros?

- A. 1-00-22.
- B. 58-22.
- C. 56-22.
- D. 54-22.
- E. 22-22.

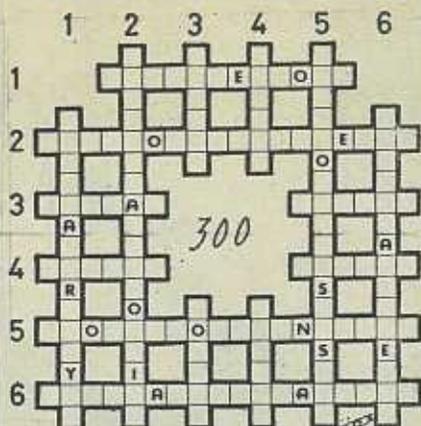
● Ciclismo. Thevenet ganó el Tour-75. ¿Cuántos años ha estado sin triunfar un francés en esta prueba magna?

- A. Nueve.
- B. Siete.
- C. Cinco.
- D. Tres.
- E. Cien.

● Ciclismo. En las últimas ocho ediciones del Tour, los vencedores absolutos han sido Thevenet, Merckx, Ocaña y...

- A. Píngeon.
- B. Janssen.
- C. Gimondi.
- D. Anquetil.
- E. Poulidor.

REJAGRAMA



MODO DE RESOLVERLO

Se procederá como si se tratase de un simple crucigrama, colocando una letra en cada uno de los cuadros de la «reja», de acuerdo con las definiciones que se indican.

Las letras que ya figuran sobre el dibujo, para facilidad de su resolución, son comunes a la terminación de una palabra y principio de la siguiente.

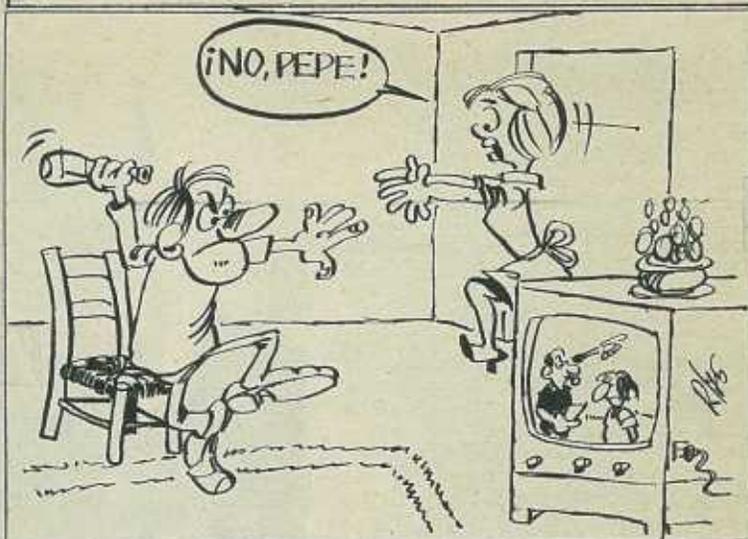
Una vez resuelto correctamente el rejagrama, las letras que figuran en los salientes SUPERIORES EXTERIORES de la reja formarán el nombre de un arma con la que se practica una modalidad en el deporte del tiro.

DEFINICIONES

HORIZONTALES. 1: Espadín destinado a la enseñanza o ejercicio de la esgrima. Dios de los vientos. Mamífero plantigrado. 2: Arbolillo de las rosáceas con ramas espinosas. Que puede manifestarse o mostrarse. Perteneciente o relativo a los montañeses de Escocia por su origen irlandés. 3: Nombre de una sociedad para la defensa de la naturaleza. Diario deportivo. Empobrecimiento de la sangre. 4: Armas blancas parecidas a la espada, pero de un solo corte. Funda o abrigo para la mano. 5: Dueño. Pueblo de la provincia de Valladolid. Principio, nacimiento y causa de una cosa. Apócope de «ninguno». 6: Máscara de red metálica, con la que se resguarda la cara en el deporte de la esgrima. Discurso en defensa o alabanza de personas o cosas. Luz difusa que precede inmediatamente a la salida del sol.

VERTICALES. 1: Arma blanca larga, recta, aguda y cortante. Sujetar con cuerdas. Escultor francés. Gran Premio de

DIEZ ERRORES DIEZ



Roma, nacido en Dijon en 1754 y muerto en París en 1838. Mamífero rumiante de la familia de los bóvidos, que vive en las montañas de Tíbet. 2: Venta de los muebles de una casa, hecha por el dueño de ellos. Mañoso, astuto. Instrumento acústico de Guinea. En la República Argentina, picjo de las gallinas. 3: Acción y efecto de rebotar. Voz usada para detener

las caballerías. Organos internos de la audición. 4: Estatua que excede mucho del tamaño natural. Composición poética del género bucólico. 5: Beso. Carruaje grande para transportar personas dentro de las poblaciones. Número. Primer rey de los hebreos. 6: Arte de manejar la espada, sable y otras armas blancas. Acción de atacar o acometer. República de Irlanda.

horóscopo del deportista

del 5 al 11 de agosto de 1975

Por MARCO ALFA



ARIES

21 marzo-20 abril

FORMA FISICA: Aceptable, si no castiga al estómago y al hígado. REFLEJOS: Muy buenos, sobre todo en deportes de resistencia. PELIGROS: Cuidese, especialmente durante el 8. SUERTE: Le favorecerá, excepto en el día anteriormente señalado.



LIBRA

23 septiembre-22 octubre

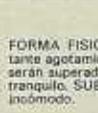
FORMA FISICA: Buenos, sobre todo en aquellos deportes de estabilidad. REFLEJOS: Rápidos, pero no muy precisos. PELIGROS: Cautela de importancia. Los riesgos serán fácilmente superados. SUERTE: Encontrará mayores dificultades para lograr sus propósitos.



TAURO

21 abril-20 mayo

FORMA FISICA: Conviene recuperar fuerzas. Lleve una vida más sosegada. REFLEJOS: Buenos, al alejar de su mente ciertas preocupaciones. PELIGROS: Ninguno en particular, pero cuidado con los saltos de altura. SUERTE: No le faltará, pero debe estar más pendiente de las oportunidades.



ESCORPIO

23 octubre-21 noviembre

FORMA FISICA: Los gastos de energía producirán un importante agotamiento. REFLEJOS: Buenos. Situaciones imprevistas serán superadas. PELIGROS: Nada le amenaza por ahora. Viva tranquilo. SUERTE: No muy buena. El 10 puede resultar un día inómodo.



GEMINIS

21 mayo-20 junio

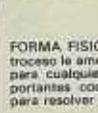
FORMA FISICA: No se abandone, los entrenamientos serán muy necesarios. REFLEJOS: Aceptables, pero deberá concentrarse más en los primeros momentos. PELIGROS: Evite especialmente las profundidades. SUERTE: Normal, procure colaborar más con los compañeros.



SAGITARIO

22 noviembre-21 diciembre

FORMA FISICA: Buena, si no comete demasiados excesos. Cuida mejor su estómago. REFLEJOS: Variabilidad en este terreno. La capacidad de concentración será inestable. PELIGROS: No es óptima la semana para buscar nuevos riesgos. SUERTE: Durante el día 11 las cosas pueden salir bastante bien.



CANCER

21 junio-22 julio

FORMA FISICA: Se mantendrá en la misma línea. Ningún retroceso le amenaza. REFLEJOS: Buen tiempo de reacción, aptos para cualquier deporte. PELIGROS: Ninguno que revista importantes consecuencias. SUERTE: Buen periodo de tiempo para resolver asuntos de interés.



CAPRICORNIO

22 diciembre-20 enero

FORMA FISICA: Semana propicia a todo proceso de recuperación. REFLEJOS: Buenos, sobre todo en aquellos deportes de poca duración. PELIGROS: Ninguno importante. Puede actuar con toda libertad. SUERTE: Buen periodo de tiempo para progresar en sus asuntos.



LEO

23 julio-22 agosto

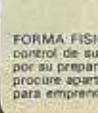
FORMA FISICA: Buena, pero no realice ahora demasiados esfuerzos. REFLEJOS: Muy aceptables, sobre todo para realizar deportes acuáticos. PELIGROS: Buen aspecto astral; nada le amenaza en estos días. SUERTE: El éxito estará muy al alcance de su mano.



ACUARIO

21 enero-19 febrero

FORMA FISICA: Posibles molestias, generalmente localizadas en cabeza y garganta. REFLEJOS: Normales. Procure actuar más libre de preocupaciones. PELIGROS: Nada ha de temer. Los riesgos serán mínimos. SUERTE: Puede intentar nuevos proyectos y aventuras; le apoyará bastante.



VIRGO

23 agosto-22 septiembre

FORMA FISICA: Semana en la que conviene ejercer un mejor control de sus nervios. REFLEJOS: Buenos, si se interesa más por su preparación física. PELIGROS: Ninguno le amenaza, pero procure sortarse de las alturas. SUERTE: El 9 será el mejor día para emprender nuevas aventuras.



PISCIS

20 febrero-20 marzo

FORMA FISICA: Las alteraciones tendrán un carácter persistente. REFLEJOS: Poco aptos para deportes muy potentes. PELIGROS: El medio ambiente se le presentará más hostil durante el 5. SUERTE: Continuará apoyándole; soluciones imprevistas no le faltarán.

ANA MARIA PSICOANALISTA CON CLIENTELA MUY DEPORTISTA

Por DON OPAS - Foto: LARRU - Dibujo: G. AGUADO

«PACHUCHIN» ALINHO

Estado: puré

-¿INOMBRE?
-Carlos, para servirle a usted.

-¿Apellido?

-Alinho, para servirle a usted.

-¿Estado?

-Puré, para no servirle al Atlético de Madrid.

-Un momento. Demuéstreme que su estado es puré.

-Estas son mis credenciales: un tobillo convertido en carne de membrillo y con dos tornillos de fabricación nacional, una hermosa lesión de pubis, una malformación muy bien formada en una vértebra; una...

-Total, que es usted el Pupas.

-Sí, como el Atlético de Madrid. Por eso me encontraba tan a gusto en el Manzanares, como en mi propia casa... ¡Qué sol! ¡Qué césped! ¡Qué sueldo! ¡Qué todo! Hasta que el doctor Ibáñez se puso a mirarme...

-¿La barba?

-No. De arriba abajo, y de derecha a izquierda. Y de frente, y de perfil, y de costadillo, y a vista de pájaro, y con microscopio, y con prismáticos, y con catalejo, y con gafas de sol, y sentado, y de pie, y tumbado... ¡El galeno Ibáñez es un mirón! ¡Ni que yo fuera la Claudia

Cardinale! ¡Pero la culpa es mía!

-No se altere, señor Alinho.

-¡Si le hubiera hecho caso a mi peluquero! Un día me dijo: «Carlitos, si te dejaras crecer la barba hasta los pies estarías más favorecido. Te lo digo yo.» Yo le contesté que se dejara de bromas... ¡Qué tonto fui! Con una selvática barba de dos metros, tapándome desde el coco a los pies, los rayos X del galeno Ibáñez no hubieran descubierto los tornillitos que llevo en el tobillo. ¡Por culpa de mi barbuda imprevisión ya me llaman, en Madrid y Lisboa, «El pachuchín del balompierna ibérico»!

-No se torture. Quedan muchos equipos en la Península...

-Ya lo sé. Acabo de recibir una oferta de la Asociación de Albañiles Accidentados, para que ingrese en el equipo que están formando. Se llama el «AAA».

-¡Ah!

-Sí. Suena a lamento profundísimo... Yo me lamento muy bien, desde que el galeno Ibáñez estuvo «admirándome»... Oiga, oiga cómo me lamento... ¡Aaggggyy...! Tendré que asistir



al próximo mitin de Mario Soares, para recobrar la moral.

-Y, de paso, que le cante un fado.

-¿Otro más? ¡Ya estoy bastante enfadado!

-Veamos. ¿Usted confiaba en dar gato por Alinho al benemérito y curiosísimo galeno del Atleti Pupas de Madrid?

-No perdí la esperanza hasta el último momento... Pero ¡estoy seguro de que el mirón del galeno se puso lentillas de aumento para «admirarme» mejor! Estoy admirado de lo bien que admira.

-Sí. Es admirable.

-Desde luego. ¡Menuda revolución se ha armado en Lisboa al saber que estoy hecho un

trapo! Con decirle que el venerable Vasco Gonçalves quiere ficharme como «public relations» de las Fuerzas Armadas...

-Pues acepte, amigo, porque me parece que usted no se vestirá más de corto, como no sea en la piscina...

-¡Volveréee... a Lisboaaaa antigua y señoríaal...!

LOS cotilleos

de NIVARDO PINA

BIEN, señores, ya estamos en agosto. Lo que quiere decir que la locura del fútbol está a punto de comenzar, que en realidad ha comenzado, aunque, naturalmente, con su prólogo amistoso-internacional a base de los cada día más famosos -y también más numerosos- torneos veraniegos. La lista -que podríamos decir oficial- suma 24 las competiciones a jugar en este mes, a lo largo y ancho de la geografía del fútbol español. Destaquemos a media docena de ellos como historia de estos trofeos por su edad, contando como base de la misma los diez primeros años de su vida: figura en cabeza el Teresa Herrera coruñés, que va a celebrar, precisamente a fines de esta semana, su trigésima edición -con el Atlético de Madrid entre sus actuantes-; a la que le sigue el Carranza -con el Madrid-, con veintinueve años; el Costa del Sol malagueño, con quince; el Costa Verde de Gijón (aunque éste sea «de segunda categoría»), con trece; el Colombino onubense, con once, y el Gamper azulgrana, con diez justamente. El aficionado al fútbol y, además, al turismo tiene donde elegir...

DI STEFANO Y EL RAYO

Comenzó sus trabajos don Alfredo en Valdehermoso campo, que, al menos en los comienzos de la nueva temporada, seguirá siendo el terreno de juego del Segunda División madrileño Rayo Vallecano. Di Stefano no va a tener en sus manos un material de primera clase. Entonces «ex Saeta Rubia» ya ha adelantado sus propósitos: «Hay que sembrar.» Y no se ha referido nuestro hombre al citado terreno, que de buena hierba dispone el escenario de las juventudes madrileñas, sino al equipo. Di Stefano lo primero que trata es de encontrar el hombre director del mismo. Sin batuta no hay orquesta. Espera, después, la vuelta de Gallego y Galán,



del Manzanares, y aún confía en que su «ex Madrid» le ceda alguno o algunos de los que sobren en Chamartín. Y... a capear el temporal con vistas al próximo futuro. Di Stefano no está desanimado. Lo ha dicho él: «Optimista o pesimista? Optimista siempre; si fuéramos pesimistas, cualquiera sabe adónde iríamos a parar...»

EL BARCELONA, TRAS EL ATLETICO

Es un sueño azulgrana... que puede convertirse en realidad a la espera de que, llegada ésta, la victoria en unos partidos decisivos sonriera a

los chicos de Weisweiler como lo hizo en la pasada temporada a los de Luis Aragonés, en parecida ocasión y por parecidas circunstancias, ante el Independiente argentino: la conquista de la Copa Intercontinental. Sin poder aspirar a las dos grandes Copas de Europa -a las de verdad, a las de campeones de Liga y Copa nacionales-, con participación en la de la UEFA -una competición de segunda categoría dentro de las continentales-, el Barcelona ha visto el cielo abierto para sus sueños de grandeza -cortados en flor tras su Campeonato de Liga 73-74- con el título intercontinental del pasado ejercicio, si volviera a suceder con él lo ocurrido cuando lo jugara el Atlético. Pero ahora la verdad es que la cosa -como dijera el genial Rámpen- es más difícil todavía. Tenía que suceder que el Bayern no volviera a jugarla, que el Leeds United (subcampeón) no pudiera jugarla (por sanción) y que Saint-Etienne y Barcelona se disputaran tal honor... Sí, difícil está la cosa, pero mientras hay vida...

LOS VASCOS, «ERRE QUE ERRE»

Vieja es la cuestión entre las minorías de nuestra España. Los vascos -no tanto quizá como los aragoneses- no cejan así como así cuando emprenden una obra. En el fútbol del momento los dos grandes de la región -de las dos minorías (Guipúzcoa y Vizcaya), aunque en realidad sean tres, pues no hay que olvidar que existe también la Federación Navarra- están embarcados en una empresa, en la que manda ya más el honor que la posibilidad de un éxito en la misma, como es la cuestión de los «oriundos». La Real Sociedad y el Athletic, o

el Athletic y la Real Sociedad... «erre que erre», continúan en su empeño. Ya anuncian, después de sus intervenciones en el pasado Pleno de la Federación Nacional, que en la inminente temporada seguirán actuando de la misma forma que en la pasada. Es decir, impugnando las actas de aquellos partidos en que intervengan, en los contrarios, tales oriundos. Lo grande del caso es que el resultado es ya sabido: cuando la Justicia falle, si les es favorable, el máximo resultado será el que tales oriundos habrán terminado de actuar en el fútbol español. ¿Es tan importante esta «victoria»?

CRUYFF, DE NUEVO EN ESCENA

Hace tiempo que el nombre de Johan Cruyff no aparece por las páginas de nuestros rotativos deportivos. Pero ya está aquí. Y ha vuelto, claro está, de la mano de su querido suegro, Cor Coster, el cerebro gris del fútbol holandés. Sus declaraciones habrán puesto los pelos de punta a la directiva barcelonista, con don Agustín Montal a su frente, y especialmente al tesorero azulgrana. Porque Coster lo que ha dicho no ha sido ni más ni menos que lo siguiente: «Sí, hay ofertas por Cruyff para cuando termine su contrato en España, y muy sustanciosas. Pero hay mucho tiempo por delante antes de empezar a pensar sobre ellas. Probablemente, a fines del año en curso decidiremos qué hacer...», o, por lo menos, qué puede hacerse. No conviene precipitarse. El buen vino, en la bodega aumenta su valor.» Frase esta última que tiene su doble cara..., porque también puede avinagrarse. Aunque de esto no creemos que haya el menor temor. De ello se encargará Weisweiler...

SOLUCION A LOS DIEZ ERRORES

1: La etiqueta de la botella. 2: La boca del señor. 3: El enchufe del televisor. 4: El florero que está situado sobre el televisor. 5: En la imagen del televisor, el árbitro tiene más pelo. 6: El pie izquierdo de la señora. 7: El cordón del zapato derecho del señor. 8: Un agujero en la pared, en el centro del dibujo. 9: La insignia en el pecho del señor. 10: Un agujero en la suela del zapato izquierdo del señor.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA

HORIZONTALES. Salientes de la «reja»: ARCO. 1: Florete. Eolo. Oso. 2: Espino. Ostensible. Erso. 3: Adena. As. Anemia. 4: Sables. Guante. 5: Año. Olmedo. Origen. Ningún. 6: Carota. Apología. Aurora.

VERTICALES. 1: Espada. Atar. Ramey. Yak. 2: Almoneda. Artero. Ombi. Ita. 3: Rebote. So. Oidos. 4: Coloso. Egloga. 5: Oscuro. Omnibus. Seis. Saut. 6: Esgrima. Ataque. Eire.

SOLUCION A ¿ESTÁ USTED SEGURO?

1: Sporting de Lisboa (D). 2: Valencia (D). 3: Español (C). 4: Defensa (A). 5: Tercera (A). 6: Lanzador (C). 7: Alemania Democrática (A). 8: 56-22 (C). 9: Siete (B). 10: Janssen (B).

En doce horas

Cruzaron el canal de la Mancha a golpe de pedal

MIENTRAS compañías inglesas y francesas están trabajando para cavar un túnel debajo del canal de la Mancha, cuatro jóvenes franceses acaban de cruzar los 40 kilómetros que separan los dos países, en una especie de bicicleta. El invento se llama velomar, y sólo tardaron doce horas en llegar a Dover.

Los cuatro eran: Manuel García, de treinta años, mecánico; Alain Courgeyre, de veintiocho, vendedor de antigüedades; Roger Gisel, de treinta, también mecánico, y Patrice Galoud, de veinticinco, estudiante. Los cuatro, de Lyon. Fue el padre de García quien tuvo la idea de las bicicletas. Trabajando en vacaciones y los fines de semana, los cuatro diseñaron el aparato, y Antonio García, hermano de Manuel, construyó el velomar.

Durante la travesía, sin embargo, sólo tres iban en bicicleta. El cuarto hombre de la aventura iba en una lancha de goma, para en caso de que alguien necesitase de sus ayudas. También hizo de cocinero, y sirvió «sandwiches» y té caliente a sus amigos durante la aventura.

Varios pescadores británicos saludaron al cuarteto cuando éste llegó a Dover, al mediodía. Con su típica flemma, no se preguntaron qué hacían en esas bicicletas. Sólo preguntaron cuál de sus vecinos del Mercado Común sería el siguiente en aterrizar en sus costas.

Pero más tarde, en una taberna de Dover, mientras los franceses celebraban la «victoria» sobre el canal, muchos curiosos acudieron para preguntarles detalles sobre su hazaña. Porque, hasta ahora, la mayoría de los que han cruzado el canal lo han hecho nadando. Nunca hubo alguien que se atreviera a usar una bicicleta. Tras una rápida comida, los visitantes franceses tomaron el «ferry» para volver a Francia, donde fueron recibidos por sus familias.

Los «ciclistas del mar» dicen que piensan construir el velomar en serie, y ya han recibido encargos de industrias alemanas y de los Estados Unidos (cada «bici» viene a salir por unos 1.900 francos).

El velomar se impulsa igual que una bicicleta. El manillar lo dirige. Cada neumático tiene dos cámaras de aire, por razones de seguridad.

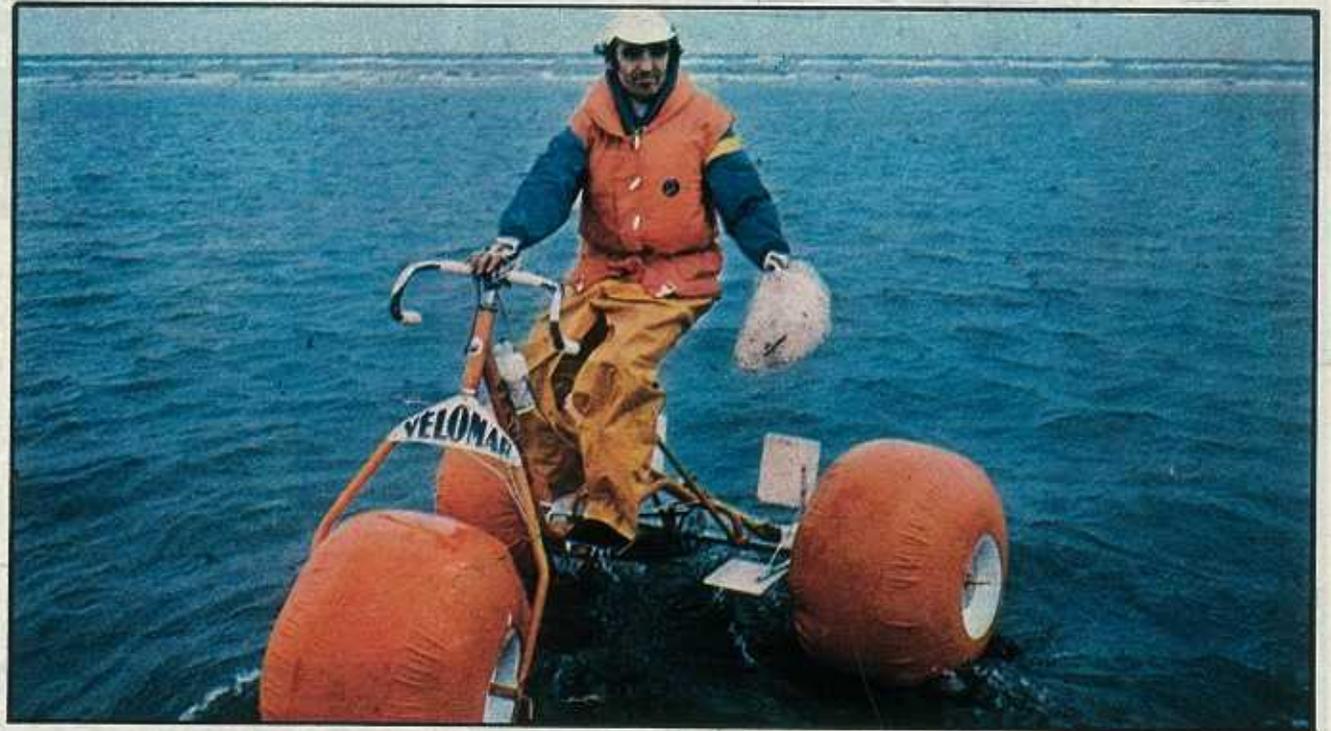
El velomar sólo pesa 28 kilos, y puede desmontarse para caber en un coche. Los neumáticos se inflan con aire comprimido, y resisten una presión acuática de 150 kilos cada uno. Y no hace falta nada más, excepto un ciclista con músculos, sentido de aventura y enorme coraje.





CICLISTAS DEL MAR

● En la conquista de los elementos, un grupo de jóvenes franceses ha conseguido hacerse dueño del mar, en bicicleta. Y con el «veloman» ha cruzado el canal de La Mancha. Quizá el primer paso para aventuras más arriesgadas en un futuro próximo. En los grabados les vemos pedaleando en su marcha desde la costa francesa a la británica.



EL PROXIMO DIA DIECINUEVE, EN PARIS, PRIMER PARTIDO. DESPUES,
A LOS TROFEOS DE PALMA Y CARRANZA

EL REAL DEL «DOBLETE», EN MARCHA

TREINTA Y UN JUGADORES FORMAN,
PROVISIONALMENTE, LA PLANTILLA 75-76

POR EL MOMENTO, MUCHAS DUDAS PARA
«ADIVINAR» CUAL SERA EL EQUIPO BASE

BERNABEU, EN LA PRESENTACION:
«VAMOS A INTENTAR REPETIR LA PROEZA
DEL AÑO PASADO»

Escribe: ELOY S. CASTAÑARES



Bernabéu fue recibido con una ovación.

YA está trabajando «al completo» el Real Madrid 75-76. Ya tiene Miljanic a la totalidad de los efectivos de la plantilla (parece que no habrá más fichajes) bajo sus órdenes. Una plantilla, por cierto, numerosa (treinta y un jugadores) y en la que a buen seguro (el cupo máximo es de veinticinco jugadores más aquellos que con ficha de aficionados puedan jugar con el primer equipo) en los próximos días habrá novedades en lo que a bajas se refiere. Antes, claro, Miljanic quiere ver a todos en acción para luego decidir en consecuencia. Por el momento, tiene por delante casi todo el mes de agosto para «pensar», «meditar» y formar ese equipo ideal capaz de dar batalla al resto de los «grandes» en la próxima y vecina campaña. Y batalla, claro, con éxito, pues tras el «doblete» conquistado el pasado día 6 de julio no cabe la menor duda de que el Real será el gran enemigo a batir, al tiempo que los aficionados pedirán más y más.

PRIMERA «SANTIAGUINA» DE LA TEMPORADA

Centrándonos en lo que dió de sí el protocolario acto de la presentación, diremos que ésta dió comienzo a las siete de la tarde del pasado día 29. Media hora antes, en los alrededores del estadio se registraba una gran animación. Más de un despistado pensó que se iba a jugar un partido. En los graderíos se dieron cita entre cinco y seis mil espectadores, algunos, por cierto, portando pancartas y banderas. Chamartín tenía, en fin, aire de fiesta. De fiesta grande para dar la bienvenida a los campeones del aún reciente «doblete».

Presidió, como es costumbre y tradición, don Santiago Bernabéu. Asistieron, además de todos los jugadores, el cuadro de técnicos comandado por Miljanic, junto con su segundo de a bordo en cuestiones técnicas, Molowny; Antonio Ruiz, Radisic y Santisteban. Antes de bajar al césped —donde Miljanic dirigiría un breve entre-

namiento ante los aficionados— Bernabéu dió la bienvenida a todos en el vestuario. Y recitó —no faltaría más— su primera «santiaguina» de la temporada. Tomó la palabra el presidente, más moreno y tan simpático y dicharachero como de costumbre, para recordar que...

—Ganamos la Liga y la Copa. Ahora comenzamos de nuevo y volveremos a intentar la proeza.

Silencio total. Los jugadores, técnicos y directivos escuchan atentos. Casi con devoción. Los informadores toman nota o acercan su micrófono. La expectación, como siempre que habla Bernabéu, era grande. Inmensa.

Y don Santiago tuvo un recuerdo para los «trencillas». No faltaría más.

—Todos tenéis que recordar el gol anulado en la Copa. Y los penalties que nos escamotearon. Si los árbitros nos ayudan, que venga Dios y lo vea.

Recordó después el presidente la historia —brillante y dilatada historia— del club. Y también la suya propia al servicio del Real Madrid. Y es que nadie le podrá discutir a don Santiago su total y absoluta entrega al club de sus amores. A los colores blancos.

DEMASIADAS LESIONES

Las palabras del presidente, como decimos, fueron seguidas con atención. Y es que cuando don Santiago habla... Antes de



Con los graderíos repletos de aficionados, los jugadores realizan el «paseillo» de la nueva temporada.



Radisic, en accion.

poner punto final a su disertación habló de las lesiones. De las lesiones, claro, que el equipo sufrió a lo largo de la pasada temporada. El balance, mirado fríamente, es estremecedor.

—Este año —dijo— se han cebado con nosotros. Voy a daros una relación de los días que han estado lesionados los chicos para que toméis conciencia de que no todo nos va bien. Uría estuvo doscientos doce días en paro; Amancio, ciento cincuenta y dos; Breitner, ciento uno; Del Bosque, cincuenta y cinco; Miguel Angel, sólo unos pocos; Macanás, ciento cincuenta y nueve; Roberto Martínez, cuarenta y nueve; Pirri, ciento cuarenta y uno; Grosso, ciento cincuenta; Rubiñán, trece; Touriño, treinta y nueve; Velázquez, ciento cuarenta y uno; Vitoria, ciento ochenta; Junquera, cuarenta y nueve; Netzer, setenta y nueve; Benito, diecisiete. En total, diecisiete de nuestros jugadores han estado mil cuatrocientos cuarenta y siete días dados de baja por lesiones.

Y ya para poner punto final, un tanto emocionado, aseguró:

—Soy un viejo. Y a mi edad sólo puedo pedir que todos seamos amigos. Soy dichoso viendo felicidad a mi lado.

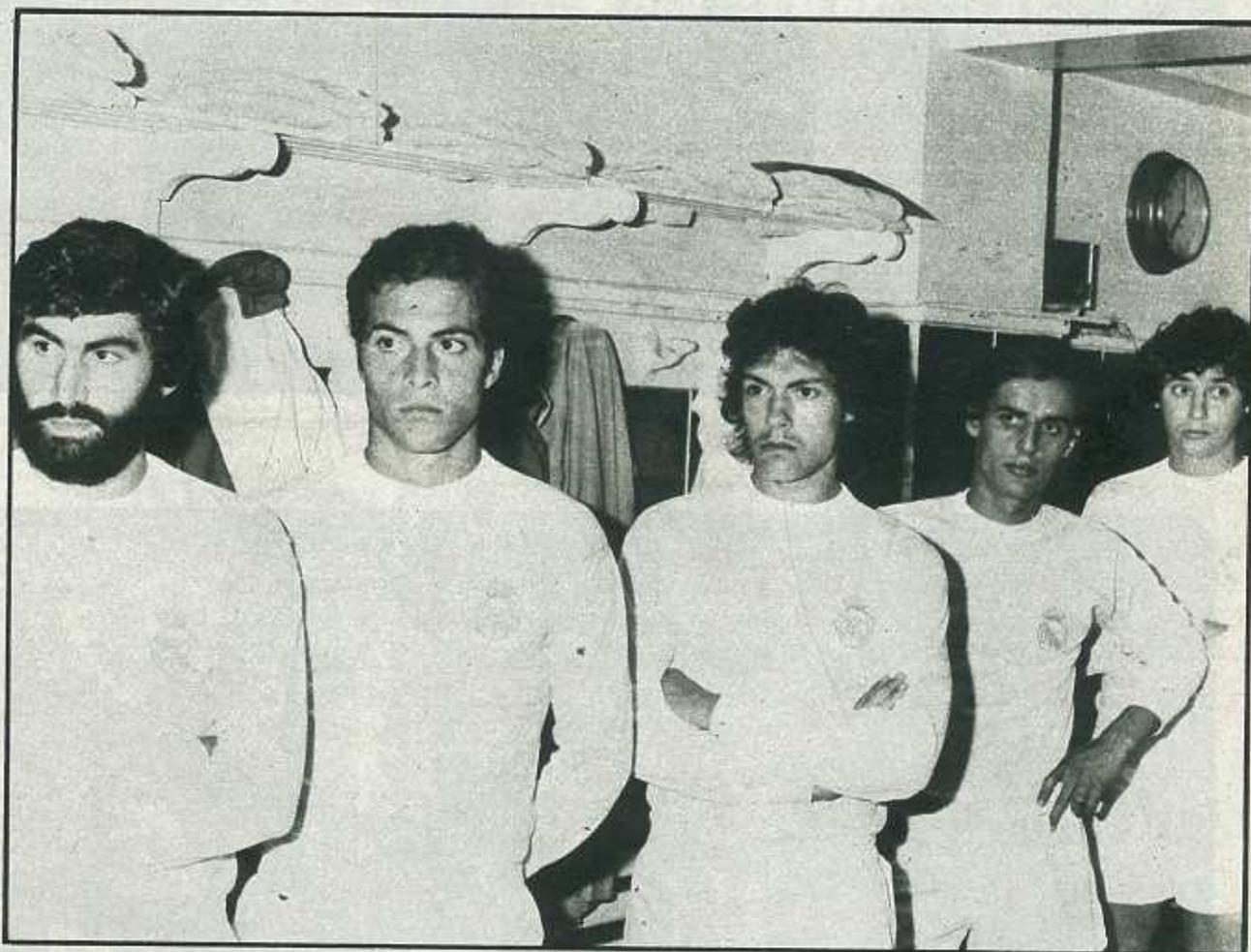
OVACION Y ENTRENAMIENTO

Punto final y todos al campo. Ovación de gala para el equipo por parte de los aficionados y primer «entrenamiento» oficial de Miljan Miljanic en esta nueva temporada, en la que el Real Madrid competirá, aparte del choque amistoso a disputar en París el próximo día 19, en los torneos de Palma de Mallorca y Carranza. En Navacerrada, como decíamos anteriormente, permanecerá concentrado hasta el ya cercano día 15. Dos días después viajará a París (primera lista de viajeros y primeras conclusiones, por tanto), para marchar después a Palma de Mallorca y en los últimos días de este recién iniciado mes competir en el Carranza. Y el día 7 de septiembre espera el recién ascendido Santander.

Por lo que se refiere a los trofeos de Palma de Mallorca y Carranza —los más cercanos compromisos blancos—, Miljanic se encuentra muy optimista y asegura que intentaremos regresar a Madrid con los dos, aunque será muy difícil, dada la categoría del resto de los equipos participantes en los mismos.

EN BUSCA DEL EQUIPO BASE

Dada la numerosa plantilla con que en estos momentos cuenta el Real Madrid (ver cuadro adjunto), los aficionados se preguntan cuál será el once que Miljanic piensa formar. Difícil pregunta, dado lo complejo de la respuesta. Tal vez —a lo



Muchas caras nuevas.

mejor no— ni el propio Miljanic tenga formada una idea clara en estos momentos, pues no olvidemos que el montenegrino estudia pros y contras con detenimiento y por el momento lleva muy pocos días trabajando con la totalidad de los jugadores, pues el grueso de la plantilla se acaba de incorporar. Parece ser que a Macanás piensa colocarle de lateral zurdo, pero también parece ser que continúa contando con Rubiñán. Y por lo que se refiere al centro del campo y a la línea de ataque tiene hombres para dar y tomar.

Resumiendo, pues, cabe decir que habrá que esperar. Tal vez cuando el próximo día 18 dé a conocer la relación de jugadores que viajarán a París para jugar el primer choque de la pretemporada salgamos de dudas. Y luego, lógico, los trofeos de Palma y Carranza terminarán por aclarárnoslas.

El Real Madrid 75-76, en fin, está ahí. Y con una plantilla numerosa y de calidad. Al menos a priori. Que no es poco.

PLANTILLA 75-76 (Provisional)

PORTEROS: Miguel Angel, Junquera, García Remón y Amador.
 DEFENSAS: Uría, Benito, Camacho, Heredia, Rubiñán, José Luis, Morgado, Touriño, San José y Morote.
 CENTROCAMPISTAS Y DELANTEROS: Breitner, Andrés, Pirri, Grosso, Aguilar, Amancio, Santillana, Del Bosque, Guerini, Roberto Martínez, Macanás, Netzer, Sánchez Barrios, Velázquez, Vitoria, Martín Roales y Escribano.
 ENTRENADOR: Miljan Miljanic.
 CONSEJERO: Luis Molowny.
 SEGUNDO ENTRENADOR: Antonio Ruiz.
 PREPARADOR FISICO: Félix Radisic.
 ENTRENADOR DE LOS PORTEROS Y RECUPERACION DE LESIONADOS: Santisteban.

BAJO EL SIGNO DEL



Una bandera del Madrid sobre el túnel de acceso al campo. Los jugadores, con José Luis en primer término, salen al terreno de juego, y la grada de lateral aparece repleta.



Presentación del equipo; acontecimiento para la familia madridista, y ante el presidente del Club, don Santiago Bernabéu, se alzan los trofeos de Liga y Copa conquistados en la última temporada. Para el Real Madrid se inicia la actividad bajo el signo del último «doblete».

ULTIMO «DOBLETE»



En los vestuarios, y en presencia de los miembros de la Junta Directiva, Bernabéu saluda a Sánchez Barrios.



Caras nuevas y esperanza en el futuro. De pie, de izquierda a derecha, San José, Guerini, Amador y Escribano. Agachados: Martín Roales, Sánchez Barrios y Morote.



Una carrerita sobre el césped de Chamartín, para desentumecer los músculos.



Aquí, contacto con el balón. Netzer y Miljanic pelotean suavemente para volver a familiarizarse con el esférico. (Fotos A. Vega.)

PEQUEÑA
HISTORIA
DE LA PRESENTACION
BLANCA

A MILJANIC NO LE GUSTA EL AMBIENTE DE EUFORIA QUE SE RESPIRA

CAMACHO:

UN RECLUTA EN CHAMARTIN

GUERINI:

SEGURO DE QUE TRIUNFARA EN EL REAL MADRID

SANCHEZ BARRIOS:

ESPERA ENTRAR EN LOS PLANES DE MILJANIC

MARTIN ROALES:

LA GRAN ESPERANZA DE LOS TECNICOS BLANCOS



Amador. Un nuevo portero para Miljanic.

EN el Madrid —ya lo saben—, muchas caras nuevas. Unas que se quedarán a las órdenes de Miljanic, y otras, por el contrario, se verán obligadas a emigrar hacia otros lares. Por cierto que parece ser que Touriño y Aguilar no serán cedidos ni traspasados. Todos recordarán que los tiros apuntaban hacia ellos en los últimos meses. Ahora las tornas han cambiado. Tal vez mañana den un nuevo giro.

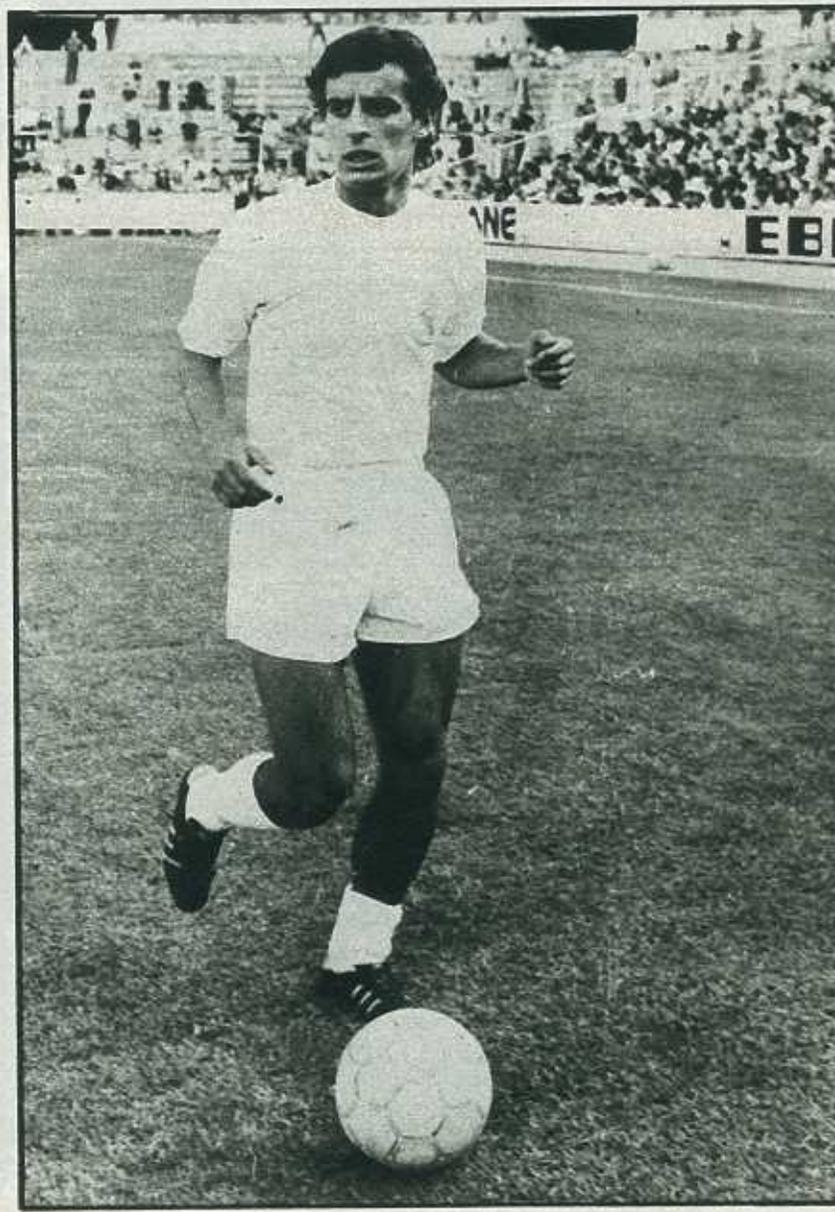
En la presentación —lógico— todo eran caras alegres. Risueñas. Y no era para menos. La pre-temporada está ahí. La temporada un poco más allá, y quien más y quien menos sueña con repetir los éxitos del pasado. Liga, Copa y Copa de Europa, que uno se atrevería a asegurar es el gran objetivo blanco de esta temporada 75-76.

Guerini es uno de los nuevos. El fichaje más caro (veinte millones) de los realizados por el Real Madrid en esta temporada. Guerini está como chico con zapatillas nuevas. Entrena con fuerza e ilusión. Con coraje.

—Tengo que ganarme un puesto.
—De extremo.
—Jugaré donde me ordene el entrenador.
—Oiga, ¿y cómo van los entrenamientos?
—Muy bien. En los primeros días los acusé un poco. Ya estoy adaptado.
¿Dónde colocará Miljanic a Guerini?
Secreto. El montenegrino no suelta prenda. Parece seguro que once no va a ser. ¿Diez tal vez? Entonces, ¿qué hacemos con don Gunter? Problemas a resolver por don Miljan.

—Triunfaré en el Madrid —termina asegurando Alfredo Guerini— igual que lo hice en el Málaga.

Camacho también estuvo en la presentación. Con el pelo cortado casi al «rape». ¿Por qué? El muchacho es haciendo la «milita». El período de instrucción concretamente, en el campamento de Alcalá de Henares. Miljanic quiere contar con él para septiembre. Para la Copa de Europa. Al



Martin Roales: la gran esperanza.

respecto, un técnico blanco comentaba:

—Será preciso que entrene incluso por la noche, si no tiene tiempo por el día. Pero tendrá que entrenarse. Le necesitamos para jugar contra los rumanos.

Para Amancio Amaro Varela fueron, yo diría que casi, casi los mayores aplausos. Y es que Amancio es toda una institución en el Real Madrid. Y como, además, juega, triunfa y convence... pues ahí continúa.

—¿Por cuánto tiempo?

—Hace años que me están echando. Yo aquí continúo. No sé por cuánto tiempo, pues nunca se sabe cuándo se va a terminar.

—¿Cuántas presentaciones?

—Catorce.

Que ya son, piensa uno.

—Y la temporada en puertas, ¿qué?

—Que no será fácil. Lo más mínimo. El «doblete» no se alcanza todos los días.

—Y este año la Copa de Europa...

—Pienso que podemos llegar muy lejos en todos los frentes. Mucho.

Si Amancio lo dice, seguro que acierta. Seguro. Pero sigamos adelante. ¿Y Miljanic, qué dice? Don Miljan, como siempre, se muestra reservado. Desde Belgrado se fue a Rumania para ver al Dinamo —su primer enemigo en la Copa de Europa y también en el trofeo de Palma—, pero no hubo suerte.

—Ya nos veremos —comenta— en Palma de Mallorca.

—¿Optimista?

—Hay que trabajar. Y continuar traba-



Remón, Netzer, Pirri, Vitoria y Velázquez, en un momento de la presentación.



Breitner, Santillana y Velázquez. Tres hombres que parecen seguros en el Real 75-76.

jando mucho. Me preocupa el ambiente de euforia que existe. No somos un super equipo.

—¿Cómo han venido los jugadores?

—Bien. Algunos, caso de Benito, Breitner, Netzer y otros varios, tienen pequeños problemas, pero Radisic les pondrá pronto bien.

Un día habrá que hablar largo y tendido de Radisic. Se lo merece. Es un atleta nato, que en los entrenamientos trabaja tanto o más que los jugadores. Cuando toca correr, por ejemplo, Radisic va en cabeza. Abriendo el paso. Termina la carrera y todos están cansados. Radisic, por el contrario, se encuentra tan fresco y en condiciones de comenzar una nueva.

Sánchez Barrios es otro de los nuevos. Otra de las caras desconocidas para los aficionados. Como saben, procede del Salamanca —donde estuvo cedido por el Real Madrid, club al que pertenece desde hace catorce años—, donde triunfó por todo lo alto. Incluso Kubala le preseleccionó para el equipo nacional.

—¿Titular?

—Estoy trabajando con la ilusión de jugar. El entrenador es quien tiene la palabra.

—¿De extremo?

—Donde me ponga.

—¿Contento?

—Mucho.

—¿Cómo ve la nueva temporada?

—Difícil.

Macanás anda, aunque no lo confiese, un tanto preocupado con eso de jugar de defensa, pero, como este murciano tiene tanta fuerza de voluntad y tanto optimismo, uno no duda que superará la prueba. Y con éxito. El, por el momento, insiste:

—Creo que puedo jugar de lateral izquierdo.

—¿Cómo va su lesión?

—Fenómeno. No siento ninguna molestia. Estoy completamente recuperado.

Pepe Macanás, que únicamente disfrutó de diez días de vacaciones, lleva concen-

trado en Navacerrada desde el pasado día siete de julio. Y allí continuará, claro, hasta el quince o dieciséis próximos, en que la etapa serrana habrá terminado. Después dará comienzo la de los encuentros de pre-temporada y demás.

Martín Roales —al igual que Escribano o Sanjosé, por no citar a todos— es una de las grandes esperanzas blancas. El muchacho tiene diecinueve años de edad, y juega de lateral derecho. En la última campaña fue titular del Castilla en este puesto, y dicen que lo borda. Tal vez Miljanic, amigo, como todos saben, de dar oportunidades y forjar nuevas figuras, decida que continúe en el primer equipo y haga de él un segundo Camacho.

Martín Roales trabaja con esa ilusión. Con esa esperanza, aunque, como es joven, no tiene demasiada prisa por llegar. Confía en sus posibilidades y en los técnicos.

—¿Le gustaría quedarse?

—¡Claro!

Martín Roales lleva concentrado en Navacerrada también desde el comienzo. Desde los primeros días de julio. Y, como les decía, Miljanic, Molowny y demás confían ciegamente en él.

Por último les diremos que Gregorio Benito se encuentra muy recuperado. Mucho. Es muy posible que, para cuando el balón liguero se ponga en movimiento, el bravo central esté ya en condiciones de darle a la pelota. De dar a la defensa blanca la seguridad que acostumbra.

Y esto fue —es— todo. Ahora sólo falta saber qué jugadores de los treinta y uno concentrados causarán baja en los próximos días o semanas. Parece que no van a ser muchos, pues Miljanic quiere disponer de una plantilla amplia, por aquello de las lesiones y también de las competiciones (Liga, Copa y Copa de Europa), a las que hay que hacer frente.

LA PRIMERA «SANTIAGUINA»

● Sabido es el efecto que producen las palabras de don Santiago Bernabéu a sus jugadores. En momentos «difíciles», la llamada «santiaguina» ha obrado como revulsivo para salir de trances comprometidos. Ahora, no hay que vencer ninguna dificultad, porque la temporada todavía no se ha iniciado. Es una «santiaguina» más bien de saludo, de ánimo, que los jugadores tendrán muy en cuenta cuando los marcadores empiecen a reflejar resultados en las competiciones oficiales. (Foto A. Vega.)

